

Terragno declaró ante Liporaci por los sobornos en el Senado

"Cafiero me dijo que las coimas salieron de la SIDE" El policía condenado por el asesinato de Cabezas quiere que la Justicia investigue los pagos de Palito Ortega a su abogado

"Nadie me habló de una película"



El fascículo 30 de Historia Universal

Página/12

Buenos Aires, miércoles 6 de diciembre de 2000 - Año 14 - № 4323 Precio de este ejemplar: \$1,60 - Recargo venta interior: \$0,20 - En Uruguay: \$23 Opcional Revista con CD Saravá Vinicius!: \$6



FOTOGRAFO

Faltaba poco para que empezara la reunión de Gabinete cuando Machinea fijó su atención en la reportera gráfica de la agencia DyN. "¿Por qué enfoca y al mismo tiempo mueve la cámara?", se interesó. Segundos después ya tenía la cámara en sus manos y, tras recibir breves explicaciones, empezó a disparar hacia sus compañeros de Gabinete. "En la próxima reunión espero que traigas las fotos que sacó el ministro", reclamó irónica Patricia Bullrich. "Le faltó decir que quiere comprobar si como economista es un buen fotógrafo", remató un periodista, y todos rieron.

Los senadores del PJ adelantaron que hoy tratarán el Presupuesto

Pagma/10

Acusaciones del juez Leiva en el Consejo de la Magistratura

"Los jueces porteños son permeables a la voluntad de Moneta"

Página/4

Fuerte alza en las Bolsas por el pronóstico de que bajará la tasa de interés internacional

Una buena para Machinea

Páginas/10/11

Contravención, por Antonio Dal Masetto

El plan de Chacho Alvarez para limpiar la Justicia



Gustavo Mujica



Carlos "Chacho" Alvarez, ex vice con proyectos para volver públicamente a la política.

"Chacho le puede imprimir otra dinámica al Gobierno", se ilusionó un funcionario

El ex vicepresidente estudia un proyecto, que le presentará a De la Rúa, para que cuando un magistrado sea elegido no quede soldado a una sede sino a su carácter de juez de la nación.

Con el nuevo sistema muchos jueces quedarían obligados a moverse.

Cómo

Por Martín Granovsky

Decidido a retomar la iniciativa política después del portazo de octubre, Carlos Chacho Alvarez está afinando la propuesta para sacudir la Justicia que le presentará a Fernando de la Rúa. Página/12 pudo establecer que el jefe del Frepaso estudia un mecanismo que permita cambiar de sede a los jueces. El proyecto, según sus animadores, permitiría mo-dernizar la Justicia y a corto plazo serviría para cambiarles la cara a los jueces federales de la Canital, los de la servilleta, el núcleo que produce mayor irritación ante la opinión pública.

El equipo asesor de Alvarez ya descartó poner a todo el Poder Judicial en comisión. Consideran que sería políticamente impracticable y, además, creen que podría chocar contra dos principios de la Constitución:

◆ Uno es la intangibilidad de los sueldos que ganan los magistrados.

◆ El otro, que se aplicaría en el caso de una remoción masiva, la inamovilidad de los jueces. Ninguno puede ser despedido salvo por decisión del Consejo de la Magistratura.

La variante que estudia el ex vicepresidente escapa aesas dos. Busca desmontar otra inamovilidad, la de sede. Hasta ahora, cada juez queda unido al juzgado donde fue designado. En el proyecto, pasaría a ser posible trasladar a los jueces de sede. Por ejemplo, que un juez federal porteño se convierta, previa mudanza, en juez en Morón. O en Río Gallegos. Los estudios no lo dicen, pero así se abriría un camino para que Carlos Liporaci, por poner un caso, deje de ser una de las imágenes de la Justicia en Buenos Aires. Si es que acepta mudarse, claro, en lugar de renunciar y quedarse en la casona cuyo origen investiga, hoy, el juez Gabriel Cavallo.

Según los borradores que estudia

Machinea está irritado porque Chacho quiere partirlo en dos

Por José Natanson

"Si tiene propuestas para hacer al Ejecutivo, lo más razonable no es ventilarlas por los medios sino alcanzárselas al Presidente", dijo ayer José Luis Machinea, consultado sobre el proyecto que Carlos "Chacho" Alvarez le daría a Fernando de la Rúa y que incluye la división del Ministerio de Economía. Aunque Machinea fue el único funcionario que se atrevió a replicar públicamente los planes de Alvarez, lo cierto es que el paquete de medidas genera cada vez más rechazos en el Gobierno.

La fecha exacta de la cumbre aún permanece incierta. Ayer, el jefe de diputados de la Alianza, el frepasista Darío Alessandro, dijo que se concretará "en dos o tres días". En la oficina de Chacho aseguraban que el día aún no fue fijado, pero que lo más probable es que se reúnan cerca del fin de semana.

Lo que está claro es que De la Rúa y Alvarez han decido que llegó el momento de un acercamiento Chacho se dio cuenta de que no tenía espacio para jugar afuera del Gobierno y decidió apostar a la Alianza, por lo menos por un tiempo", aseguraban en el Frepaso. En cuanto a De la Rúa, los motivos son más nítidos: se encuentra en un estado de debilidad política agudo desde la renuncia de Alvarez, que coincide con un momento penoso de su gestión. "Chacho le puede im-primir otra dinámica y un tono nuevo al Gobierno", explicaba un fun-cionario delarruista. Y, para ejem-plificar la situación, comentaba los datos de una encuesta que se maneja con sigilo en los despachos oficiales y que arroja un dato impac tante: la intención de voto de De la Rúa, menor al diez por ciento, es la más baja de su historia política.

Pero una cosa es la necesidad de acercarse y otra la coincidencia de objetivos. Todos los funcionarios consultados ayer por Página/12 coincidieron en que –salvo la información aparecida en los diarios– no

conocen el paquete de medidas que llevará Alvarez a la cumbre. Desde luego, esto no impide que aparezcan los primeros rechazos.

El eje económico del paquete es el más conflictivo: partir el Ministerio de Economía en una cartera de Producción a cargo de Machinea y otra de Hacienda que dirigiría Ricardo López Murphy. Aunque el objetivo es compatibilizar un mayor dinamismo con una nueva señal a los mercados, lo cierto es que implicaría un recorte del poder de Machinea. Además, va a contra-mano del último cambio de Gabinete, en el que De la Rúa decidió eliminar el Ministerio de Infraestructura v desairar a su amigo Nicolás Gallo justamente para reforzar la imagen del titular de Econo-mía. "Sería devaluar a Machinea, lo debilitaría mucho. Es difícil que lo acepte", señalaban ayer en la Ro-sada. En este sentido, no es casual que haya sido Machinea el primer funcionario que salió a replicar públicamente el proyecto de Chacho. La idea, además, da lugar a va-

La idea, adêmás, da lugar a variadas especulaciones. Al margen de los objetivos públicos, el proyecto de dividir el Ministerio esconde la decepción de Alvarez con el equipo económico y abona los rumores sobre un futuro recambio en la ci-

Método: "Si tiene propuestas para hacer al Ejecutivo, lo más razonable no es ventilarlas por los medios sino dárselas al Presidente", dijo Machinea.

ma del Palacio de Hacienda. "Quizás lo que quiere Chacho es empujar a Machinea a la renuncia para dejar el campo libre y que asuma Cavallo", especulaba un importante funcionario. Curiosamente, ayer Cavallo salió nuevamente a negar las versiones sobre su desembarco en el Gabinete. "No he escuchado esas versiones. Yo estoy tratando de ayudar a que salgan las leyes des-

de la posición en la que estoy como miembro del Congreso", sostuvo.

La unificación de planes sociales, otra propuesta de Alvarez, parece un tema más sencillo. Chacho planea crear una Agencia o un Banco Social, que centralizaría los 3 mil millones de pesos que el Estado Nacional dedica a ayuda social. Ya conversó del temaen un parde oportunidades con Graciela Fernández Meijide, quien se mostró permeable a la idea. "Es lo más fácil porque el ministro es del Frepaso y no tiene mucho margen para oponerse", decían ayer en el Gobierno.

Otra de las líneas es la institucional: incluye iniciativas sobre la reforma política y las legislaturas provinciales y, también, un ambicioso proyecto para depurar la Justicia (ver nota central). Ayer, una alta fuente de la cartera que conduce Jorge de la Rúa explicaba que, aunque no la conocen en detalle, la propuesta será de difícil aplicación. "Cualquier iniciativa de este tipo va a requerir una ley. Y es difícil que el Senado controlado por el PI la acompañe. Por otro lado, el tiempo político ya pasó: quizás se podría haber hecho hace un año, cuando recién asumimos, pero ahora es complicado", aseguraba la fuente. Y agregaba un argumento concluyente: "es difícil que De la Rúa apoye un proyecto así. No es su estilo".

COMO VEN LOS CHACHISTAS EL NUEVO CAMINO

Para el Frepaso, la opción más leve

Por Fernando Cibeira

Dirigentes afines a "Cha-cho" Alvarez recibieron con la resignación de lo inevitable las críticas de algunos funcionarios del Gobierno sobre la propuesta que el ex vice le acercará a Fernando de la Rúa. "Teníamos tres caminos: romper la Alianza, hacer como si no pasara nada hasta que se rompiera la Alianza o ésta de hacer una propuesta. Creo que elegimos la mejor, ¿no?", explicaba ayer una alta fuente del Frepaso. Hoy Alvarez convocará a los dirigentes frepasistas con los que suele reunirse una vez por se-mana para ponerlos al tanto del contenido final del paper que le llevará al Presidente.

El gran interrogante pasa por saber cuál será la actitud de Alvarez si De la Rúa le adelanta su rechazo a alguna de las iniciativas que terminará de pulir hoy. La posibilidad de una ruptura no figura en el vocabulario frepasista a no ser, justamente, como contrapartida a la propuesta que Chacho prepara con esmero y sigilo. "El Gobierno no puede dejar de admitir que estamos en una situación de inercia, y de algo así sólo se sale con ideas, que es lo que queremos aportar" sostenían cerca del ex vice.

aportar", sostenían cerca del ex vice. En ese sentido, que el ministro José Luis Machinea se enoje con Chacho por la proyectada división de Economía (ver aparte) entra en la lógica de "los huevos que hay que rom-

Caminos: "Teníamos tres caminos: romper la Alianza, hacer como si no pasara nada hasta que se rompiera la Alianza o ésta de hacer una propuesta."

per para hacer la tortilla", que es como Alvarez se defendió una vez citando a Juan Perón. "Acá no es una cuestión de cuidar la quintita de cada uno sino de ver cómo marcamos una ruptura y entrar al año electoral con una perspectiva diferente", arquipentida destro del Erenaso.

gumentaban dentro del Frepaso. Según la temperatura ambiente que medían en los alrededores de Alvarez, la dirección de los trascendidos de la propuesta del ex vice cayó bien dentro del Frepaso, que percibe con alivio el retorno de su jefe a la actividad política en forma paralela al lanzamiento de su movimiento apartidario. "Están los rebeldes de siempre, pero en general lo de Chacho fue bien recibido", aseguraba uno de los diputados que anoche salía a la calle luego de una larga reunión de bloque.

Ni siquiera colocaban entre los enojados a la ministra Graciela Fernández Meijide. Juraban que la idea de Chacho de unificar los planes asistenciales en una agencia social fue armada de común acuerdo y que el documento que viene preparando el equipo técnico de Graciela respetará a rajatabla las directivas de Alvarez. Con todo, hasta los más cercanos al ex vice admitán que de algunas particularidades de la propuesta chachista se habían desayunado a través de los diarios y que de los labios de Alvarez sólo salfan generalidades. Por eso esperaban la convocatoria de hoy en la Casa del Frente con cierta expectativa, a sabiendas de que con Chacho siempre hay espacio para alguna sorpresa.

QUIERE INTRODUCIR UN REGIMEN PARA MUDAR A LOS JUECES

cambiar la cara de la Justicia



Jorge Urso, magistrado permeable durante el menemismo.

El proyecto quiere que un juez pueda ser mudado

Alvarez, el sistema de rotación se aplica en otros países. En Italia hay un tope de cinco años para que un magistrado permanezca en el puesto. Se considera que luego de ese plazo, y sobre todo en ciudades chicas, es difícil impedir la simbiosis entre el juez y los factores de poder. Su independencia mengua.

Una eventual reforma de este tipo necesitaría un alto nivel de acuerdo político, y también una ley, que para no herir suspicacias podría ser reglamentada en el Consejo de la

Magistratura.
Esa nueva ley debería establecer que los acuerdos prestados por el Senado, antes, y los decretos de desig-nación del Consejo, ahora, habiliten a ocupar cargos de igual jerarquía pero en cualquier tribunal federal.

Entonces el Poder Ejecutivo, por

razones de oportunidad y con el asesoramiento del Consejo, imaginan los chachistas, podría disponer que jueces federales o nacionales presten sus funciones en oficinas de otros de igual jerarquía en cualquier lugar del país.

Los fundamentos del proyecto tienen cierto parentesco con un trabajo anterior de los juristas Rafael Bielsa y Carlos Garber. Cuando analizaron la transferencia de la Justicia a la ciudad de Buenos Aires e imaginaron nuevas variantes para los juzgados, Bielsa y Garber se preguntaron por qué el único modelo posible de juez es el del "propieta-rio de la chapa, la llave de la puerta de acceso, y los muebles, útiles e instalaciones de un determinado juzgado de un determinado fuero, y atribuciones de jefe de uno o dos pe lotones (secretarías), cada uno de ellos con un oficial subalterno (secretario), suboficiales y tropa"

Justamente uno de los obstáculos puestos por algunos magistrados contra el paso de servicios de Justicia a la Capital consistía en decir que resistirían cualquier humillación, cualquier intento por "municipali-

"No hay ninguna norma de dere-cho positivo que establezca que la inamovilidad de sede debe ser considerada una prerrogativa que pro-tege al juez en su ejercicio", dijo a Página/12 un asesor de Alvarez. que pidió reserva de su nombre a la espera de que su jefe político redon-dee hoy la iniciativa. Los cambios de sede no están prohibidos. Hoy, si dos jueces prestan su consentimiento pueden hacer un enroque para que cada uno ocupe el juzgado del otro.

Como el tema aún no salió del Frepaso, ni Alvarez ni sus colaboradores hablaron todavía con sus socios radicales. Es probable que encuen-tren en ellos un reparo concreto: su balance del Consejo de la Magistratura no es negativo, y suelen poner como ejemplo que en poco más de un año produjo seis acusaciones que generaron cuatro renuncias, una remoción y una absolución (la de Ricardo Bustos Fierro).

Los miembros del Gobierno más acostumbrados a tratar con los jueces federales admiten que hay magistrados más difíciles de presentar en sociedad. Pero dicen confiar en que hasta ahora los jueces han sido obedientes a las resoluciones de las cámaras federales. Un caso: todos aceptaron a la Oficina Anticorrupción como parte querellante, aunque al principio solo Gabriel Cavallo la había reconocido.

"Es como que todos entendieron que el Poder Ejecutivo no se mete con los jueces y los jueces hacen buena letra", resumió un funciona-

Modelo: "El sistema de rotación de jueces se aplica en otros países. En Italia hay un tope de cinco años para permanecer en una sede".

En cuanto a una negociación con el peronismo, los frepasistas son optimistas. "También necesitan un cambio de caras, y por otra parte participarán en el proceso de reubica-ción de jueces a través del Consejo de la Magistratura", dijo un dirigen-te con una lógica de imaginar en términos de lucidez los intereses aienos muy similar a la que Alvarez aplicó en el Senado.



Rodolfo Canicoba Corral, uno de los jueces federales.

En la foto inferior, Carlos Liporaci, investigado.



Claves

- ◆ Chacho Alvarez se encontrará con De la Rúa en dos o tres días.
- ◆ Está repasando la propuesta que le acercará. Una de sus ideas, desdoblar el Ministerio de Economía, ya generó la reacción de Machinea.
- ◆ Machinea dijo que mejor le acerque los proyectos directamente a De la
- El ex vice también quiere reformar el sistema de gasto social.
- ◆ En Justicia, sin poner a todos los jueces en comisión busca una herramienta para remover de hecho a los más cuestionados.
- El argumento es que la inamovilidad en el carácter de juez tiene rango constitucional, pero una ley puede introducir la posibilidad de que un magistrado pueda o deba mudarse a otro sitio del país.
- ◆ La lógica del Frepaso es generar propuestas políticas para escapar del alineamiento automático con De la Rúa o la ruptura abierta de la Alianza.

LA CAPITAL FEDERAL PODRA JUZGAR DELITOS POR ARMAS

Traspaso en porteño básico

Por Eduardo Videla

Fernando de la Rúa y Aníbal Ibarra avalarán mañana, con sus firmas, el primer convenio para el traspaso de compe-tencias judiciales de la Nación a la Ciudad de Buenos Aires. En porteño básico, el acuerdo implica que algunos delitos que hoy son juzgados por magistrados nacionales pasarán a ser atribu-ción de sus pares de la ciudad. Será el caso de la portación, tenencia y suministro ilegal de armas de fuego y la utilización de armas y explosivos en espectáculos deportivos. El convenio debe ser ratificado por el Congreso nacional y la Legislatura porteña, y se pondrá en marcha "treinta días después de la constitución de los nuevos juzgados contravencionales en la ciudad, prevista para abril próximo", dijo a *Página/12* el secretario de Justicia y seguridad porteño, Fa-cundo Suárez Lastra.

La medida es resistida por la Asociación de Magistrados y Fun-cionarios de la Justicia Nacional, que se viene oponiendo en forma sistemática al traspaso de los fueron nacionales a la ciudad. La Asociación envió una nota al presidente De la Rúa, en la que deja constancia de su rechazo por una me-dida que "violenta gravemente los poderes constitucionalmente esta-

La ingeniería del traspaso estuvo a cargo del Ministerio de Justicia de la Nación y del subsecretario de Justicia de la ciudad, Julio De Giovanni. Según adelantó Página/12, una comisión de expertos de ambas jurisdicciones recomen-dó el traspaso gradual de la justicia, descartando tanto el traspaso total como la creación de un nuevo sistema paralelo en la ciudad.

'El primer paso se dio hace dos meses, con el traspaso de las cau-sas en las que la ciudad de Bue-

Autonomía: "La Constitución le otorga a Buenos Aires autonomía en materia de justicia y legislación. Y la Constitución porteña le da la facultad de organizar su poder judicial".

nos Aires es parte, y que estaban en juzgados Civiles y Comerciales de la Nación, que pasaron a los juzgados en lo Contencioso Administrativo de la ciudad, creados recientemente", explicó Suárez

En cambio, las causas por tenencia y portación de armas y por violencia en espectáculos deportivos, que actualmente son competencia de juzgados Correccionales nacionales, pasarán a ser materia de los Contravencionales y de Faltas, mediante un convenio entre la Nación y la Ciudad. La firma de convenios de este tipo está avalada por la denominada Ley Cafiero.

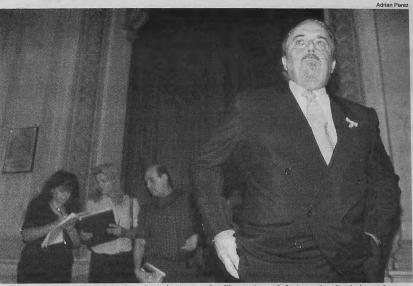
"La Constitución Nacional le otorga a la ciudad de Buenos Aires autonomía en materia de justicia y legislación. Y la Constitu-ción porteña le da a la ciudad la ción portena le da a la ciduda la facultad de organizar su propio po-der judicial", argumentó Suárez Lastra, en respuesta a las críticas de la Asociación de Magistrados.

Los jueces nacionales vienen manifestando una fuerte resistencia a ser traspasados a la ciudad: cia a set traspasatos a recituado no quieren perder su régimen ju-bilatorio especial, prohibido por la Constitución porteña; quieren conservar su obra social y mantener su jerarquía como jueces na-

El convenio que se firma mañana esquiva esa oposición: en lugar de traspasar a los jueces, se tras-ladan cierto tipo de causas. De toladan cierto tipo de causas. De das formas, para entrar en vigen-cia, el acuerdo debe ser refrenda-do por el Congreso nacional y por la Legislatura de la ciudad. "Se la Legislatura de la ciudad. pondrá en marcha treinta días después de que se constituyan los 38 juzgados Contravencionales y de Faltas, que se están concursando en estos días", dijo Suárez Lastra, Por Susana Viau

El juez federal mendocino Luis Leiva ganó por K.O. la primera parte de su declaración ante la Comisión de Acusación del Consejo de la Magistratura. Esa, al menos, fue la impresión de quienes formaban parte de la concurrencia apiñada en el cuarto piso del Palacio de Tribunales. La sesión se desarrolló bajo una tensión inusual, signada por los incidentes que tuvieron por protagonistas, una vez más, al ban-quero Raúl Moneta, su parentela en pleno y sus colaboradores. En su larga exposición y al abrirse el turno de las preguntas, Leiva respondió, seguro y sólido, ca-da uno de los cargos. En ese tiempo y consciente de que su futuro se está jugando a suerte o verdad, el magistrado aportó pruebas que respaldaban sus aseveracioes y no dudó en señalar la "perme-abilidad" de la justicia federal porteña ante los designios del financista, a quien calificó de "pa-totero" y "mafioso".

El banquero, vestido con traje azul, camisa blanca y ancha corba-ta rosa, no hizo mucho por desvirtuar el primero de los epítetos. An-tes de comenzar la audiencia, Leiva había sido alojado en una salita contigua al recinto donde los martes funciona la comisión. Cuando hizo su ingreso a la sala, el magistrado debió pasar al lado de su adversario, estratégicamente ubicado en la puerta. "Sos un hijo de puta", le murmuró Moneta. Pablo Fernández advirtió entonces a Moneta, a su mujer, Claudia Arroyo Benegas, y a uno de sus hijos mayores que ante el menor desmadre los haría detener. En su presentación, Leiva no eludió señalamientos. Habló de la inopinada manera en que Moneta, prófugo desde hacía ocho meses, fue relevado de la orden de captura v beneficiado con la eximición de prisión por la justicia federal porteña. Esas dos medidas, dijo, fueron obra de los "pusilánimes y ge-nuflexos que desde el poder político y judicial y por una suma de diEl magistrado mendocino acusó al banquero Raúl Moneta de ser un mafioso y un patotero. También hizo referencia a la "permeabilidad" de la justicia federal porteña para aceptar los argumentos del amigo de Menem. La Corte Suprema no quedó al margen de su carga.



Raúl Moneta, de escarapela en la solapa, junto a su familia, protagonizó otro episodio de barra brava. "Sos un hijo de puta", le dijo al juez Leiva cuando ingresaba a la sala del Consejo de la Magistratura.

El juez Leiva refutó gran parte de las acusaciones en su contra

nero reniegan de los principios morales". Al dirimirse en favor de Gustavo Literas el conflicto de competencias planteado, la causa, expresó, ingresó en "zona permeable". Leiva no ahorró nombres al delimitar la "zona": los jueces federales Carlos Liporaci, Claudio Bonadío, Gustavo Literas y Rodolfo Canicoba Corral, así como los camaristas Luisa Riva Aramayo y Horacio Vigliani. Ese proceso, señaló Leiva, fue resultado de una maniobra de "arquitectura judicial" de personas "que tienen patrimonios que el suscripto ño posee". Acerca de la Corte Suprema, Leiva expresó que "só-

lo la intervencion de una mano negra" puede explicar su afirmación de que el Banco Mendoza tiene su sede en la Capital Federal. Asegurar "alegremente" que la sede del Banco Mendoza está en capital, subrayó, "es como decir que esta reunión se está celebrando en el Hilton de Nueva York" e insistió: "Fue el orgullo de la provincia, la quiebra está radicada en Mendoza, la sede es Mendoza". En relación al supuesto pedido de coima denunciado por Moneta y ante la vaguedad con que los testigos aportados por el financista se refirieron a la cifra presuntamente exigida por Leiva,

Murmullo: Al ingresar, Leiva debió pasar al lado de su adversario, estratégicamente ubicado en la puerta. "Sos un hijo de puta", le murmuró Moneta.

éste argumentó que "debo ser el único zonzo en Argentina que pide una coima y no se la pagan" e hizo mención al hecho de que la denuncia fue presentada casi un año y medio después de la fecha en que se habría producido la extorsión.

Retrato de familia

A esas alturas, desde los bancos situados contra las paredes del salón y donde habían tomado asiento los Moneta -su mujer, su hijo pequeño y su hijo púber, flanqueados por los dos mayores—, y desde el sector opuesto, en el que se había instalado otra parte de la familia, cuñadas, hermanas y suegras, partieron señas que no fueron ignoradas por el presidente de la sesión. Tanto el banquero como su cuñado y socio, Patricio French, dirigiéndose a Leiva frotaban el dedo pulgar contra el mayor, en un inequívoco gesto ciudadano: "plata". Fernández volvió a advertir que los ha-ría sacar con la fuerza pública y desalojaría la sala. Se ordenó un muy-breve cuarto intermedio. Tampoco en esos cinco minutos hubo paz. French, imbuido de su rol de hermano político y de la misión de intentar

desquiciar a Leiva, se le acercó para prometerle: "Te voy a cagar a trompadas". El mismo anuncio, pronunciado por la misma persona, había sido escuchado segundos antes por uno de los consejeros. Los asesores corieron a pedir refuerzos "porque puede haber goma". Al tanto de las bravatas de French, Fernández le indicó que se retirara de la sesión o lo haría detener. French se disculpó y permaneció.

Al reanudarse la audiencia, el consejero menemista Miguel Angel Pichetto tomó la inciativa de las preguntas. Leiva, imperturbable, contestó con solvencia una a una. Pi-chetto aumentaba su disgusto ante cada traspié, una situación observada con ojos divertidos por Augusto Alasino. Tras referirse al supuesto contrabando de maletines, Pichetto entró de lleno en el tema del Ban-co Mendoza. Fue peor. Leiva se movió como un pez en el agua y respondió sin rodeos. Un joven delga-do, abogado de Moneta, cruzó la sala y habló en voz baja con la consejera menemista y miembro de la comisión, Leila Chaya. No fue lo bastante discreto. Quienes estaban a sus espaldas pudieron oír que le pedía que interviniera "porque Pi-chetto la está embarrando". Leiva, entre tanto, le señalaba a Pichetto: "sus preguntas siempre están precedidas por una fuerte carga subjetiva y yo no puedo responderlas sin tomarlo en cuenta". Pichetto, incómodo, abrevió el trámite y el turno le tocó a Gersenobitz que ironizó sobre el certificado médico presentado por Leiva y lo contrastó con su buena performance en la declaración: Luego, sostuvo que no había denunciantes grandes o pequeños y la situación del juez no era sólo producto de los dichos de Moneta. "Un juez debe ser ecuánime, es cierto—contestó Leiva, quien había asegurado que detrás de todos sus pedidos de juicio político estaba el banquero—. Lo que no puede ser es un tonto. No debe ser tonto el juez

Zona: Leiva no ahorró nombres: los jueces Liporaci, Bonadío, Literas y Canicoba Corral y los camaristas Luisa Riva Aramayo y Horacio Vigliani.

ni quienes juzgan a los jueces", concluyó. Eran las cuatro de la tarde. La sesión continuaría el próximo martes. Un hombre mayor, docente de derecho se acercó a Leiva. Le dio la mano y comentó: "Si esto hubiera sido un examen no le habría puesto diez porque nunca lo pongo. Le hubiera puesto nueve".

Adrian Pere



El magistrado no utilizó eufemismos para calificar al banquero. Luis Leiva dijo que Moneta era un "patotero" y un "mafioso".

Página/12 y Madres de Plaza de Mayo

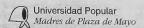
Presentan

ALFREDO GRANDE

"Odio, luego... existo"

SUPLEMENTO ESPECIAL

ESTE VIERNES GRATIS CON EL DIARIO



Página/12

LA CGT OFICIAL CONSIGUIO EL APOYO DEL PERONISMO Y ESTUDIA UN PARO

Como antes, Menem y los "Gordos"

La comitiva cegetista se reunió en la sede del PJ con Menem. Todos juntos se opusieron a la desregulación de las obras sociales.

Por Diego Schurman

No hubo sol ni palos de golf. Pero igual que hace un año, cuando entre hoyo y hoyo conversaron por última vez del te-ma, los jefes de la CGT oficial lograron poner a Carlos Menem de su lado en la batalla contra la desregulación de las obras sociales. El gesto no fue desinteresado y menos en alguien que busca sumar en la interna justicialista. Pero de todas maneras sir vió de envión para que el sindicalismo menemista decidiera hoy mismo la convocatoria a una medida de fuerza contra el Gobierno.

El encuentro se produjo en la sede del Consejo Nacional Justicialista, un órgano donde el menemismo mantiene su poder hegemónico. Rodolfo Daer fue en busca de respaldo político con un an-tecedente bajo el brazo: la reunión realizada un año atrás en el country Armenio, donde la CGT oficial logró que Menem -por entonces presidente- desistiera de desregular el sistema de obras socia-

El jefe cegetista no anduvo con vueltas. Manifestó sentirse huér-fano del PJ, sobre todo por la in-diferencia del partido en el último paro general y en la pelea que viene entablando para frenar, o al me-nos morigerar, el decreto que abre la competencia entre las empresas de medicina prepagas y las obras sociales sindicales.

No fue el ex presidente, sino su hermano Eduardo el primero en acusar recibo.

Para ser solidario hay que ser solidarios en todo, porque ustedes no fueron solidarios cuando en el Senado fuimos atacados -chicaneó el legislador, poniendo sobre la mesa el urticante tema de los sobornos en el Congreso.

Los "muchachos" hicieron fila para contestar. Desde Andrés Rodríguez (Upcn) hasta Domingo Petrecca (Cementerios). Pero fue Luis Barrionuevo el que se preocupó en mostrar que en ese tema prácticamente no existen diferencias entre sindicalistas y senado-

 A nosotros también nos metieron en ese quilombo -retrucó el dirigente gastronómico. Aludía a la hipótesis de que el dinero para financiar la compra de votos se obtuvo del denominado Fondo de Redistribución Solidaria, donde se deposita el 10 por ciento de los

aportes de todas las obras socia-

Eduardo Bauzá hizo silencio de radio. Lo mismo Alberto Kohan, César Arias y Martha Alarcia. Sólo se animó a intervenir Carlos Corach, un rato después, para cambiar de tema y aceptar una suge-rencia de Daer de convocar a un nuevo encuentro, pero con los jefes de bloque, a fin de diagramar una estrategia común. Y también de proyectar una cumbre con gobernadores del PJ.

La idea le entusiasma a Menem. quien suele captar la atención de esos encuentros masivos, como el que reunió a los máximos referentes del PJ en Tucumán, durante la celebración del primer aniversario de mandato del gobernador Julio Miranda.

El ex presidente sabe que todo suma. Y por eso no tardó en fir-mar un comunicado manifestando el rechazo del PJ a la desregulación de las obras sociales, a la re-baja salarial en el sector público, al aumento de los boletos en el transporte y a la reforma previsio-

Tarde, pero seguro, el texto les sirvió a los sindicalistas como aperitivo de la reunión de consejo directivo de hoy, en la que dispondrán de medidas de fuerza contra el Gobierno. En el seno de la CGT oficial conviven dos posturas. Una de mínima, que propone una marcha a Plaza de Mayo, y otra de má-xima, que además impulsa un paro general para mediados de este

Habrá, seguramente, contactos

Protesta: El encuentro sirvió como aperitivo de la reunión de consejo directivo de la CGT en la que dispondrán medidas de fuerza contra el Gobierno.

con la CGT rebelde de Hugo Movano, que recién reunirá a los suyos mañana y también tienen en carpeta una movilización.

En el ínterin se llevarán adelante, batallas paralelas. Por ejemplo la de concurrir a la justicia para reclamar la "inconstitucionalidad" de los decretos de necesidad y urgencia con los que el Gobier-no dispuso la desregulación del de obras sociales y la rebaja salarial de los agentes esta-



Menem se reunió ayer con los "Gordos" de la CGT, pero anteanoche disfrutó con Bolocco. "Ustedes no fueron solidarios cuando en el Senado fuimos atacados", reprochó Eduardo Menem.

EL LANZAMIENTO DE LA PAGINA WEB DE CARLOS MENEM

faltó el amiguito Alderete

Por Felipe Yapur

Ingresaron al Hotel Panamericano en autos diferentes. Fue lo único que hicieron por se-parado. El, de elegante traje gris con corbata rosa, no dejó de sonreír un instante. Ella, más rubia que nunca y con un solero rosado escotadísimo, llegó especialmente desde Chile para acompañarlo en su ingreso al ciberespacio. Es que el lunes Carlos Menem lanzó su página web acompañado de su novia, Cecilia Bolocco. Fue una típica fiesta menemista, que incluyó desde vestidos lujosos, corbatas amarillas, el sorteo de un auto 0 kilómetro, hasta una sorpresa para el anfitrión: un video donde el ex presidente George Bush felicitaba a su "amigo" por acceder a la nueva tecnología.

No hubo pizza, al menos no la sirvieron junto al champagne. Pero fue el pretexto perfecto para el reencuentro de los más granado del menemismo. Hubo de todo, amplios abrazos de viejos amigos, ex ministros, diputados, senadores, jóvenes y voluptuosas señoritas y hasta ex funcionarios procesados como María Julia Alsogaray, quien cultivó un desacostumbrado bajo perfil sentándose en una alejada mesa del salón Panamericano y dando la espalda a quien fuera su máximo jefe durante los últimos diez años.

Menem y la Bolocco, quienes ingresaron al salón de la mano y bajo una nube de fotógrafos y camarógra-

fos, ocuparon la mesa principal junto al incondicional Alberto Kohan, el diputado José "Pepe" Figueroa organizador de la fiesta- y de los hermanos Eduardo y Munir Menem. A la mesa se sumó la propietaria del hotel de reconocida simpatía radical,

Silvana Relats y su marido. Mientras la pareja se desplazaba hasta la mesa, hubo palmadas, efusivos aplausos, vítores y hasta un intento frustrado de entonar la marcha peronista. Inmediatamente llegó la comida y prácticamente los invita-dos se zambulleron en sus platos para degustar el menú: ensalada de fru-

Invitados: María Julia Alsogaray, Jorge Rodríguez, Jorge Domínguez, Jorge Triaca y Armando Gostanian reaparecieron junto al Jefe.

tos del mar del sur, trucha ahumada, salmón fumée y suprema de pollo con bastones de lomo, todo acompañado con abundante vino y champagne, mientras el cuarteto Buenos Aires animó la velada entonando el tango "Los mareados" de Juan Carlos Cobián y Enrique Cadícamo.

Figueroa presentó el sitio carlossaulmenem.org.ar y un CDrom de regalo que contiene una recopilación de la gestión menemista. El diputado remarcó -en un extenso y empalagoso discurso- "el ingreso de la Argentina al mundo" durante la década menemista gracias a "los 175 viajes que realizó el presidente". Los invitados vivieron un momento de desconcierto cuando al promediar la cena la pareja principal desapareció. Sorprendieron a todos, incluso al grupo de mariachis que se aprestaba a ingresar al salón. Lo que pasó es que la Bolocco debió realizar su programa televisivo "Viva Lunes", que se emite en Chile y que el lunes salió en vivo desde el hotel con Menem como principal invitado.

Los organizadores se preocuparon por no dejar pasar el más mínimo detalle. Un croquis del salón señalaba el lugar exacto donde se sentaría cada uno de los 400 comensales. En las mesas se distribuyeron los ex ministros Jorge Rodríguez y Jorge Domínguez, la legisladora Kelly Olmos, el sindicalista Jorge Triaca, el amigo Armando Gostanian, los senadores Eduardo Bauzá y Alberto Tell, los diputados Claudio Sebastiani y Daniel Scioli, el brigadier Andrés Antonietti, el ex ministro Erman González y hasta Tula, quien llegó de tra-je pero sin su bombo ni sus bronces.

Y finalmente habló Menem. "Se les va a acabar el argumento de la herencia recibida -dijo-. Recibieron una magnífica herencia y por eso dura la cosa. Hay hijos pródigos e hi-jos prodigiosos. Hasta ahora, son pródigos, pero espero que se conviertan en hijos prodigiosos", dijo para sa-tisfacción de sus seguidores, quienes no se marcharon hasta que sortearon

el auto prometido.

Disfrutá 4 días. Divertite 3 noches y pagá sólo 2. Un día de libertad no tiene precio.

Masverano.

MAR DEL PLATA TE REGALA UN DIA. Plan Promocional "Hola Mar del Plata". MAN DEL PLAIA I E REGALA ON DIA. FIAII TORRICUMAI NOI MAY DE PIATA : Motelería: Venís tres noches, pagás dos. Gastronomía y otros servicios: desde un 10% de descuento. Promoción válida hasta el 31/12/00. Consultá por los establecimientos adheridos al 0223-4951777 ó a la Casa de Mar del Plata en Buenos Aires al 011-43845613. Hacele caso a los especialistas. Dormir bien y despertarse con un buen desayuno hacen posible que tú cuerpo resista tanta fiesta.





Diciembre. Enero. Febrero. Marzo. Espectáculos. Recitales. Mundial Seven de Rugby. Campeonato Mundial de Surf. Festival Internacional de Cine. Gastronomía. Comunicate con el EMTUR al: 0223-4951777 ó con la Casa de Mar del Plata en Bs. As. al 011-43845613. emtur@mardelplata.gov.ar argenet.com.ar/emtur

uno por vez los testigos que ayer declararon en el juicio oral y público contra Raúl Castells. Todos eran empleados del hi-permercado Wal-Mart, que fortalecieron así uno de los argu-mentos de la acusación contra el dirigente. Como se recorda-rá, Castells está siendo juzgado por presunta extorsión; se lo culpa de haber liderado a un centenar de jubilados y desocupados que pidieron comida en ese supermercado en la víspe-ra de la Navidad del '98. Los manifestantes se plantaron en-tre las góndolas hasta que consiguieron su objetivo: un paquete de arroz, uno de azúcar, un pan dulce, un budín y una gaseosa. Castells no quiso presenciar la audiencia y mandó una nota en la que sostuvo que prefería no escuchar a los testigos de la empresa porque el lunes dos de ellos "dieron muestras de tal mendacidad y desprecio por los otros digno del nazismo". Aludió así a las palabras de quien fuera direc-tora del hipermercado, que dijo haber distinguido a los clientes de los manifestantes por-que estos últimos "tenían las piernas sucias

Losada con los inundados

Un grupo de funcionarios y legisladores encabezados por el presidente provisional del Senado, ayer a cargo del Ejecutivo, Mario Losada, recorrió las áreas inundadas de la provincia de Buenos Aires. Luego de sobrevolar la zona en un helicóptero junto al intendente de Pehuajó, César Peña, la comitiva visitó El Albergue, un barrio humilde donde se construirán unas cien viviendas para paliar las conse-cuencias del desastre. Losada anticipó la idea del Gobierno de convocar a los gobernadores comprometidos en la situación. "Hay que hacer un encuentro de todos los gobernadores para resolver definitivamente esto v que no quede como una cues tión bilateral", sostuvo.

PRELLEZO QUIERE QUE SE INVESTIGUE A PALITO

"Acá hay algo muy raro"

ticia para pedir que se investigue de una vez por todas esta compra que se hizo de uno de mis abogados. A mí me mantuvieron oculto que (Ramón) Palito Ortega les pagó a mis abogados, nadie nunca me habló de una película ni de que se estaban cobrando por pasarle a Ortega información que, de últimas, mi abogado me sacaba a mí. Acá hay algo muy raro. La conclusión es que me infiltraron, me compraron, la defensa." La voz al otro lado de la línea telefónica es de Gustavo Prellezo, condenado como principal organizador del asesinato de José Luis Cabezas

Este domingo, Página/12 publicó una extensa investigación que se resume en los siguientes puntos:

◆ Hernán Mestre, ex abogado de Pre-llezo, reconoció que un senador, involucrado en el caso de las coimas del Senado, le dio dinero para sol-ventar la defensa del asesino. Mestre dijo públicamente que le pagaron 180.000 pesos, aunque se negó a revelar la identidad del senador aduciendo secreto profesional.

◆ Distintas fuentes mencionaron a Ramón Ortega como el legislador que mantuvo relación con Mestre. El tucumano era en esa época –junio de 1998–un hombre muy cercano a Carlos Menem. Como se recordará, uno

Ofertas: "Recibí decenas de ofertas de abogados que quisieron ser mis defensores sin cobrarme nada, sólo por la fama que daba el caso. Entre todos, elegí a Mestre".

de los trasfondos del caso Cabezas era la batalla política entre Menem y el ex gobernador Eduardo Duhalde. Este último apuntó siempre a que el asesinato fue ordenado por Alfredo Yabrán –íntimo de Menem-, en tanto que el riojano le echaba la culpa a la Bonaerense, la policía de Duhal-de. O sea que una de las hipótesis es que Ortega le pagó a la defensa de

20º Marcha de la Resistencia

6 y 7 de diciembre de 2000

desde las 18 hs, 24 hs de lucha

Plaza de Mayo

Para cambiar el futuro de nuestros niños marchamos

contra la explotación y contra los responsables del

Tenemos el deber de organizarnos para luchar,

tenemos que aprender del ejemplo de nuestros

Como decía el Che, "Todos los minutos de nuestra

ayúdanos a cambiarlo"

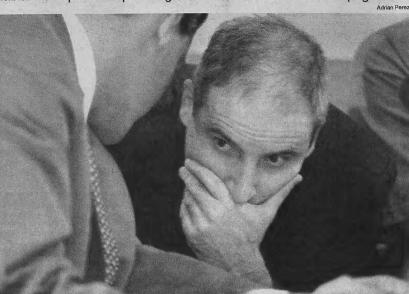
vida son pocos para construir el hombre nuevo". Todos los niños están invitados a participar en esta

hambre y la desocupación.

30.000 hijos.

El ex policía quiere que la Justicia analice los pagos que Ramón Ortega les hizo a sus abogados. Asegura que jamás oyó

hablar de la película que -según el tucumano- motivó esos pagos.



Gustavo Prellezo se comunicó telefónicamente con Página/12 para hablar de los pagos de Ortega. "Nadie nunca me habló de una película ni de que estaban cobrando por pasarle a Ortega información.

Prellezo para operar a favor del menemismo y Yabrán.

• Efectivamente, Prellezo hizo en

ese momento una declaración judicial señalando que el asesinato de Cabezas fue producto de una interna policial. Es decir que exculpó a Yabrán y puso en aprietos a Duhalde.

◆ Ramón Ortega le dijo a Página/12

que es cierto que le pagó a Mestre, aunque no 180.000 pesos sino 13.000 que ese dinero fue a cambio de información para realizar una película sobre el caso Cabezas. Una parte de la familia del fotógrafo fue contactada con la misma idea, comprar los derechos para hacer un film.

◆ Ayer, este diario publicó los dichos de quien fue socio de Mestre en la defensa de Prellezo, el abogado David Lettieri. Este letrado dijo que efecti-vamente Ortega le pagó a Mestre a cambio de información, pero que nunca se habló de ninguna película. Su-puestamente –según Lettieri– los pagos respondían a una trama política.

Ahora sale a la cancha el propio Prellezo, quien desde la cárcel de La Plata, en diálogo con Página/12, aseguró que nunca supo que le habían "comprado" la defensa.

La ironía de Cafiero

¿Le sorprendió la noticia de que Ramón Ortega supuestamente se hizo cargo de una parte del dinero de la defensa de Gustavo Prellezo? -le preguntó ayer el periodista Juan Castro al senador Anto-

nio Cafiero durante el programa "El mañanero", de Radio Del Plata.

—La verdad es que me sorprendió. Ahora, los motivos que da Ortega son entendibles. Fue una cuestión comercial. El es un hombre de negocios y es lo que sucede con empresarios que descubren que la política es la última de sus actividades, no la primera.

-El dice que compró información para hacer una película.

-Yo supongo que es lo que piensa hacer ahora.
-Pero los pagos son de 1998.
-Bueno, es cierto que ha pasado tiempo.
-Y él era candidato de Menem.

Y, ha pasado tiempo.

-Ahora parece que va a tener que hacer la película nomás, sí o

-(Riendo.) Y... parece que sí.

-Discúlpeme Prellezo. Si alguien pagó su defensa y el dinero no sa-lió de usted ni de su familia..., usted ¿quién pensó que estaba pagando a su abogado? - preguntó este diario.

-Mire, yo recibí decenas de ofertas de abogados que quisieron ser mis defensores sin cobrarme nada, sólo por la fama que daba el caso.

Entre todos esos abogados, elegí a

-¿Y usted no le pagaba ni un peso?

-Sólo los viáticos

-¿Nunca se imaginó que detrás había algún arreglo? Es difícil de

-Le aseguro que en ningún momento supe que Ortega le entregó di-nero a Mestre. Acá hubo una infiltración en mi defensa, una maniobra política. Si hubo una venta de informa-

ción, yo nunça supe nada.

De más está decir que el pago al letrado de Prellezo no cambia su responsabilidad en el crimen. El ex po-licía admitió haber contratado a los cuatro ladrones de Los Hornos y encabezó la operación que terminó con elsecuestro de Cabezas, su traslado, esposado, a la cava, la ejecución me diante dos tiros en la nuca y, final-mente, la quema del cadáver. Sin embargo, es de la mayor gravedad que un senador, ex integrante de una fór-mula presidencial y figura de enver-gadura nacional, le haya hecho pa-gos al defensor del asesino del fotógrafo. Lo más probable es que la Justicia tenga que investigar esta trama sórdida en la que asoma el costado político del caso Cabezas.



RICARDO PEDRO



ANA CATALINA



ALBERTO ELISEO

6 DE DICIEMBRE DE 1978

"El olvido no es victoria sobre el mal ni sobre nada y sí es la forma velada de burlarse de la historia. Para eso está la memoria que se abre de par en par

en busca de algún lugar No olvida el que finge olvido ...sino el que puede olvidar."

Mario Benedetti

Con amor, quienes jamás perderemos la memoria

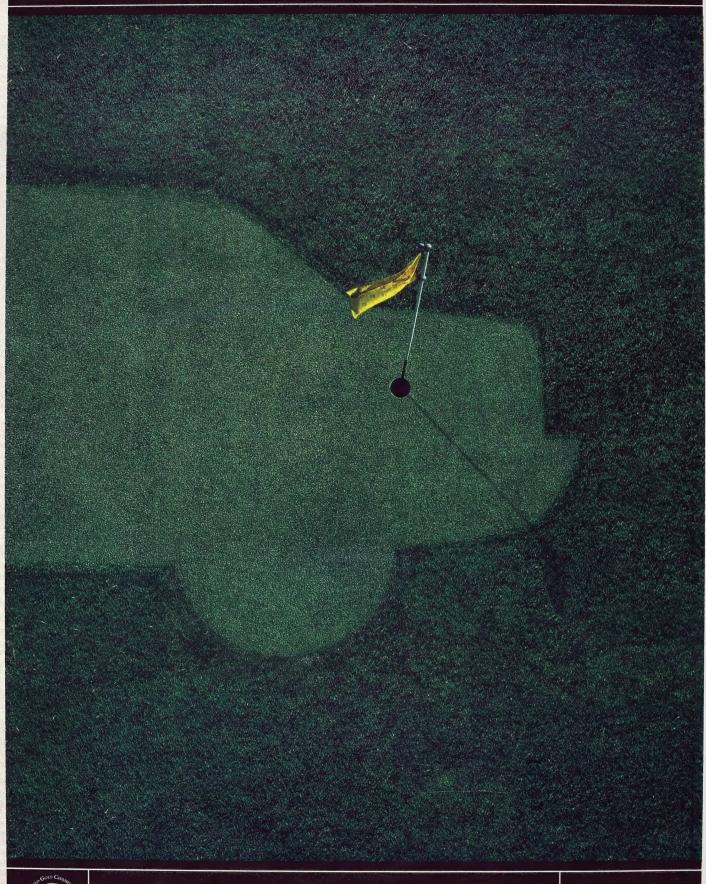
Asociación Madres de Plaza de Mayo

Página 6 Miércoles 6 de diciembre de 2000

marcha, pues serán los protagonistas.

"el futuro llegó...

La Copa del Mundo de Golf llega a la Argentina. Y Repsol YPF es Sponsor Nacional.





Copa del Mundo de Golf del 4 al 10 de Diciembre en el Buenos Aires Golf Club.



Ibarra en México

El jefe de Gobierno porteño, Aníbal Ibarra, participó
ayer de la asunción de Andrés
López Obrador como nuevo
alcalde del distrito federal de
México. Allí se reunió con su
flamante colega del Partido
Revolucionario Democrático
y con la paulista Martha Suplicy (PT) y con el montevideano Mariano Arana (Frente Amplio), a quienes les propuso celebrar en marzo una
cumbre de intendentes progresistas de la región.

El peso de la autoridad de De la Rúa para cumplir con la CIDH

El presidente Fernando de la Rúa visitó ayer la Corte Interamericana de Derechos Humanos con una deuda no menor: la incumplida recomendación de la Comisión Interamericana para el caso de La Tablada y la huelga de hambre de más de noventa días de los presos. "Estoy poniendo todo el peso de mi autoridad ante los otros poderes para que

Los derechos humanos marcaron el tempo de la gira costarricence del

Presidente.

esa (segunda) instancia se abra y la recomendación de la CIDH tenga cumplimiento", dijo el Presidente en una conferencia de prensa que dio después de la reunión con su par de Costa Rica, Miguel Angel Rodríguez.

Los derechos humanos tuvieron un rol protagónico en la visita de De la Rúa a Costa Rica. Ayer, el Presidente se reunió con el titular de la Corte Interamericana, el brasilero Antonio Cauçado Trindade. En esa entrevista expresó su interés en reforzar el sistema interamericano de derechos humanos y en que la Corte sesione en forma permanente.

La Comisión Interamericana —con sede en Washington—y la Corte Interamericana —en Costa Ricason los órganos encargados de vigilar el cumplimiento del Pacto de San José de Costa Rica. La violación por parte de los Estados de los derechos contemplados en ese acuerdo se denuncian ante la Comisión y ésta hace recomendaciones o deriva los casos a la Corte. En el caso de La Tablada, la CIDH, entre otras cosas, reclamó que los presos puedan acceder a una segunda instancia judicial, cosa que les fue negada por haber sido juzgados por la ley de Defensa de la Democracia.

La situación de los presos de La Tablada no se trató en las reuniones privadas en la Corte Interamericana, pero el Presidente fue interrogado sobre el tema por los periodistas locales. De buen humor—porque el titular de la Corte Suprema de Justicia de Costa Rica definió su libro sobre el recurso de Casación como "el mejor en la materia"—, De la Rúa reiteró que para solucionar el conflicto de La Tablada "hace falta una sanción legislativa" y remarcó que ya instó al Congreso para que se apruebe la ley que habilite una segunda instancia judicial

una segunda instancia judicial.

El vicepresidente del bloque de la Alianza, Horacio Pernasetti, ratificó la voluntad de la bancada de aprobar mañana el proyecto que modifica la ley de Defensa de la Democracia. Si bien el justicialismo anticipó que bajará al recinto porque "no va a rehuir el debate", los diputados del PJ y del resto de los bloques adelantaron que votarán en contra, porque pretenden que el Gobierno dé una salida política al tema a través de una conmutación de penas, tal como lo pidieron los mismos detenidos. El diputado justicialista Teodoro Funes exhortó al Eje-

Peso: "Estoy poniendo todo el peso de mi autoridad ante los otros poderes para que esa instancia se abra y la recomendación de la CIDH sea cumplida".

cutivo a ponerse "los pantalones largos y tomar la decisión de indultar a los presos de La Tablada".

Personalidades de todo el mundo reclamaron al gobierno argentino que revise las condenas de los miembros del MTP y que promueva un nuevo juicio "acorde a las ga-rantías que prevé la Constitución". El pedido está contenido en una carta que firman 127 intelectuales de Francia, Turquía, Egipto, Grecia, Chile, Italia, Alemania, Australia, Uruguay, México y Corea, entre ellos el filósofo francés Alan Touraine, Danielle Mitterrand, y la diputada nicaragüense Margarita Za-pata. El ex presidente sandinista de Nicaragua Daniel Ortega llegará hoy a Buenos Aires para interceder por la libertad de los presos. "Yo le pediría a Ortega que colabore para el levantamiento de la huelga de hambre, que nos preocupa a todos desde el punto de vista humanita-rio", respondió De la Rúa, consultado acerca de esa visita.

Página /12 presenta una colección de tres CD's del genial poeta brasileño Vinicius de Moraes con la participación del Quarteto em Cy, Toquinho, Tom Jobim y Chico Buarque.

Saravá Vinicius!

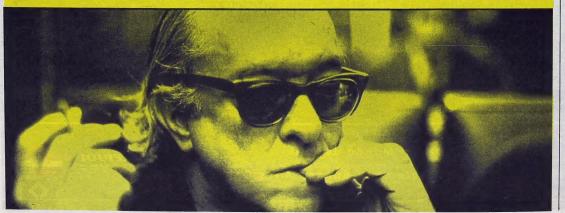


Vinicius em Cy Quarteto em Cy con Vinicius de Moraes Grabado en el estudio Mix, Rio de Janeiro, 1993

Carta ao Tom A carta que nao foi mandada Agua de beber Eu sei que vou te amar Pra que chorar Consolação Tarde em Itapua Rancho das namoradas Samba do Carioca Regra três Onde anda você Derradeira primavera Mundo melhor Loura ou morena A Felicidade Garota de Ipanema Chega de saudade Soneto do amor total Samba em prelúdio Samba pra Vinicius

Este domingo el CD Nº 3, compra opcional \$6





TERRAGNO DECLARO ANTE LIPORACI POR LOS SOBORNOS EN EL SENADO

"Cafiero dijo que la SIDE pagó"

El ex jefe de Gabinete dijo ante el juez que el senador le aseguró que los fondos para los sobornos los aportó la SIDE.

Por Adriana Meyer

"(Antonio) Cafiero no me di-jo los nombres de quienes cobraron la coima pero me aseguró que los fondos salieron de la SI-DE", declaró ayer el ex jefe de Gabinete Rodolfo Terragno ante el juez federal Carlos Liporaci. El ex funcionario fue interrogado como testigo en la causa que investiga el escándalo de los sobornos en el Senado y ratificó lo publicado por Página/12 el 19 de noviembre: su negativa a firmar un decreto reservado que otorgó una partida adicional para la Secretaría de Inteligencia de 30 millones de pesos. También describió en forma detallada las charlas que mantuvo sobre este asunto con sus ex compañeros del gabinete Fernando de Santibañes, Carlos "Chacho" Alvarez, Alberto Flamarique y Federico Storani.

Tras su conversación con Cafiero, Terragno volvió a escuchar que el dinero de los sobornos había provenido de la central de los espías. Fue durante un encuentro en la embajada de Francia con el periodista Joaquín Morales Solá, quien le refirió la versión según la cual "la SIDE había puesto entre dos y tres millones de ", tal como relató a Página/12 un funcionario con acceso al expediente. El 18 de diciembre Cafiero ampliará su declaración testimonial. La fuente comentó que "el senador les dijo a todos (con los que habló del tema) algo distinto, y ante el juez dio otra versión". Mientras tanto, los investigadores siguen sumando ele-

Terragno: Alvarez le pareció muy comprometido con el esclarecimiento del caso. De la Rúa le dijo que era "una campaña de desprestigio contra la clase política".

mentos que empeoran la situación del ex jefe de la SIDE.

Hace dos semanas este diario reveló que el 24 de enero el ex jefe de la SIDE, Fernando de Santibañes, le había pedido al presidente Fernando de la Rúa 50 millones "para afrontar indispensables gastos de personal". Tuvo que esperar hasta junio para obtener la aprobación de Presidencia y del Ministerio de Economía, pero el decreto mencionaba otros fines: la necesidad de "atender compromisos contraídos por el Estado nacional". La Secretaría Legal y Técnica de la Presidencia lo autorizó y se lo envió a la Jefatura de Gabinete, pero cuan-

"Estamos muy a la deriva"

Terragno cuestionó al Gobierno. "Hacemos una navegación a vela y vamos para donde manda el viento", metaforizó el ex funcionario, y en referencia implícita al presidente Fernando de la Rúa dijo que "ni siquiera es la navegación que hace un experto que sabe enfrentar los vientos adversos". Para rematar con un juicio lapidario enfatizó: "Estamos muy a la deriva". El ex jefe de Gabi-nete reivindicó su Proyecto Bicentenario socioeconómico. "Mi aspiración era que el presidente De la Rúa lo encabezara", se lamentó. Y agregó que "muchos de los problemas que tenemos derivan de que no nos hemos fijado metas de mediano y largo plazo".

do Terragno leyó la palabra "reservado" se negó a firmarlo. Por esos días, el ex funcionario viajó a Europa y su reemplazante, el ministro del Interior Federico Storani, firmó el decreto 519, pero no por 50 sino por 30 millones. Fue el 14 de julio.

Ayer Terragno les explicó al juez Liporaci v a los fiscales Eduardo Freiler y Federico Delgado que se negó a firmar ese decreto porque no co-rrespondía que fuera secreto. "Lo que es reservado es el gasto pero no la asignación de recursos", indicó. Y recordó que cuando habló con Storani le advirtió: "Te hicieron firmar algo cuyo contenido desconocías". Además mientras estaba en el exterior Terragno dice haberle avisado al Presidente -vía telefónica- sobre la inconveniencia de sacar ese decreto reservado. De la Rúa le habría contestado que "no lo sabía" y que lo pen-saba "subsanar". De hecho, el decreto se hizo público el mismo día de la renuncia de Terragno. El fiscal Federico Delgado le preguntó cuál ha-bía sido la incidencia del caso de los sobornos en su alejamiento del cargo. El ex jefe de Gabinete respondió que se había ido por las diferencias que mantenía con la política económica y que "lo demás son especulaciones periodísticas"

Si bien el ex funcionario no puede afirmar la existencia del soborno, cree que "algo pasó". Según consta en su declaración, Terragno afirmó que Chacho Alvarez le pareció el más comprometido con el esclarecimiento del caso, mientras que De la Rúa le dijo que se trataba de "una campaña de desprestigio contra la clase política", De Santibañes le informó que no iba a salir a desmentir versiones. El ex ista da Cabinete Rodolfo Terragno prestó testimonio aver en Comodoro Py.

El ex jefe de Gabinete Rodolfo Terragno prestó testimonio ayer en Comodoro Py.

Explicó por qué se negó a firmar el decreto por 50 milliones de pesos que pidió De Santibañes.

EL JUEZ CARLOS LIPORACI VA CAMINO A SER JUZGADO

Ahorros difíciles de probar

Por Irina Hauser

El juez federal Carlos Liporaci, quien investiga los supuestos sobornos pagados a senadores, entró en el camino de su posible destitución. La Comisión de Acusación del Consejo de la Magistratura lo citó para que declare el martes próximo y dé explicaciones sobre su supuesto enriquecimiento ilícito. Quieren que explique, entre otras cosas, cómo hizo para comprar con sus ingresos como magistrado una casa que los peritos de la Corte Suprema valuaron entre 950 mil y 1.120.000 pesos. El crecimiento de la fortuna del juez, dice el dictamen votado por cinco de seis consejeros, "no tiene explicación".

Después de varias idas y vueltas, la Comisión de Acusación resolvió llamar a Liporaci para que diera una explicación sobre su evolución patrimonial. Pero el magistrado no se presentaría personalmente sino que enviaría un escrito. El dictamen en su contra fue votado por los aliancistas Pablo Fernández y Carlos Maestro, los abogados Fermín Ga-rrote y Mario Gersenobitz e incluso por el justicialista Miguel Angel Pichetto. Sólo se abstuvo la mene-mista Lelia Chaya. Liporaci había pedido la recusación de los consejeros que lo cuestionaron (Fernández, Garrote, Gersenobitz y Eduardo Orio), un planteo que fue rechazado por el cuerpo.

Los argumentos contra el juez apuntan a las presuntas "inexactitudes, omisiones y contradiccio-

Página 12 eligió para sus comunicaciones a Movicom con el respaldo de BellSouth.

MOVICOM

nes" en relación con el patrimonio declarado por él, los ingresos familiares y su nivel de gastos. El disparador de la investigación sobre su riqueza fue una publicación periodística que decía que había comprado su vivienda en Vicente López a 1,5 millones de pesos. El, en cambio, dijo que la había pagado 610 mil, una cifra de por sí curiosa ya que era inferior al valor fiscal, que ascendía a 663 mil pesos.

El documento sugiere que "existen elementos que hacen presumir que Liporaci recibió una atención especial por parte de los vendedores o que el precio no es el que verdaderamente pagó". A los consejeros no les cierra el endeudamiento que contrajo. Ni su decisión de mudarse "a un inmueble que quintuplicaba en su valor al anterior" ni la de contratar "dos préstamos que suman más de la mitad del precio que dice haber pagado" y contratando una hipoteca privada a un ilustre desconocido.

Otro punto controvertido a entender de la comisión, teniendo en cuenta que Liporaci basó sus explicaciones "en los ingresos del grupo familiar", es cómo pudo ahorrar 118.606 pesos en seis meses si la familia, según sus dichos, recibió unos 11.000 pesos mensuales. A eso se suma que su hija María Florencia presta servicios en la Auditoría General de la Nación recién desde junio de este año. La joven, además, "es beneficiaria en la actualidad y desde que tenía 15 años, de una pensión graciable" de 500 pesos, y para su cobro está autorizada su madre, Lidia Inés Calb.

"Un juez que contrae deudas imposibles de pagar con su sueldo y con los de quienes integran su grupo familiar se expone a cometer actos incompatibles con suelevado ministerio", concluyen los consejeros.

El manejo de las cuentas

La Unidad Fiscal de Investigaciones de Delitos Tributarios (Ufitco) informó al juzgado de Carlos Liporaci que la cuenta que ese organismo detectó en el Banco Roberts con movimientos de dinero
de la SIDE pertenece al Instituto de Investigaciones S.R.L. Página/12 reveló que la central de inteligencia ocultó la existencia de
esta cuenta. Esa unidad especial aportó los movimientos bancarios,
pero los fiscales Eduardo Freiler y Federico Delgado quieren que
les envíen toda la documentación que acredita que por allí pasó dinero manejado por los espías que comandó Fernando de Santibañes. Además, esperan que la Inspección General de Justicia les informe a nombre de quién está esa sociedad.

DIALOGOS ABIERTOS 2000 PRESENTA AN Liliana Lónez Foresi, Román Leitman.

Liliana López Foresi, Román Lejtman, Alfredo Leuco y Enrique Vázquez Para charlar desde una visión periodística

Para charlar desde una visión periodística sobre los temas candentes de la actualidad.

En: La Asociación Cristiana de Jóvenes Jueves 7 de Diciembre - 20:00 hs. Reconquista 439 - Capital Federal

Instituto Movilizador de Fondos Cooperativos



BANCO CREDICOOP



El bloque del PJ adelantó que hoy lo aprobará en general y mañana en particular, con algunas modificaciones. Sigue en discusión si se elimina la poda salarial del 12 por ciento a los empleados públicos.

Finalmente los senadores justicialistas aceptaron tratar hoy el proyecto de Presupuesto 2001. La gestión final corrió por parte del propio Fernando de la Rúa, quien se comunicó desde Costa Rica con el titular de la bancada del PJ, José Luis Gioja. Los senadores de la oposición tuvieron una tensa reunión de bloque antes de fijar su posición. Por la noche, en conferencia de prensa, anunciaron que hoy aprobarán el proyecto en general y mañana lo harán en particular. Pero todavía no lograron consensuar algunos de los cambios que podrían introducirle a la iniciativa. Se debate básicamente sobre dos puntos: eliminar o no el recorte salarial de 12 por ciento a los empleados públicos y qué postura asumir respecto del financiamiento a los partidos políticos. Pero lo que más le importa al Gobierno es que logró que los senadores comprometan la aprobación del Presupuesto esta misma semana.

Las negociaciones entre el Gobierno y los legisladores del PJ fueron in-tensas los últimos dos días. El Poder Ejecutivo le asigna a la sanción de la ley una importancia excepcional ya que, según aduce, es lo único que fal-



El Presupuesto nasará el Senado

daje del FMI. Ni bien llegó a Costa Rica, De la Rúa envió un mensaje a los senadores. Los convocó a una reunión extraordinaria hoy en Olivos a fin de destrabar lo que hasta ese momento era su resistencia a votar el proyecto. El encuentro se producirá a las 11 de la mañana. De todos modos, el Presidente consiguió ayer por la tarde, tras comunicarse con Gioja, que los senadores accedieran a aprobar el Presupuesto esta semana.

En la reunión en Olivos se discutirá, entonces, sobre los cambios que los legisladores planean introducirle al provecto. Según anunciaron Gioja y el titular de la Comisión de Presupuesto y Hacienda, Carlos Verna, las modificaciones ya acordadas por la bancada peronista son las siguientes:

♦ Elevar de 40 a 60 millones de dólares la partida para las cajas jubilatorias provinciales no transfe-

◆ Se mantiene en 100 millones de pesos el subsidio para las tarifas de gas en la Patagonia. Pero se asigna a los gobiernos provinciales la facultad de determinar cómo se repartirá el beneficio entre las distintas localidades. De este modo, se excluye la participación del Enargas en la fijación de las tarifas.

◆ Eliminación a los cupos de venta de combustible subsidiado en la Patagonia. La Cámara de Diputados incluyó un artículo fijando esos cupos,

pero ahora los senadores lo sacarán.

Precisar de qué modo se distri-

buirá un fondo de 50 millones de pésos para promoción regional en los sectores agrícola y turístico, que tal como ahora está redactado el Presupuesto queda a criterio del gobierno nacional.

Gioja se preocupó en aclarar que los cambios no elevan el déficit fiscal y sostuvo que existe un preacuerdo con la bancada de la Alianza para que acompañen esas modificaciones. Pero los peronistas no se ponen de acuerdo sobre si rechazar el re-corte salarial a los empleados públicos y cómo actuar respecto del financiamiento a los partidos políti-cos. En el primer caso, Jorge Yoma discutió frente a los periodistas luego de que Gioja dijera que "lo esta-mos estudiando". "Habíamos acordado que vamos a eliminar el recorte", le reprochó el riojano. Gioja sólo respondió con una mueca. Respecto del financiamiento a los partidos, el peronismo pediría que se disponga una asignación de 3 pesos por voto en una nueva ley

BAJARIA I A

Por Claudio Zlotnik

La posibilidad de que Estados Unidos baje la tasa de interés contagió de euforia a los mercados internacionales. El Nasdaq (panel tecnológico de Wall Street) registró la mayor alza de su historia, un 10,5 por ciento, el índice de acciones líderes MerVal trepó el 3,5 por ciento y los títulos públicos avanzaron entre 1,0 y 1,5 por ciento. A su vez, el Dow Jones avanzó 3,2 por ciento (338,6 puntos), la tercera meiora más importante de la historia. En Brasil, el alza resultó del 5 por ciento, mientras que en México alcanzó al 4,7 por ciento. El rally alcista se produjo después de que Alan Greens-pan, presidente de la Fed (banca central estadounidense) admitiera que se está produciendo "una desaceleración apreciable" en la economía, lo que fue interpretado por los operadores como el reconocimiento de que debería abara-tarse el costo del dinero. Este hecho beneficiaría a la Argentina.

La baja de la tasa en Estados Uni-dos ayudaría al Gobierno a que el contexto internacional fuera el óptimo para poder cumplir con las pau-tas de crecimiento. La próxima reunión de los banqueros de la FED será el martes 19. Sin embargo, en la city creen que, en esa oportunidad, Greenspan dejará intacta la tasa de corto plazo, que se sitúa en el 6,5 por ciento después de seis alzas aplicadas entre junio del '99 y mayo de 2000. A la Argentina, este incremento le costó unos 600 millones de dólares anuales. De todas maneras, den-

DESDOLARIZACION, DEVALUACION Y DOLARIZACION

terrorífico plan Triple D

Por Julio Nudler

Tanto terror como el que sembró hace un cuarto de siglo la Triple A podría provocar ahora el Triple D, un plan de laboratorio urdido por algunos economistas, no necesariamente vinculados entre sí, buscando una fórmula para que el país pueda escapar de la encruijada en que cayó la Convertibilidad. Las tres iniciales corresponden a los otros tantos pasos, virtualmente simultáneos. prevé esa estrategia: desdolarizar, devaluar y dolarizar. En otros términos, el paquete consistiría en convertir compulsivamente a pesos los argendólares (depósitos bancarios en esa moneda). A esto se añadiría la de-valuación del peso y la dolarización general del sistema monetario, con desaparición del sig-no nacional. Se trata, por tanto, de una versión ampliada del Plan D+D, que en su momento revelara *Página/12*. La diferencia esencial del Triple D es que salva a los bancos del letal efecto que tendría sobre ellos una devaluación y lo hace mediante un parcial repudio de sus obligaciones con los depositantes, repitiendo de otra manera la historia del Plan Bónex. Los titulares de cuentas en dólares las seguirían teniendo, a la postre, la moneda estadounidense, sólo que su saldo disminuiría en

proporción a la devaluación.

La Fundación Capital, timoneada por Martín Redrado, señaló en su último informe que el Triple D 'significaría una nueva confiscación" y otras fuentes consultadas por este diario insistieron en que. por el momento, sólo se trata de una idea o simulación de laboratorio, que tal vez nunca se aplique. Para el consultor Gabriel Rubinstein, hay que recordar que el Plan Bónex, que canjeó a la fuerza los plazos fijos por bonos, terminó conduciendo a la segunda hiperinflación, pese a que había poquísi-mo dinero en la economía. Para él, un plan como el Triple D fracasa ría porque toda la gente le aposta-ría en contra: "Aplicarlo exitosamente –dice– exigiría del Gobier-no tanta credibilidad y capacidad de acción que, de poseerla el presidente De la Rúa, no tendría ne-

cesidad de implementarlo."

De todas formas, quienes imaginan esa salida explican que el plan serviría para licuar salarios, incluyendo los sueldos del sector público, mientras que, al rebanar la deuda de los bancos con sus depositantes, relevaría al Estado de la obligación de acudir al rescate de la banca, con el consiguiente costo fiscal. En realidad, ese costo que se ahorraría el fisco lo pagarían los depositantes. El problema de una devaluación a secas respecto del sistema financiero es que, aunque los depósitos en dólares estén calzados con préstamos

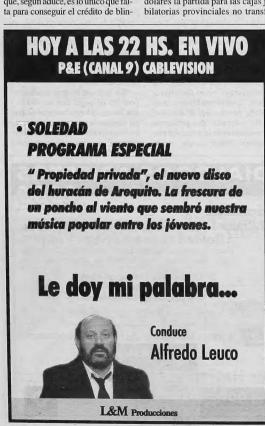
en igual moneda, los deudores de esos créditos difícilmente podrían honrarlos. Pero si los bancos se ven favorecidos por una quita en sus deudas con los depositantes, el mismo plan los obligaría a otorgar descuentos y reprogramaciones a

TIMOTHY GEITHNER, DE

Renovadas

Como si se tratara del profesor que termina de examinar al alumno, el subsecretario del Tesoro, Timothy Geithner, aseguró ayer que su gobierno "está satisfecho con los progresos que se han hecho" en la Argentina. Y agregó que "estamos esperanzados que, con las medidas adicionales y en preparación, pronto se pueda alcanzar un acuerdo para obtener el blindaje" financiero.

Ayer el número dos del Tesoro norteamericano completó su "ins-pección in situ" de la situación económica argentina, una condición para destrabar el paquete de préstamos por más de 25 mil millones que recibirá el país en los próximos días para poder así refinanciar los venci-mientos de capital y los intereses de la deuda el año próximo. El Tesoro norteamericano no aportará ni un centavo al "blindaje" —de acuerdo con el markenting oficial— o, si se prefiere, al "salvataje", de acuerdo



TASA DE INTERES INTERNACIONAL

que alegra a Machinea

Alan Greenspan, titular de la banca central de EE.UU., afirmó que se está produciendo "una desaceleración" de la economía. Así se habilitaría una reducción de la tasa. Hubo fuerte alza de las bolsas. Beneficio para Argentina.

tro de dos semanas, Greenspan po dría modificar de "positivo" a "neutro" el riesgo de que en Estados Unidos haya un rebrote inflacionario. Ese cambio abriría las puertas a un proceso declinante de la tasa que, según analistas consultados por este diario, podría iniciarse a comienzos del próximo año. A diferencia de lo que ocurrió hasta hace unos meses, cuando la FED aumentó la tasa para aventar los riesgos inflacionarios, ahora decidiría bajarla para impedir que la economía entre en recesión. "Si en Wall Street hay tranquili-

dad y baja la tasa, la Argentina ganará. Si se aleia el temor a la recesión. los inversores dejarán de resguardarnos inversores at analyst resident activos más seguros para volver a apostar por los países emergentes, como la Argentina", señaló desde Nueva York a Página/12 Argentina/12 A turo Porzecanski, analista del ABN Amro Bank. Además, existe otra razón de peso para prever que una disminución en el costo del dinero ayudará a Economía. El año que viene, la Argentina necesita que le presten 21.000 millones de dólares para refinanciar la deuda y, con la mano que le daría el Tío Alan, bajarían los costos de esos créditos.

Pedro Rabasa, economista del Scotiabank Quilmes, coincidió en que una eventual disminución de la tasa será una buena noticia para José Luis Machinea, "No es lo mismo que baje en medio de una crisis internacional o en un contexto recesi-vo en Estados Unidos. Por suerte, creo que existen probabilidades bajas de que esto ocurra", añadió. Greenspan, en su discurso pronunciado en Nueva York ante banqueros, dejó la impresión de que actuará antes de que el enfriamiento económico se profundice. "En una economía que ya ha perdido algo de sus bríos, hay que mantener la vigilancia ya que un debilitamiento de los activos financieros puede precipitar una reducción excesiva en los gastos de hogares y empresas", alertó.

Los dichos del banquero enfervorizaron a los operadores. Las acciones, que a la mañana temprano mostraban subas importantes debido a que los inversores descuentan que finalmente George Bush ocupará la Casa Blanca, profundizaron la tre-pada cuando Greenspan dio a entender que no dejaría caer a la econo-mía. En el recinto de 25 de Mayo y Sarmiento se pactaron negocios por 31,1 millones de pesos, cuatro ve-ces más que en la sesión anterior. "Si, en efecto, baja la tasa la Argentina será más confiable para los inversores", analizó en diálogo con este diario Aníbal Penet, gerente fi-nanciero de Previsol AFJP.



Timothy Geithner, subsecretario del Tesoro de Estados Unidos. Estudiando el caso argentino. La Bolsa subió 3.5 por ciento.

Agenda Impositiva

Rentas

Patentes sobre Vehículos

Cuota № 06			
Motovehículos	-	jue	7
Terminación 0 a 3	imb	jue	7
Terminación 4 a 6	\rightarrow	jue	14
Terminación 7 a 9		jue	21
Grandes Contribuyentes	\rightarrow	jue	21

Publicidad

Cuota № 04	jue	7
Grandes Contribuyentes	 vie	15

The state of the s
Contribución por Uso y Ocupación de Vía Pública con Mesas y Sillas
de Vía Pública con Mesas y Sillas
Cuota № 02 → vie

Contribución por Uso y Ocupación de Vía Pública con Quiosco de Flores

Cuota Nº 02 → vie 15

Contribución por Uso y Ocupación de Espacio Aéreo con Toldos y/o Parasoles Cuota № 02

Contribución por Habilitación de Cajas Metálicas (Volquetes) Cuota № 02

Contribución por Uso y Ocupación de la Superficie y el Espacio Aéreo con Postes, Contrapostes, Puntales, Postes de Refuerzo y Sostenes para Apoyos → vie. 15

Contribución por Refugios Peatonales Instalados en la Via Pública

Cuota Nº 02 Contribución por Pantallas

Luminosas (Carapantallas) Cuota Nº 02

→ vie 15

Cuota № 04

Conmutador general (9,30 a 15.30)

4323 8600/8700/8800

Atención por fax (las 24 hs.) 4322 0830/0890/6777

Consulta de inspectores

0800 333 5975 Línea gratuita

0800 222 2247

Página Web

www.rentasgcba.gov.ar

Información general

info@rentasgcba.gov.ar

Ingresos Brutos

Videoiuegos

Anticipo №	→ jue	
Agentes	de Retención y	/ Percepción

(Criterio percibido).

Liquidación 2^{da} quincena 11/2000 → lun 11 Liquidación 1º quincena 12/2000 mar 26

Agentes de Percepción (Criterio devengado),

→ lun 11 Liquidación 11/2000

Sistema de Control de Agentes de Recaudación (SICOAR)

Presentación anticipo Nº 11/00 lun 11 Nos. de inscripción terminados en 0-1 2-3 **→** mar 12 mié 13 4-5

jue 14 vie 15 6-7 8-9 Vencimiento anticipo № 11/00 mar 12 Nos, de inscripción terminados en 0-1

mié 13 2-3 jue 14 4-5 vie 6-7

Contribuyentes Locales, Convenio Multilateral, Actividades Especiales, Compañías de Seguros

Anticipo Nº 11/00 mié 13 Nos, de inscripción terminados en 0-1 jue **14** 2-3

15 4-5 vie 6-7 lun 8-9 mar 19

Planes Facilidades de Pago

DECRETO 1708/97

→ mié 20

Ingresos Brutos, cuota № 26

ABE Módulo № 1 (1992 a 1996), cuota № 32

Módulo Nº 2 (1993 a 1997), cuota Nº 28

Patentes sobre Vehículos

Módulo Nº 1 (1992 a 1996), cuota Nº 32 Módulo № 3 (1993 a 1997), cuota № 27

Deudas con Juicio Iniciado Módulo Nº 6 (a través de los Sres, Mandatarios)

RESOLUCIÓN 303/99 ■ Plan de Facilidades

→ mar 26

→ mar 26

RESOLUCIÓN 801/00 Ingresos Brutos, cuota № 05

ABL

■ Patentes sobre Vehículos

■ Publicidad

Deudas Transferidas para

su cobro o en estado de ejecución fiscal (a través de los Sres. Mandatarios)

que achicará aún más gastos. TESORO, "ESTA SATISFECHO"

relaciones carnales

La desconfianza es record

El índice que elabora la Fundación Mercado tocó en noviembre

tanta desconfianza del consumidor a endeudarse y/o comprar como la que se vivió el mes pasado. Peor aún, según la encuesta de la entidad, el 74 por ciento de los consultados cree que "no se va a salir

de la recesión". Y el porcentaje de familias que logran un nivel de "ahorro" cayó del 30 por ciento del total a fines del año pasado al 12 por ciento este año. Cuando se analizan otros datos de la en-

cuesta está claro que esta tendencia no responde a una mayor ten-

dencia al gasto sino a una baja de ingresos. Por ejemplo: el 52 por

ciento dice que piensa mantener bajos niveles de consumo y el 42

el piso histórico de confianza del consumidor. Nunca antes hubo

con la visión mayoritaria hoy en día entre los analistas. Sin embargo, el gobierno norteamericano actuará junto con el Fondo Monetario como coordinador de la asistencia financiea la que aportarán además del FMI, el Banco Mundial y el Banco Interamericano de Desarrollo.

Geithner desayunó en la Jefatura de Gabinete con Chrystian Colombo, el ministro de Defensa, Ricardo López Murphy, el secretario de Finan-ciamiento, Daniel Marx, y el vicecanciller Horacio Chighizola. Luego prosiguió su agenda con más contactos con el equipo económico. Y puso el broche al operativo de apoyo, al de-cir que Estados Unidos estaba "satisfecho" por lo realizado por el gobierno argentino, una palabra que en el Ministerio de Economía festejaron, aunque a más de uno le sirvió para re-cordar lo de las "relaciones carnales".

La misión del FMI, en tanto, se guirá monitoreando la aprobación del Presupuesto 2001 y presionará para

que la reforma previsional salga por ley o por decreto, aunque no sería una condición necesaria para el anuncio del paquete de ayuda financiera. Por otro lado, el Banco Mundial también envió una señal de apoyo a la Argentina. "Sin duda Argentina y Turquía son mercados emergentes importantes. Y si bien los problemas en estas dos economías son serios, no creo que podemos relacionarlos con lo que pasó en 1997 y 1998", afirmó el economista jefe de la entidad, Nic-kolas Stern. "Creo que los problemas en ambos países serán superados en los meses venideros", agregó.

> Página 12 eligió para sus comunicaciones a Movica con el respaldo de BeilSouth.

> > Movicom

Dirección General de Rentas Secretaría de Hacienda y Finanzas

gobBsAs

gistró en noviembre una caída del 10,9 por ciento frente al mismo mes del año pasado. Sin embargo, en los primeros 11 me-ses de este año la producción creció casi 16 por ciento contra igual período del año pasado. Este aumento se explica integramente por el aumento de las exportaciones, ya que para el mismo período las ventas en locales se desplomaron un 17 por ciento. La recesión en el mercado interno se profundizó en noviembre: el mes pasado las ven-tas cayeron un 45 por ciento en relación con igual mes del '99.

Deflación del 0,5%

El índice de precios al consumidor cayó un 0,5 por ciento en noviembre, confirmando la deflación por la que atraviesa la economía. Esta deflación, según los especialistas, se explica por la recesión que padece el mercado interno hace más de dos años En noviembre, los precios de los alimentos y bebidas bajaron en promedio 1,3 por ciento, en medio de una fuerte competencia entre las grandes cadenas de su-permercados que presentan variadas ofertas para mejorar sus niveles de ventas en el contexto recesivo. Con las excepciones de enero y julio, el IPC mostró registros deflacionarios o neutros.

Trimestre sin crecimiento

José Luis Machinea consideró "difícil" que haya crecimiento en el cuarto trimestre del año. El ministro explicó que todavía no contaba con una estimación sobre el nivel de actividad de los últimos tres meses del 2000, pero los sucesos de los últimos 45 días deterioran una economía que crecía muy poco", afirmó. En cuanto a la caída de las reservas en divisas en del Banco Central en las últimas semanas. Machinea expresó que "muchas de ellas son reservas internacionales que pasaron de estar en el Banco Central a un banco del exterior, pero eran reservas del sistema financiero y eso no afec-ta para nada la Convertibilidad",

ALFOMBRAMIENTOS

Bouclé oferta Bouclé oferta Alto tránsito Alto tránsito \$ 6,50 m²

\$ 8,90 m2

Pelo cortado oferta \$12,90 m2

Colocado todo incluido

Presupuesto sin cargo Capital y provincia

Colocación domingos y feriados Envíos al interior

Lavalle 2902 4864-5705 Capital Federal

"Es el camino más razonable y no daremos marcha atrás con la suba"

A pesar de que ayer prolife-raron las manifestaciones adversas al último aumento de tarifas de transporte, el Gobierno no sólo no prevé revisarlo sino que se esmera en justificarlo. "Es el camino más razonable, aunque doloroso", admitió José Luis Machinea, para quien los 10 centavos de incremento en los boletos de colectivos, trenes y subtes son la única alternativa para mejorar o apenas sostener (en el caso del autotransporte) las actuales prestaciones. Los argumentos del ministro de Economía están en sintonía con los que un día antes expuso ante Pá-gina/12 Jorge Kogan, el secretario de Transporte, quien opinó que el ajuste no impacta sobre los más po-bres, porque éstos ni siquiera tienen la posibilidad de viajar. Sin embargo, piensa que es mejor no explicitarla de la manera en que lo hizo: "Fue una mala respuesta", juzgó ayer su jefe.

"La única alternativa que yo he es-

cuchado es que el Estado ponga la plata, pero esta vía no es válida", ase-guró Machinea. El criterio oficial fue autorizar un aumento de tarifas para financiar planes de inversiones futu-ras, en el caso de trenes y subtes, y para evitar el presunto colapso y consiguiente reducción de servicios, en el caso del autotransporte. Para la operación de los trenes urbanos de pasajeros, se trata de reemplazar los sub-sidios que comprometió el Estado en el momento de la licitación por una suba de los boletos que sirva para cu-brir el plan de inversiones original y, mismo tiempo, otras nuevas

En realidad, el gobierno de la Alianza sólo intentó pulir el esquema ideado por el gobierno anterior,

Alemania hace otra cosa

En sentido contrario de las argumentaciones dadas en Argentina para justificar el au-mento de tarifas del transporte público, entre ellas el aumento del precio del combustible, el gobierno alemán decidió absorber los mayores costos derivados del aumento de los carburantes. Luego de un acuerdo entre los dos partidos que conforman la coalición gobernante -socialdemócratas y verdes-, se decidió dar el mismo trato a los automovilistas y a los usuarios de transportes colectivos. Según el acuerdo, todo aquel que realice a diario un largo trayecto hasta su trabajo recibirá una compensación de 0,8 marcos (0,35 dólares) por kilómetro recorrido. Aún resta definir la distancia a partir de la cual se reconocerá este aporte; el debate es si serán más de 10 o de 15 kilómetros.

José Luis Machinea defendió el aumento de tarifas y retó al secretario de Transporte, Jorge Kogan, por la forma en que defendió el ajuste: "Los más pobres no viajan", había afirmado a Página/12.



En Congreso se juntan firmas para frenar el aumento de tarifas en trenes, subtes y colectivos

que había renegociado las privatizaciones ferroviarias sobre la base de prorrogar las concesiones y autorizar importantes ajustes en el precio del boleto para cubrir obras no pautadas inicialmente. Pero mientras la administración de Fernando de la Rúa rediscutió con las empresas otra versión contractual, las estrecheces fiscales no le permitieron ni cumplir con la obligación de pagar la subvención prevista en los contratos originales.

Así, el Tesoro acumuló una obli-gación superior a los 200 millones de dólares que cancelará parte con bonos, parte con el reciente aumento ta-rifario: un centavo de los 10 que se encareció el pasaje de tren es para honrar ese compromiso. "El aumento es improcedente y absurdo", cuestionó ayer Carlos Menem. Las objeciones que realizó ayer el ex presi-dente son, al menos, llamativas. No sólo porque durante su administración el colectivo aumentó muy por encima de la inflación, sino porque fue su gobierno quien habilitó las renegociaciones ferroviarias sobre las bases que ahora cuestiona. El aliancista trabajó inspirado en la misma filosofía: son los usuarios de trenes y subtes quienes deben pagar con el boleto cualquier inversión que las fa mélicas arcas públicas no están en condiciones de afrontar vía subsidio.

Apenas asumió el gobierno de la Alianza acordó con los empresarios suspender la aplicación de los contratos redactados por el menemismo y que tras una complicada batalla ju-dicial quedaron en firmes. Machinea ayer se empeñó en subrayar que la re-renegociación con TBA y Ferrovías y que se apresta a cerrar con los

otros grupos concesionarios, introduce considerables mejoras. 'Tras duras negociaciones acortamos las concesiones (de 30 años a 24), reduciendo sustancialmente las tarifas (de 78 promedio en cinco años a 58 por ciento promedio en seis años) y mantiene el costo para los recorridos de más larga distancia", explicó ayer

Las resoluciones oficiales que au-

torizan las subas también abundan en argumentos defensivos. La que au-toriza el incremento en el boleto de colectivo alude al encarecimiento del gasoil, a un aporte adicional en las remuneraciones del personal y a la caída de la demanda. La que habilita el aumento en trenes invoca, básicamente, la crítica situación fiscal y el condicionamiento de los acuerdos celebrados con el gobierno anterior.

PROHIBEN LA "CARPA DE LA BRONCA"

Prefieren sombrillas

A pesar de que el Frepaso, la fuerza a la que pertenece el jefe comunal Aníbal Ibarra, participó activamente de las demandas de la recordada Carpa docente, el Gobierno de la Ciudad impidió ayer la instalación de la "Carpa de la bronca" frente al Congreso Nacional. En ella, las entidades de defensa de los consumidores y usuarios pretendían instalar su centro de operaciones para la recolección de un millón de firmas contra el generalizado aumento de tarifas del transporte público. De acuerdo con fuentes de estas organizaciones, el ministro del Interior, Federico Sto-rani, habría sido gráfico: "No queremos tolderías", expresó.

Si de tolderías se trata, difícil será evitarlas. El escozor que en su mo-mento provocó en las autoridades y en algunos sectores sociales la presencia de la carpa docente sirvió de ejemplo para que los mas variados demandantes emulen el método. La pre-tensión de las entidades de defensa de los usuarios, previo permiso gubernamental, era módica; instalar por tres días una carpa de modestas dimensiones. La ordenada protesta desató un sainete entre funcionarios municipales que primero aceptaron el pedido y luego, al final de la jornada, lo denegaron mediante la formal prohibición de levantar "construcciones, carpas y o cualquier otra estructura en la Plaza de los Dos Congresos". En contrapartida, el gobierno puso a disposición de los organizadores de

la protesta, "toda la infraestructura para la recolección de firmas y la presencia de auxiliares comunales para que puedan cumplir con el derecho constitucional de peticionar".

A media tarde de ayer, se había instalado una hilera de mesas con sombrillas para la recolección de las firmas. La presencia de los medios de comunicación era casi tan nutrida como la de los voluntarios que animaban a los transeúntes a estampar su firma. Bajo la atenta mirada policial -destacada en el lugar para evitar, antes que desmanes, la instalación fur-tiva de instalaciones que puedan tornarse permanentes- miles de personas se acercaron a cumplir con la simbólica protesta. Al final de la jornada las firmas habían superado las 10 mil.

La expresión de que no quieren La expression de que no quieren tolderías pone en claro cuál es la mirada que los funcionarios tienen sobre el reclamo popular", dijo a **Página/12**, Patricia Vaca Narvaja, de Consumidores Argentinos. La diri-gente sostuvo que "con carpa o sin carpa seguiremos recolectando firmas. Mañana (por hoy) pondremos puestos en distintos puntos de la ciudad, entre ellos, en Retiro, Constitución y Once'

En tanto, el defensor del Pueblo de la Nación, Eduardo Mondino, presentó ayer un recurso de amparo contra el aumento en los colectivos y una acción ordinaria, para la iniciación de un juicio, para discutir la renegociación de los contratos de las con-cesiones ferroviarias y no sólo el aumento del boleto.





Página 12, el país a diario, editado en Buenos Aires, República Argentina por Editorial "La Página S.A." Registro de Marca 190381. Esidor Responsador. Fornando Sóciolowicz. Director Periodistric. Emesto Titienberg, Redacción por Judinistración de Judinistración de Periodistric. Emesto Titienberg, Redacción por Judinistración de Periodistric. Emesto Titienberg, Redacción por Judinistración de Judinistració

FIRMARON LA EXTENSION POR DIEZ AÑOS DEL CONTRATO DE LOMA LA LATA

Repsol sigue en la Loma hasta 2027

La empresa comprometió inversiones por 8000 millones y subsidios a Neuquén. Critican la falta de valuación oficial del yacimiento.

Tal cual había sido anticipado el sábado por Alfonso Cortina, presidente de Repsol YPF, y el gobernador neuquino, Jorge Sobisch, ayer el gobierno nacional le estampó la firma a la extensión por diez años del contrato de explotación del yacimiento gasífero de Loma La La-ta, el más importante por su volumen de reservas de América latina. El compromiso de inversión de la petrolera española alcanza de la petrolera espanola alcanza a 8000 millones de dólares; ade-más pagará al Estado nacional 300 millones de pesos entre este año y el 2002, y le reconoce a la provincia un 5 por ciento de los beneficios que obtenga por la explotación del yacimiento a partir del 2017. El acuerdo es resistido por sectores políticos y sindicales de la provincia y recibió crí-ticas desde el justicialismo y el Frepaso. La senadora neuquina Silvia Sapag, del MPN al igual que el gobernador, cuestionó el acuerdo por irregularidades y puso bajo sospecha el trámite pa-

ra su concreción (ver aparte).

Durante el acto de la firma del contrato, del que también participaron la secretaria de Energía, Débora Giorgi, y el vicegobernador de Neuquén, Jorge Sapag, el ministro Machinea expresó su "satisfacción" por la firma del acuerdo, que "no fue fácil, pero al mismo tiempo estoy muy contento porque era necesario prorrogar la concesión de este yacimiento para que la empresa hiciera las inversiones que son necesarias en Argentina para poder impulsar el crecimiento", remarcó.

El valor de las reservas de Loma La Lata ha sido uno de los aspectos más controvertidos que rodearon a la firma del contrato. Según admitió Débora Giorgi ante el Senado en la última semana, el Gobierno no contó con estudios propios, ni contatados con terceros, para determinar una valuación del yacimiento. La negociación en torno al pago de 300 millones de pesos que abonará como una suerte de canon la empresa al Estado nacional fue resultado de una puja sin apoyatura técnica, de acuerdo a lo señalado por fuentes confiables. Tampoco se suministró, por parte de la empresa, cálculos sobre el rendimiento esperado del yacimiento y las nuevas inversiones previstas. La única puntua-

lización fue que Repsol reduciría las inversiones a partir del año 2005 si no se le garantizaba un más amplio horizonte de explotación.

Machinea destacó además que merced a esta prórroga "la provincia (de Neuquén) se verá también beneficiada por un apoyo para las pymes proveedoras de la petrolera, y por varios proyectos relacionados con la industrialización del gas que la empresa está impulsando". En cuanto a los beneficios para la Nación, además de los ingresos que recibirá el Estado, remarcó que "le queda al país un horizonte extendido (de previsibilidad), un marco jurídico para aumentar fuertemente las inversiones".

La prórroga comenzó a gestarse en el segundo trinestre de este año y había sido preacordada en junio entre Sobisch y la compañía española en Madrid. Su autorización fue evaluada por el gobierno nacional, a través de la Secretaría de Energía, con la intención de ajustar las cifras de inversión en la provincia, pero también de negociar ingresos para el Tesoro nacional.

Las inversiones comprometidas por Repsol se destinarán al desarrollo del área y a la exploración en busca de nuevos reservorios en Loma La Lata y Sierra Barrosa. De acuerdo a la información suministrada por la senadora Sapag, existirán evidencias de un nuevo yacimiento de mayor dimensión que Loma La Lata a mayores profundidades de excavación, pese a lo cual su valor probable no fue tomado en cuenta a la hora de fijar el valor de la extensión del contrato (ver aparte).

El compromiso firmado con Repsol le permitirá a Sobisch aliviar algunas urgencias vinculadas a la crisis social que vive su provincia. La compañía articulará en Neuquén un programa de 3000 becas en los próximos cinco años destinadas a estudiantes de nivel medio y universitario, donará 20 millones de pesos para que las empresas prestadoras de servicio a YPF S.A. (conformadas por ex empleados) puedan cancelar sus deudas y 10 millones para cubrir necesidades de capital de trabajo de dichos emprendimientos. Entre los proyectos a encarar se cuenta el de la instalación de una planta para la producción de metanol, y el Mega, con la utilización de líquidos del gas natural de libre disponibilidad.

tiones de competencias entre ellas para definir su grilla de precios.



José Luis Machinea, ministro de Economía, y José María Ranero Díaz, directivo de Repsol.

La extensión le asegura a Repsol el control del mayor yacimiento de gas del continente.

SILVIA SAPAG CRITICO AL GOBIERNO POR EL ACUERDO

"No hubo valuación del área"

a senadora neuquina Silvia Sapag, que hace menos de tres meses acusó al senador Emilio Cantarero de haber intentado sobornarla, disparó ahora contra el gobernador de su provincia, Jorge Sobisch, y contra el gobierno nacional por haber hecho un mal negocio con la extensión del contrato de Loma La Lata. "El yacimiento está valuado en 20 mil a 40 mil millones de dólares, es el más grande de Sudamérica, y si la Nación hubiera querido hacer un buen negocio debería haber pedido una auditoría externa, ya que la secretaria de Energía (Débora Giorgi) reveló en el Senado que no tenía parámetros económicos para valuar ese yacimiento ni nin-gún otro. Loma La Lata tiene reservas para 100 años y se estaría descubriendo por debajo de él, en la profundidad del yacimiento, otro más grande con el cual ten-

dríamos reservas por 200 años". La legisladora manifestó que la urgencia por prorrogar el vencimiento del contrato surgió del gobernador neuquino y de su par salteño, Juan Carlos Romero (este último por la extensión del contrato del yacimiento Aguaragüe), antes que de la empresa. "La secretaria de

Energía me manifestó -contó Sapag- que toda esta negociación de la prórroga no vino por el interés empresario, ya que en realidad la propuesta, tal cual lo ha manifestado, ha sido de los gobernadores de Neuquén y de Salta."

"Cada vez tengo más conciencia de que la Argentina está como está porque hemos tenido al frente políticos venales", señaló la senadora al programa radial Mate Amargo

Venales: "Cada vez tengo más conciencia de que la Argentina está como está porque hemos tenido al frente políticos venales", señaló la senadora Sapag.

(Radio Splendid). "Ha habido tan poca seriedad en esto, que cada vez tengo más certeza de que lo que se pueda pagar por sobornos es una nimiedad frente al valor del patrimonio que se entrega" apresó

nio que se entrega", agregó. Silvia Sapag denunció que, con posterioridad a su denuncia contra Cantarero, sufre "hostigamiento" de parte de sus pares justicialistas. "En cada reunión en la que yo par-

Amaldo Pampillo

ticipo cuando entro, ellos se callan, me dan la espalda, y hasta ha tenido el 'tupé' el senador Branda de gritarme en el recinto, en su machismo exacerbado y ordinariez, que a mí me hubiera gustado que me manosearan, por una relación que yo estaba haciendo entre el delito de abuso deshonesto y el soborno, que se cometen en la privacidad y difficilmente pueda obtenerse la prueba basada. Incluso, el senador Branda, dirigiéndose a Cantarero, le dijo: ¿viste?, la dejaste insatisfecha".

Volviendo a la extensión del contrato de Loma La Lata, la senadora señaló que "todo esto se ha manejado muy apurado, cuando Sobisch firmó en Madrid (junio de este año) el primer preacuerdo, se aseguraba que se debió hacer contrarreloj, y yo me preguntaba cómo podía ser si todavía faltaban 17 años para el vencimiento; pero resulta que al otro día se hacía la asamblea de accionistas de Repsol, y ahora hizo una conferencia de prensa el sábado, con el señor (Alfonso) Cortina (presidente de Repsol YPF) cuando estaba en Buenos Aires, para anunciar que el contrato se firmaba esta semana. El gobernador ya había anunciado que se firmaría el viernes pasado y no sé qué pasó, pe-ro de alguna manera quisieron hacer presión sobre el gobierno nacional para que se firme. El miércoles pasado, en la Comisión de Combustibles del Senado, la secretaria de Energía manifestó que todavía no estaban en condiciones de hacerlo, y también reveló que no tenía parámetros económicos para valuar este yacimiento ni ningún otro en la República Argentina"



Senadora Silvia Sapag, del Movimiento Popular Neuquino.
"La negociación de la prórroga fue pedida por los gobernadores."

A STANSON AND AND ASSESSED.

Página 12 eligió para sus comunicaciones a Movicom con el respaldo de BellSouth.



Beliz con **Farinello**

No hay una fórmula Farinello-Beliz pero están en la misma sintonía", dijeron fuentes de Nueva Dirigencia. El ex ministro del Interior de Carlos Menem y el cura de Quilmes coincidieron ayer en la necesidad de construir un Nuevo Modelo Social que unifique las idey acciones comunes de quienes quieren terminar con la exclusión social y la impunidad. Ambos participaron del lanzamiento de un libro de cuentos solidarios del escritor Martín Santia-go Borgna. "Estamos pensando en armar una corriensando en arma una corren-te en la provincia de Bue-nos Aires. Coincidimos en muchos puntos", dijo un hombre de Beliz. Farinello, por su parte, reiteró que el año próximo será candidato del Polo Social, porque va cuenta con la autorización del obispo de Quilmes, Jorge Novak

Un hallazgo macabro

La subsecretaria de Derechos Humanos, Diana Conti, pidió ayer la reapertura de un expediente del Juzgado de Instrucción de Melincué, Santa Fe. En dicha causa se denuncia el hallazgo de 4 cadáveres NN que podrían pertenecer a desaparecidos. La semana pasada, Conti fue alertada por un abogado santafesino acerca de la existencia de ese expediente, fechado en 1976, que daba cuenta de la exhumación de dos cuerpos, un hombre y una mujer de 20 años con signos de disparos, y del hallazgo de otros dos cadáveres, sepultados también en Melincué. La denuncia está en poder de la Fiscalía General de Santa Fe, a cargo de Griselda Tessio.

Comenzará hoy a las 18 en Plaza de Mayo la Marcha de la Resistencia

vertirá hoy a las 18, por vi-gésima vez, en el escenario de la Marcha de la Resistencia convocada por las dos corrientes de Madres de Plaza de Mayo y los demás organismos de derechos humanos, que duran-te 24 horas harán la ronda alrededor de la Pirámide de Mayo. Esta vez, al reclamo histó-rico de anulación de las leyes de Punto Final y Obediencia De-bida y los indultos, se sumarán el pedido por la libertad de los presos de La Tablada y "por el futuro de nuestros niños, con-tra la explotación y contra los responsables del hambre y la desocupación".

Históricamente, la Marcha de la Resistencia se realizó en los primeros días de diciembre, en coincidencia con el Día Internacional de los Derechos Humanos, que es el 10 de diciembre, y con la fecha en que fue secuestrado un grupo

Presos: Al reclamo por las leves de Punto Final y Obediencia Debida y los indultos se sumarán el pedido por la libertad de los presos de La Tablada.

de Madres de Plaza de Mayo y otros familiares de desaparecidos en la Iglesia de la Santa Cruz, entre el 8 y el 10 de diciembre de

El año pasado, la Marcha se desdobló en dos ya que la Asociación de Madres de Plaza de Mayo que lidera Hebe de Bonafini la realizó del 30 al 31 de diciembre, en tanto que las Madres de Plaza de Mayo Línea Fundadora y los demás organismos de derechos humanos la realizaron del 7 al 8 de diciembre. En esta oportunidad las agrupaciones coinciden en fecha y lu-

de Mayo, que se realizó por primera vez en 1981, durante la dictadura militar, se prolongará hasta las 18 de mañana.



La Marcha de la Resistencia que se realiza en Plaza de Mayo como símbolo de la lucha de las Madres. Al finalizar, la agrupación HIJOS convocó a una movilización por la libertad de los presos de La Tablada.

gar, pero habrá dos actos al finalizar las 24 horas.

El primero se realizará a las 17.30 del jueves en un escenario próximo al Cabildo, donde las Madres de Plaza de Mayo Línea Fundadora leerán un documento consensuado por esa agrupación, Abuelas de Plaza de Mayo, Familiares de Desaparecidos y Detenidos por Razones Políticas, Madres de Detenidos-Desaparecidos de Ledesma (Jujuy), la Comisión de Familiares de Desaparecidos Españoles, además de las Madres de Plaza de Mayo Línea Fundadora

de La Plata, Tucumán, Villaguay y Mar del Plata, con la adhesión de APDH, CELS, HIJOS, LADH, MEDH y SERPAJ. A las 18 del jueves, la agrupación de hijos de desaparecidos convocó a una marcha para reclamar la libertad de los presos de La Tablada. En el docu-mento harán hincapié en la consigna "Verdad y Castigo a los culpables" y reclamarán la anulación de las leyes de Punto Final y Obe-diencia Debida y los indultos. Además pedirán que se solucione la situación procesal de los presos de La Tablada y harán una crítica

a la situación económica.

A las 18 del jueves, cuando ha-ya finalizado el acto anterior, la Asociación de Madres de Plaza de Mayo, en un escenario que se le-vantará cerca del monumento a San Martín, realizará su acto de cierre donde hablará Hebe de Bonafini. La consigna de este acto será "el futuro llegó... ayúdanos a cambiarlo" y en la convocatoria se señala que "para cambiar el futuro de nuestros niños marchamos contra la explotación y contra los responsables del hambre y la desocupación. Tenemos el deber de organizarnos para luchar, tenemos que aprender del ejemplo de nuestros 30.000 hijos. Como decía el Che, 'Todos los minutos de nuestra vida son pocos para construir al hombre nuevo'. Todos los niños están invitados a participar en esta marcha, pues serán los prota-

Por su parte, la Red Nacional de HIJOS (Hijos por la Identidad y la Justicia contra el Olvido y el Si-lencio) convocó al finalizar a una movilización "por la libertad de los presos políticos de La Tabla-da". "Apoyamos los 92 días de re-sistencia de los presos políticos de La Tablada y exigimos su inme-diata liberación" señalan en un comunicado donde denuncian "el aparato represivo vigente y exigimos su inmediato desmantela-miento" y repudian "la continui-dad del modelo económico que se implementó durante la última dictadura militar y se profundizó con

los gobiernos posteriores". Durante las 24 horas que se extiende la marcha, incluyendo la vi-gilia del 6 al 7, se expondrá en la plaza un "Túnel del Tiempo", en el que se expondrán fotos que mostrarán la historia argentina desde la última dictadura militar hasta la actualidad. También se presentará una obra de teatro en homena-je a las Abuelas de Plaza de Mayo, y habrá un show de tango a cargo del grupo Ranz.

Universidad Nacional de Tres de Febrero

Estudios Internacionales de Posgrado

Inicio abril 2001

• Relaciones Comerciales Internacionales

Director: Dr. Félix Peña

• Integración Latinoamericana
Acreditada por la CONEAU, res. 224/00

Director: Lic. José Paradiso

√Asia y el Pacífico

✓Comercio Internacional Alimentario

Comité Académico: Carlos Moneta, Félix Peña, Carlos Mundt, José Paradiso, Alejandro Mayoral

Maestrías y carreras de especialización con dirección personalizada: los cursantes podrán organizar su propio programa de estudios en tomo a un proyecto de investigación con la tutoría de uno de los miembros del Comité Académico.

UNTREF

Sede Centro Cultural Borges Galerías Pacífico, Vilamonte esq. San Martín Pabellón de Las Naciones, 3" jos. Ciudad de Buenos Áires 4311-7447 // 4314-0022 // gmichettl@untrof.edu.ar // borges@untrof.edu.ar www.untref.edu.ar/posgrados

H.I.J.O.S. convoca: A la 20^ª Marcha de la Resistencia

Resistamos marchando durante 24 hs. alrededor de la Pirámide de Mayo contra la impunidad y por la libertad de los presos políticos de La Tablada. Resistamos y marchemos juntos como lo hicimos durante todo el año.

Reivindicamos la lucha de nuestros padres y sus compañeros Repudiamos la continuidad del modelo económico que implementó la dictadura y profundizaron los gobiernos posteriores Luchamos por la reconstrucción de los lazos sociales

H.I.J.O.S. Red nacional

No olvidamos, no perdonamos, no nos reconciliamos. Juicio y Castigo a los genocidas y sus cómplices. Restitución de la identidad de nuestros hermanos apropiados.

CARYBE - EDITARE

Impresores especializados en editoriales

Imprimimos pliegos hasta 95x130 cm; o un solo color y hasta 82x118 cm. a 4 colores a editoriales. Hacemos libros a precios sin competencia en bajas tiradas. Folletos y catálogos a todo color. Diseño y composición. Llámenos

Administracin y ventas: C.Calvo 351 -PB D-Cap.Fed. - Tel.Fax: 4361-2162 / (15) 4538-4130 Talleres: Udaondo 2646 - Lans O. Tel.: 4241-9323

EL GOBIERNO PORTEÑO RECUPERO EL CIRCUITO KDT

Fin a la batalla de dos ruedas

Por Eduardo Videla

Tras cinco años de conflicto, el gobierno porteño logró retomar el control del circuito KDT, un predio de 17 hectáreas en el Parque Tres de Febrero que había sido concesionado por la dictadura en 1982 a la Federación Argentina de Ciclismo y que en los últimos ocho años fue explotada en situación irregular. Funcionarios de la ciudad lo clausuraron ayer, desalojaron a quienes eran sus administradores y lo entregarán a la Dirección de Deportes, que se encargará de su administración. "Es posible que se concesionen algunas actividades para poder financiar otras que sean de acceso gratuito para toda la gente, como escuelas deportivas y colonias de vacaciones", dijo a Página/12 el secretario de Deportes, Waldo Kantor.

El operativo que puso fin a la concesión se inició a las 9 de la mañana y estuvo a cargo del director de Privatizaciones y Concesiones, Fernando Calvo. Los funcionarios no encontraron resistencia por parte de la Federación de Ciclismo sino de sus 18 empleados, que se negaban a abandonar el lugar en reclamo del pago de dos meses de salarios adeu-dados. Después de una negociación que demandó todo el día, los trabajadores recibieron la promesa oficial de que "se estudiará la posibilidad de que continúen trabajando en el mantenimiento del predio co-mo personal municipal", dijo a este diario Daniel Jimeno, de la comisión directiva de los Trabajado-res de Entidades Deportivas (Utedyc).

Lo que hizo ayer el gobierno porteño fue hacer cumplir un decreto que en 1995 firmó el entonces intendente Jorge Domínguez, que nunca pudo hacerse efectivo pues quedaron el medio recursos judiciales y administrativos. "El KDT va a continuar cerrado

"El KDT va a continuar cerrado unos días, hasta que Deportes se haga cargo en forma efectiva, aunque la idea es reabrirlo en forma inmediata", anunció Calvo a este diario. Según las autoridades de la Federación Argentina de Ciclismo, utilizan el predio más de 5.000 personas cada fin de semana, en promedio.

El KDT, ubicado en Salguero y la Costanera, fue entregado en concesión a la Federación de Ciclismo en 1982, por el entonces intendente de facto, Osvaldo Cacciatore. La concesión venció en 1992 y, desde entonces, la Federación dejó de pagar el canon a la comuna. Domínguez no pudo hacer efectivo el desalojo porque los concesionarios

Idea: La propuesta incluiría "la concesión de algunos servicios como la gastronomía o el estacionamiento, a fin de obtener recursos para mantener el parque".

exigieron una compensación por las obras realizadas, e interpusieron un recurso de amparo.

Cinco años después, la administración de Aníbal Ibarra encontró el resquicio legal como para volver a la carga. "El detonante fue la construcción de una pileta de natación, que fue inaugurada pero no cuenta con la habilitación de la ciudad", ar-

El predio fue explotado de manera irregular en los últimos ocho años. Ayer desalojaron a sus ocupantes. Tiene una pista para ciclismo, canchas y piscina. Lo administrará el gobierno.



Ayer los ciclistas se encontraron con que el KDT había cerrado sus puertas.

El gobierno asegura que el predio de Palermo pronto podrá volver a usarse.

gumentó el director de Concesiones y Privatizaciones. Este año, el KDT había sido clausurado durante dos meses, pues Aguas Argentinas le cortó el suministro de agua potable por falta de pago.

Facundo Donadío, secretario de la Federación Argentina de Ciclismo, admitió que desde 1992 la entidad cumple el papel de "mero ocupante" del predio, sin pagar canon alguno, aunque sostuvo que "cumple una función social, pues no estamos ganando dinero" con la explotación del predio. El directivo también reconoció que "ni la pile-

ta ni las demás instalaciones nuevas tienen habilitación".

En el KDT, además de la pista de ciclismo y la pileta, funcionan una cancha de tenis, una confitería y un negocio de alquiler de bicicletas, servicios que son subcontratados. Todas las actividades son aranceladas, salvo las prácticas de ciclismo para los deportistas federados.

Donadío se mostró extrañado por la clausura. "Nos habían prometido un contrato, con un canon de 6500 pesos mensuales. Para nosotros era mucho pero estábamos dispuestos a aceptarlo", explicó. Según Calvo,

las negociaciones existieron pero no el acuerdo.

El director de Deportes, en tanto, promete que los deportistas de la Federación "podrán seguir usando el circuito en forma gratuita". Aunque advierte que su repartición "aún no tiene presupuesto para poner en marchael KDT", su idea es "impulsar escuelas deportivas gratuitas y colonias de vacaciones". La propuesta incluiría "la concesión de algunos servicios como la gastronomía o el estacionamiento, con el fin de obtener recursos para mantener el parque".

TOMO ONCE REHENES: DOCENTES, MADRES Y UNA NENA

Un asaltante va a la escuela

Once personas, entre ellas una nena de diez años, fueron tomadas como rehenes por un hombre que intentó asaltar una escuela, en la localidad bonaerense de Caseros. Sucedió ayer a la mañana en la escuela Nº 45 "Justo José de Urquiza", ubicada en Urquiza 4694. El ladrón, que gozaba del beneficio de libertad condicional, mantuvo a los rehenes encerrados en la dirección del establecimiento durante casi una hora y quiso escapar llevando a la directora como escudo. Tras una negociación de quince minutos con la policía—que había sido alertada por una preceptora—, aceptó liberar a los rehenes y entregarse.

rehenes y entregarse.
Diego Morales, de 25 años, ingresó a la escuela caminando junto a una mamá que iba a festejar un cumpleaños. De ese modo, logró que la cámara de video ubicada en el hall—que las autoridades ordenaron colocar por seguridad— no lo filmara. A la portera le dijo que iba a buscar a su sobrino, enfermo de sarampión, para que lo dejara entrar. Caminó hasta la dirección, a medio metro de la puerta, donde se enfrentó a la di-

rectora, Mirta Albi. "Movió su bolso y me dijo 'dame todo'. Me di cuenta de que se trataba de un asalto", comentó la docente. Morales exigió que le entregara la recaudación de la cooperadora.

El ladrón también tomó como rehenes a la secretaria de dirección, al profesor de educación física, a una preceptora, a la maestra de plástica, a cinco madres de la cooperadora a una auxiliar, a quienes les quitó el dinero que tenían. La más pequeña del grupo, una alumna que había llegado a la dirección en busca de útiles minutos antes de que el hombre entrara a la escuela, fue protegida por las mujeres. "La nena estaba cobijada por nosotros y, como no intervenía en el diálogo, (el asaltante) hacia la nena no se dirigía", indicó Albi. El comisario Juan Aguirre, titular de la Comisaría 1ª de Tres de Febrero, contó a este diario que "cuando algún chico se acercaba a la dirección, el mismo ladrón los atendía, y les pe-

día que volvieran más tarde". Fue una alumna de séptimo grado quien le avisó a su preceptora que un hombre no la había dejado entrar a la dirección. Asustada, la mujer llamó a uno de los policías que prestan servicio en la zona céntrica de Caseros, donde está ubicada la escuela. Minutos después, 7 móviles policiales rodeaban la esquina de Urquiza y San Martín. "El delincuente los vio por la ventana, y ahí nos dijo que estaba en libertad condicional y que no quería volver a la cárcel", contó la directora. Morales quiso escapar llevando a la docente como escudo, y vestido con un guardapolvo. Luego desistió de esa idea y decidió entregarse.

Los casi trescientos alumnos de la escuela se enteraron del frustrado asalto recién a la hora de salida, cuando se encontraron con las cámaras de televisión en la puerta. Carla, compañera de la nena tomada de rehén, se alegró: "Por suerte no le pasó nada". Diego Morales, que había sido encarcelado en 1995 por un homicidio cometido en José C. Paz, fue trasladado a la comisaría 1ª. Mientras salía del edificio, un grupo de padres intentó pegarle. El fiscal Víctor Marini caratuló la causa como robo calificado, privación ilegal de la libertad y portación de arma de uso civil.

Falsificar a lo grande

La Policía Bonaerense desbarató una organización dedicada a falsificar billetes de 20, 50 y 100 pesos y monedas de 50 centavos y de 1 peso y detuvo a tres de sus integrantes. En varios allanamientos realizados en la zona oeste del Gran Buenos Aires, los policías encontraron casi 34 kilos de monedas en elaboración y un millar de billetes de 100 pesos listos para ser puestos en circulación. Además se secuestraron dos revólveres 9 milímetros y diferentes elementos utilizados para los procedimientos de falsificación.

Cantilo en un accidente

Fabiana Cantilo atropelló ayer a un hombre, mientras circulaba con su auto por el barrio porteño de Palermo. El accidente se produjo en el cruce de Juan B. Justo y Honduras, cuando la cantante embistió a un hombre de 80 años, que fue trasladado de urgencia al Hospital Fernández. Cantilo fue llevada a la comisaría 25°, donde declaró sobre lo sucedido. La causa fue caratulada como "lesiones culposas".

Naufragio en el Paraná

Los cuerpos de tres mujeres paraguayas, desaparecidas durante el naufragio de una lancha en el río Paraná, fueron encontrados ayer por miembros de las prefecturas de Argentina y de Paraguay. Con el hallazgo de los cadáveres de Ana Rotela, de 51 años, Lorenza Sosa, de 50, y Claudelina Méndez, de 17 años, culminó la búsqueda iniciada el 28 de noviembre pasado, cuando se produjo el accidente. La lancha hundida transportaba 10 pasajeros y cruzaba el río Paraná a la altura de la ciudad de Santa Ana, 50 kilómetros al norte de Posadas.

Asalto con 200 rehenes

Cuatro hombres asaltaron ayer un local de electrodomésticos de la ciudad de La Plata, donde había casi 200 personas, y se llevaron 200 mil pesos. El hecho se produjo al mediodía en un local de la firma Giúdice Hermanos, en diagonal 73 entre 27 y 36. Uno de los asaltantes obligó a empleados y clientes a tirarse al suelo, mientras dos de sus compañeros vaciaban las ocho cajas del local. También se llevaron el dinero de una minisucursal del Banco Municipal de La Plata que funciona dentro del comercio, y las pertenencias de los 200 rehenes.

Principiantes con cartel

Los autos conducidos por personas que obtengan por primera vez la licencia en la provincia de Buenos Aires deberán llevar durante seis meses un distintivo que identifique la conductor. La medida establecida por la ley 12.536 comenzó a regir a partir de ayer. La ley dejó librado a la reglamentación que debe hacer el Poder Ejecutivo las características que deberá tener el distintivo.



El circuito que pasó a ser patrimonio mundial está integrado por cinco estancias del interior. "Las autoridades han ignorado siempre estas obras, nosotros seguimos haciéndolo con esfuerzo."

Festejo y quejas en Córdoba tras el premio de la Unesco

Por Mónica Gutiérrez Desde Córdoba

"Aquí no tenemos luz, ni qué hablar de teléfono", se quejaba un paisano frente a un micrófono, a menos de 100 kilómetros de la capital cordobesa. Suspendidas en el tiempo, donde ni el desarrollo ni la globalización llegaron sino por la noti-cia de la Unesco, las estancias jesuíticas cordobesas fueron escenario ayer de una fiesta popular para celebrar que el legado de sa congregación fuera declarada "Patrimonio de la Humani-dad". "Las autoridades de la provincia han ignorado siempre estas obras jesuíticas, nosotros seguimos haciéndolo con nuestro esfuerzo", protestaba Don Francisco, otro de los paisanos, mientras el ministro de Educación de la Nación y el gobernador de la provincia presidían el recorrido del festejo y prometí-an que, ahora sí, el lugar se convertirá en un polo de atracción turística.

El circuito jesuítico de Córdoba que pasó a formar parte del patri-monio mundial está integrado por cinco estancias del interior: la Casa de Caroya, de 1616; la de Jesús María y Santa Catalina (1618 y 1622); la estancia Alta Gracia (1643) y La Candelaria, de 1683 y por una manzana de construccio-nes del siglo XVII en el centro de la ciudad.

Periodistas, artistas y autorida-des hicieron que se encendieran las

La provincia festejó la decisión de la Unesco de declarar Patrimonio de la Humanidad a las obras jesuíticas. De la Sota prometió un nuevo polo de atracción turística. Pero la gente se quejó porque el lugar

cámaras y los micrófonos en los vetustos edificios corroídos por el tiempo. El asado criollo congregó a cada grupo en cada una de las cinco estancias, mientras los gauchos -verdaderos y de los otros- se de-dicaban a los campeonatos de taba y las carreras de sortijas

siempre fue ignorado.

En Santa Catalina, un gaucho con facón a la espalda que servía la carne con cuero se quejaba de la demora del gobernador y del sol que quemaba en pleno campo. La noticia vino de Australia, cuando se reunió la Asamblea Anual de la

las necesidades actuales y de todos los años transcurridos en los que la riqueza cultural fue ignorada:

Al norte de Ascochinga, Santa Catalina alberga la historia de una familia que lleva 300 años en el lugar, los Díaz Núñez, herederos de la estancia y los campos colindantes. Uno de ellos, don Francisco, cuenta con entusiasmo que los arreglos de mampostería de la fachada fueron hechos con dinero de la familia y dice que "la provincia, todas las autoridades han ignorado siempre estas obras jesuíticas. Nosotros seguimos haciéndolo con nuestro esfuerzo"

Igual que en las grandes ciudades, la brecha es amplia: conviven las familias tradicionales, apegadas al campo y a su estirpe (de otros tiempos), ávidos de contar la historia de los antepasados, y los pobres, acercando los caseríos lo más posible a la estancia que esperan se convierta en el polo de atracción turística que el gobierno ha prometido.

Con vino autóctono de por medio, los contadores de cuentos dis-frutaban del micrófono y del público en Jesús María, donde congregó la mayor cantidad de gente "del pueblo", como decían los gauchos del desfile en la plaza. Menos convocante, en la Can-delaria se habían dado cita las familias del lugar bajo una carpa, sólo para esperar la bendición de las autoridades que vendrían de recorrida en helicóptero.

Cuando llegaron a cada uno de los lugares, José Manuel De la Sota y Hugo Juri, junto a la comitiva que los acompañaba, repitieron el valor del legado jesuita y las expectativas que ahora crea la decisión de la Ûnesco. "Los factores políticos actuales han sido una distorsión muy grande de la historia argentina, pero esta estancia no tiene ni una buena ruta, ni servicio de electricidad, ni transporte hasta la capilla", reflexionó un viejo conocedor del lugar.

El discurso oficial, en tanto, prometió nuevos caminos, paradores, rutas, teléfonos, calzada, señalizaciones. Y "todo lo que permita brindar para afuera el patrimonio que ya no es sólo de Córdoba". FUE LANZADO EN LA ARGENTINA

El auge de trab

Por Mariana Carbaial

Alejandro Montagne (39) es cirujano y dos veces al año viaja con su camioneta y un grupo de médicos al Impenetrable chaqueño para atender a comunidades tobas, donde la mitad de los chicos tiene Chagas y dos de cada diez se mueren antes de cumplir 5 años. Andrés Tocalini (31) es religioso marianista y armó en General Roca, Río Negro, un hogar-refugio para sacar a los chicos de la calle. Nahuel Levaggi (21) es estudiante de antropo-logía y dedica la mayor parte de sus horas a colaborar en un co-medor comunitario de la Villa 20, en el barrio porteño de Lugano, donde además brindan apoyo escolar. Son apenas tres historias (ver aparte) del fenómeno solidario que viene expandiéndose en los últimos años en el país, ahí donde el Estado no llega. Entre 2.200.000 y 3.500.000 de argentinos realizan tareas voluntarias, de acuerdo con distintas estimaciones. Aunque los gratifica, la posibilidad de prestar asistencia a nersonas sin recursos económicos también los expone a sufrir un estrés particular: el que genera la frustración por no poder colmar la demanda -práctica-mente ilimitada- de los desamparados (ver aparte). Para que su labor sea reconocida y poten-ciada, la ONU proclamó el 2001 como el Año Internacional del Voluntariado, celebración que fue lanzada ayer en Buenos Ai-res en forma simultánea con el resto del mundo.

Hasta hace una década prácticamente no se conocían otros voluntarios que no fueran bomberos. Hoy el voluntariado argentino tiene múltiples caras. Cáritas es la entidad con mayor número de voluntarios: 45.000. La siguen el Club de Leones y la Cruz Roja. Según precisó el secretario de Salud porteño, Marcos Buchbinder, en los hospitales públicos de la ciudad de Buenos Aires hay "unas dos mil personas" que acompañan y asisten a pacientes que no tienen familiares ni amigos que los contengan durante la inter-

Son los militantes del 2000: en lugar de un partido, como en los 70, optan por una organización social. Y ayudan a la gente en forma desinteresada. Unos 3,5 millones de argentinos participan del fenómeno. La ONU lanzó ayer el Año del Voluntario para potenciar esa tarea.

nación. "Hay dos tipos de voluntariado: el que tiene que ver con el altruismo, es decir, alguien que no está afectado por un problema que trata de solucionárselo a otros que sí lo tienen; y el que tiene que ver con la solidaridad y generalmente invo-lucra a gente de menores recursos que se agrupa para resolver un pro-blema común", explicó a este diario Mario Roitter, investigador del Centro de Estudios de Estado y Sociedad (Cedes), que en el marco de un proyecto de la Johns Hopkins University, de los Estados Unidos, analizó el fenómeno del tercer sec-

tor en la Argentina.

De acuerdo con las estimaciones actualmente 2.209.000 de personas realizan actividades en forma desinteresada por los demás. Su tarea es equivalente al trabajo que realizarían 203.860 empleados a tiempo completo (8 horas diarias). Una proyección de Gallup Argentina, en tanto, calculó el número actual de voluntarios en 3,5 millones de habitantes, lo que representa al 26 por cien-

Los médicos que atienden a los t

Cinco años atrás tuvo la inquietud de viajar al Africa para brindar atención médica a los más pobres y consultó a un sacerdote que había visitado el continente negro. El religioso le pinchó, en cierta forma, la idea. "No tenés que viajar tanto. A 1000 kilómetros vas a encontrar las mismas necesidades", le sugirió. Así, Alejandro Montagne, un ciru-jano de 39 años, de Los Parajes, en el sur de Santa e, reclutó a médicos amigos y conformó un grupo de siete profesionales que dos veces al año se trasla-da a Pampa del Indio, a 300 kilómetros de Resistencia, en el Impenetrable chaqueño, donde viven 14

comunidades tobas con unas 8000 aborígenes. Tres de cada 4 tienen tuberculosis; la mitad de los chicos tienen Chagas y 1 de cada 5 no llega a cumplir los 5 años", describió Montagne. Las comunidades no tienen luz ni agua potable, viven de la pesca y de la caza, pero pasan hambre de-bido a la escasez de animales por la tala del monte

Cada vez que vi mana entre los tob colchones, ropa, m los profesionales e fumigar las chozas Chagas. "Siempre cos y nunca vi enfe de sed. Ahí los vi y de los aborígenes r pero por falta de al rrea, los comprome na/12 el cirujano, q



Los herederos de Francisco

Apenas expulsados los jesuitas de Córdoba, en 1773, Francisco Antonio Díaz comenzó a recibir las haciendas y los distintos potreros (más de 171.000 hectáreas) al norte de Ascochinga. El representante de la familia patricia puso énfasis en comprar Santa Catalina y fue nombrado vicepatrono, "porque Patrono sólo podía ser el virrey".

Y como es un cargo que se hereda, "aún somos vicepatronos de esta iglesia por título de propiedad", cuenta otro Francisco, trescientos y pico años después. "Podemos, por ejemplo, cambiar el padre de la parroquia en cuanto se pone odioso. Si ese padre no nos gusta más, ponemos el que nos gusta a nosotros", explica, como una de las atribuciones.

La tradición de la familia es antiquísima y cuenta con gobernadores, militares que guerrearon por el interior del país y decenas de descendientes que ayer se congregaron a festejar. El es más venerado que cualquier autoridad: ante don Francisco, de 68 años, los gauchos de la estanci: Santa Catalina todavía se sacan el sombrero.



El circuito que pasó a ser patrimonio mundial está integrado por cinco estancias del interior

Festejo y quejas en Córdoba tras el premio de la Unesco

qué hablar de teléfono", se quejaba un paisano frente a un micrófono, a menos de 100 kilómetros de la capital cordobesa. Suspendidas en el tiempo, donde ni el desarrollo ni la globalización llegaron sino por la noticia de la Unesco, las estancias iesuíticas cordobesas fueron escenario ayer de una fiesta popular para celebrar que el legado de esa congregación fuera declarada "Patrimonio de la Humanidad". "Las autoridades de la provincia han ignorado siempre estas obras iesuíticas, nosotros seguimos haciéndolo con nuestro esfuerzo", protestaba Don Francisco, otro de los paisanos. mientras el ministro de Educación de la Nación y el gobernador de la provincia presidían el recorrido del festejo y prometían que, ahora sí, el lugar se con vertirá en un polo de atracción turística.

El circuito iesuítico de Córdoba que pasó a formar parte del patrimonio mundial está integrado por cinco estancias del interior: la Casa de Caroya, de 1616; la de Jesús María y Santa Catalina (1618 y 1622); la estancia Alta Gracia (1643) y La Candelaria, de 1683 y por una manzana de construccio nes del siglo XVII en el centro de

Periodistas, artistas v autoridades hicieron que se encendieran las se reunió la Asamblea Anual de la

Por Mónica Gutiérrez La provincia festejó la las necesidades actuales y de todos los años transcurridos en los que la decisión de la Unesco riqueza cultural fue ignorada: Al norte de Ascochinga, Santa Catalina alberga la historia de una

vetustos edificios corroídos por el

tiempo. El asado criollo congregó

a cada grupo en cada una de las cin-

co estancias, mientras los gauchos

-verdaderos y de los otros- se de-

dicaban a los campeonatos de ta-

En Santa Catalina, un gaucho

con facón a la espalda que servía

la carne con cuero se quejaba de la

demora del gobernador y del sol

que quemaba en pleno campo. La

noticia vino de Australia, cuando

ba y las carreras de sortijas.

familia que lleva 300 años en el Patrimonio de la lugar los Díaz Núñez herederos de la estancia y los campos colindantes. Uno de ellos, don Francis-Humanidad a las co, quenta con entusiasmo que los arreglos de mampostería de la faobras jesuíticas. De la chada fueron hechos con dinero de la familia y dice que "la provin-cia, todas las autoridades han ig-Sota prometió un norado siempre estas obras jesuínuevo polo de ticas. Nosotros seguimos haciéndolo con nuestro esfuerzo".

Igual que en las grandes ciudaatracción turística. des, la brecha es amplia: conviven las familias tradicionales, apega-Pero la gente se das al campo y a su estirpe (de otros tiempos), ávidos de contar la historia de los antepasados, y los quejó porque el lugar pobres, acercando los caseríos lo más posible a la estancia que essiempre fue ignorado. peran se convierta en el polo de tracción turística que el gobierno cámaras y los micrófonos en los ha prometido.

Con vino autóctono de por me dio. los contadores de cuentos disfrutaban del micrófono y del público en Jesús María, donde se congregó la mayor cantidad de gente "del pueblo", como decíar os gauchos del desfile en la plaza. Menos convocante, en la Candelaria se habían dado cita las familias del lugar bajo una carpa, sólo para esperar la bendición de las autoridades que vendrían de recorrida en helicóptero.

Cuando llegaron a cada uno de los lugares, José Manuel De la So ta y Hugo Juri, junto a la comitiva que los acompañaba, repitieron el valor del legado jesuita y las ex pectativas que ahora crea la deci-sión de la Unesco. "Los factores políticos actuales han sido una dis torsión muy grande de la historia argentina, pero esta estancia no tiene ni una buena ruta, ni servi cio de electricidad, ni transporte hasta la capilla", reflexionó un

viejo conocedor del lugar. El discurso oficial, en tanto, prometió nuevos caminos, paradores, rutas, teléfonos, calzada, señalizaciones. Y "todo lo que permita brindar para afuera el patrimoni que ya no es sólo de Córdoba'

FUE LANZADO EN LA ARGENTINA EL AÑO INTERNACIONAL DEL VOLUNTARIADO

El auge de trabajar gratis por los demás

Alejandro Montagne (39) es cirujano y dos veces al año viaja con su camioneta v un grupo de médicos al Impenetrable chaqueño para atender a comu-nidades tobas, donde la mitad de los chicos tiene Chagas y dos de cada diez se mueren antes de cumplir 5 años. Andrés Tocalini (31) es religioso marianista y armó en General Roca, Río Negro, un hogar-refugio para sacar a los chicos de la calle. Nahuel Levaggi (21) es estudiante de antropología y dedica la mayor parte de sus horas a colaborar en un comedor comunitario de la Villa 20. en el barrio porteño de Lugano, donde además brindan apoyo es-colar. Son apenas tres historias (ver aparte) del fenómeno solidario que viene expandiéndose en los últimos años en el país, ahí donde el Estado no llega. Entre 2.200.000 y 3.500.000 de argentinos realizan tareas voluntarias, de acuerdo con distintas estima ciones. Aunque los gratifica, la posibilidad de prestar asistencia a personas sin recursos económicos también los expone a sufrir un estrés particular: el que genera la frustración por no poder colmar la demanda -práctica-mente ilimitada- de los desamparados (ver aparte). Para que su labor sea reconocida y potenciada, la ONU proclamó el 2001 como el Año Internacional del Voluntariado, celebración que fue lanzada ayer en Buenos Aires en forma simultánea con el resto del mundo.

Hasta hace una década prácticamente no se conocían otros voluntarios que no fueran bomberos. Hoy el voluntariado argentino tiene múi tiples caras. Cáritas es la entidad con mayor número de voluntarios: 45.000. La siguen el Club de Leones y la Cruz Roja. Según precisó etario de Salud porteño. Marcos Buchbinder, en los hospitales núblicos de la ciudad de Buenos Aires hay "unas dos mil personas" que acompañan y asisten a pacientes que no tienen familiares ni amigos que los contengan durante la interSon los militantes del 2000: en lugar de un partido, como en los 70, optan por una organización social. Y ayudan a la gente en forma desinteresada. Unos 3,5 millones de argentinos participan del fenómeno. La ONU lanzó ayer el Año del

nación, "Hay dos tipos de voluntariado: el que tiene que ver con el altruismo, es decir, alguien que no está afectado por un problema que trata de solucionárselo a otros que sí lo tienen; y el que tiene que ver con la solidaridad y generalmente involucra a gente de menores recursos que se agrupa para resolver un problema común", explicó a este diario Mario Roitter, investigador del Centro de Estudios de Estado y Sociedad (Cedes), que en el marco de un proyecto de la Johns Hopkins University, de los Estados Unidos, analizó el fenómeno del tercer sec-

Voluntario para

potenciar esa tarea.

De acuerdo con las estimaciones del Cedes, actualmente unos 2.209.000 de personas realizan actividades en forma desinteresada nor los demás. Su tarea es equivalente al trabajo que realizarían 203.860 empleados a tiempo completo (8 horas diarias). Una provección de Gallup Argentina, en tanto. calculó el número actual de voluntarios en 3.5 millones de habitantes. lo que representa al 26 por cien-

tor en la Argentina

ciento. El mayor número de volun tarios se observó entre los encues tados que tienen entre 35 y 59 años entre los universitarios y entre quie nes pertenecen a la clase alta y media alta. Seis de cada diez recono cieron que su vida cambió a partir del momento en que decidieron servir a los demás

"Lo cierto es que no existen en el país mediciones certeras del fenóneno. Es una deuda del Estado realizar un relevamiento del voluntariado", admitió a Página/12 María Catalina Nosiglia, titulardel Centro Nacional de Organizaciones de la Comunidad (Cenoc), que coordina en la Argentina el Comité Nacional del Año Internacional del Voluntariado. que fue lanzado ayer por el Gobierno y una serie de organizaciones sociales, en la Facultad de Derecho de la UBA, con una serie de actividades: desde entrega de premios a provectos comunitarios innovadores v exitosos hasta charlas y exposicio nes sobre el tercer sector. El crecimiento del voluntariado

no sólo es un fenómeno argentino "Es un movimiento internacional" indicó Roitter. Los voluntarios lo cales cumplen tareas en cooperado ras escolares, clubes sociales o deportivos, hospitales públicos, el área cultural, organizaciones comu nitarias religiosas ovinculadas a religiones, entidades de derechos humanos o medio ambiente y comedores populares. "La característica del voluntariado argentino es que está vinculado a organizaciones' precisó Nosiglia. Roitter señaló que uno de los países con un tercer sec tor muy desarrollado es Estados Unidos, "Pero hay diferencias sus tanciales con los voluntarios argen tinos -advirtió el investigador-Allá, una gran parte son personas que se jubilaron jóvenes y no tienen un rol que cumplir en su estructura familiar. Acá, los abuelos no solo no tienen recursos sino que además, muchas veces se encargan del cuidado de sus nietos. Otro sec tor importante en Estados Unidos son los jóvenes: en muchas universidades y colegios la tareas solida



En Buenos Aires, muchas ONG participaron del lanzamiento que se hizo en la Facultad de Derecho. Durante todo el día, las diversas entidades contaron sus experiencias en el trabajo solidario

El comedor de los chicos de la villa

Nahuel Levaggi tiene 21 años, es educador ambiental y estudiante de antropología en la UBA. Vive en Palermo con sus padres y se gana unos pesos para subsistir como profesor de ecología en un jardín de infantes y como guía de la Reserva Ecológica de la Costanera Sur. Desde los 15 años solía viaiar al sur nara llevar avuda a comunidades manuches. El año pasado tomó conciencia de que la necesidad estaba a la vuelta de su casa y se sumó a

una iniciativa que de 1996 impulsada por alumnos del Co nos Aires, a la que hov dedica la mayor parte de su tiempo en un centro cultural que levantaron en la Villa 20. de Luga no, tienen un come dor que alimenta chicos y madres, los brindan apoyo escolar y desarrollan una serie de talleres para adultos, de comunicación y lenguaie, pintura y teatro, entre otros. Ahora acaban de conformar una murga, la primera que tiene el barrio. las reglas no son las mismas para todos", dice Na huel cuando se le pregunta qué lo motiva al trabajo calidad de vida a través de la educación. La idea es que lo nuestro sea

el puntapié inicial para que puedan au togestionarse", precisa. Junto a él participan de la iniciativa unas 35 personas más entre estudiantes secundarios Puedo hacer esta tarea porque tengo la suerte de que mis padres me dan techo y comida", dic

"El eslabón más débil"

"El voluntario es el eslabón más débil en la avuda a los más desamparados, es el que está en a primera fila de la trinchera, tiene muchísima sensibilidad tiene tiempo y rara vez recibe capacitación. Y como se en-cuentran en situaciones de una demanda enorme, sin poder satisfacerla con sus recursos, ter-Página/12 María Cristina Pecci socióloga y doctora en psicología, del Departamento de Salud Mental del Hospital de Clínicas. frustración deriva en lo que va ha sido bautizado como estrés del voluntario. Para prevenirlo, Pecci se encarga de brindar ca-pacitación y fortalecer a los trescientos voluntarios que trabajan con personas sin techo desde el Servicio Interparroquial de Ayu-da Mutua (SIPAM). "Es frecuente que los volun

tarios sientan que no pueden cumplir con todo lo que el otro espera de ellos. Esa situación de frustración por lo general suele producirles una reacción de rabia. Esa fuerza agresiva nuede dirigirse hacia uno mis mo o hacia el otro. En el primer caso, surgen reproches tales como: 'Es mi culpa que haya tanroblemas, yo no sirvo para esto, es falta de buena voluntad"", señaló Pecci. Muchas veces, indicó, esas reacciones impulsan a la persona a trabajar más v más, a autoexigirse de masiado, y al no poder superar la frustración, que es la que impulsó esa misma exigencia, se establece un círculo vicioso que pude terminar en un agotamien to psicofísico, "Con todo esto no sólo se deteriora el estado general de salud del voluntario sino que pierde calidad el traba jo con el desamparado", destacó la especialista. Cuando la agresión se dirige

predominantemente hacia el de samparado. las reacciones serán del tenor: "¡Es un vago y un vivo!". :Me está tomando por ton ":Es muy agresivo y un desagradecido!". Para salir de esta situación. Pecci recomienda el apoyo y la reflexión grupal ntre los voluntarios.

Los médicos que atienden a los tobas

Cinco años atrás tuvo la inquietud de viajar al Africa para brindar atención médica a los más pobres y consultó a un sacerdote que había visitado el continente negro. El religioso le pinchó, en cierta forma, la idea. "No tenés que viajar tanto. A 1000 kılómetros vas a encontrar las mismas necesida-des", le sugirió. Así, Alejandro Montagne, un cirujano de 39 años, de Los Parajes, en el sur de Santa Fe, reclutó a médicos amigos y conformó un grupo de siete profesionales que dos veces al año se traslada a Pampa del Indio, a 300 kilómetros de Resistencia, en el Impenetrable chaqueño, donde viven 14 comunidades tobas con

ınas 8000 aborígenes Tres de cada 4 tienen uberculosis; la mitad de los chicos tienen Chagas y 1 de cada 5 no llega a cumplir los s años", describió Montagne. Las comunidales no tienen luz ni agua potable, viven de a pesca v de la caza. pero pasan hambre de bido a la escasez de animales por la tala del

Cada vez que viaja, el grupo permanece una semana entre los tobas. Llevan pizarrones, pupitres colchones, ropa, muebles viejos y bicicletas. Uno de los profesionales es oftalmólogo. Otro se encarga de fumigar las chozas para combatir a la vinchuca del Chagas. "Siempre he trabajado en hospitales públicos y nunca vi enfermos que se mueran de hambre c de sed. Ahí los vi y duele mucho. Las enfermedades de los aborígenes no son raras, son muy comunes pero por falta de alimentación, una gripe o una diarrea, los compromete severamente", cuenta a Página/12 el ciruiano, que aver participó del lanzamiento del Año Internacional

del Voluntario. "Es simple, cada vez que vamos nos sentimos útiles", explica Montagne los motivos que los mueven a dedicar parte de su tiempo a esta acción. Hace

seis meses su familia se agrandó. Una mujer toba, con 10 hijos, le entregó en adopción una de sus chiquitas de iano tiene 5 hijos

Un refugio en la Patagonia

Roca el religioso marista y psicólo-go Andrés Tocalini, de 31 años, se topó con una realidad cada vez más isible en la ciudad rionegrina; los chicos de la calle que mendigaban. limpiaban vidrios de autos y llevaban carritos por unas monedas fren-



te al principal supermercado. Con una religiosa empezó a acercarse a los adolescentes. Primero trabajó con Cáritas y después sumó al municipio (que puso personal rentado), la Cámara de Comercio (que les dio recursos) y la Universidad (con estudiantes de trabajo social) para llevar adelante el Proyecto Ninquihue, un hogar-refugio para chicos de y en la calle, y una panadería para capacitarlos y ofrecerles una salida laboral. La iniciativa ganó ayer el primer premio (5000 pesos) de Concurso Nacional de Experiencias Asociativas, convocado por el Ministerio de Desarrollo Social y en el que participaron 235 proyectos de todo el país. En la casa-refugio viven entre 8 y 12 jóvenes y alrededor de 60 pasan diariamente por el lugar. "Trabajamos haciendo acompañamiento familiar para que puedan volver a sus casa, tratamo de que puedan continuar con la escuela y que tengan un oficio para armar su propio proyecto de vida y así salir de la calle", explicó a este diario Tocalini, enviado al sur, desde Buenos Aires, por su congregación. "Más que el premio que nos dieron, la mayor gratificación que siento hoy es que Martín, uno de los chicos del refugio, acaba de terminar séptimo grado y otros dos jóvenes obtuvieron su diploma de computación. Eran chicos condenados a la carrera carcelaria, que ahora pueden hacer una historia distinta", reflexionó

20º Marcha de la Resistencia

desde las 18 hs. del miércoles 6 hasta el jueves 7 a la misma hora

Hoy más que nunca todos a Plaza de Mayo por nuestros detenidos - desaparecidos

Madres de Plaza de Mayo - Línea Fundadora Abuelas de Plaza de Mayo Familiares de Desaparecidos y Detenidos por Razones Políticas

Madres de Plaza de Mayo - Línea Fundadora de La Plata, Tucumán, Villaguay y Mar del Plata Madres de Detenidos-Desaparecidos de Ledesma (Jujuy)

Comisión de Familiares de Desaparecidos Españoles

Adhieren A.P.D.H. - CELS - H.I.J.O.S. - L.A.D.H. M F D H. - SERPAJ

militares que guerrearon por el interior del país y decenas de descendientes que ayer se congregaron a festejar. El es más venerado que cualquier autoridad: ante don Francisco, de 68 años, los gauchos de la estancia Santa Catalina todavía se sacan el sombrero

Los herederos de Francisco

Apenas expulsados los jesuitas de Córdoba, en 1773, Francisco Anto-

nio Díaz comenzó a recibir las haciendas y los distintos potreros (más de 171.000 hectáreas) al norte de Ascochinga. El representante de la familia

patricia puso énfasis en comprar Santa Catalina y fue nombrado vicepa-

iglesia por título de propiedad", cuenta otro Francisco, trescientos y pico años después. "Podemos, por ejemplo, cambiar el padre de la parroquia

en cuanto se pone odioso. Si ese padre no nos gusta más, ponemos el

La tradición de la familia es antiquísima y cuenta con gobernadores,

que nos gusta a nosotros", explica, como una de las atribuciones.

Y como es un cargo que se hereda, "aún somos vicepatronos de esta

A EL AÑO INTERNACIONAL DEL VOLUNTARIADO

ajar gratis por los demás

gún Gallup, en 1999 eran el 20 por ciento. El mayor número de voluntarios se observó entre los encues-tados que tienen entre 35 y 59 años, entre los universitarios y entre quienes pertenecen a la clase alta y media alta. Seis de cada diez reconocieron que su vida cambió a partir del momento en que decidieron servir a los demás.

'Lo cierto es que no existen en el país mediciones certeras del fenómeno. Es una deuda del Estado realizar un relevamiento del voluntariado", admitió a Página/12 María Catalina Nosiglia, titular del Centro Nacional de Organizaciones de la Comunidad (Cenoc), que coordina en la Argentina el Comité Nacional del Año Internacional del Voluntariado, que fue lanzado ayer por el Gobierno y una serie de organizaciones sociales, en la Facultad de Derecho de la UBA, con una serie de actividades: desde entrega de premios a proyectos comunitarios innovadores y exitosos hasta charlas y exposiciones sobre el tercer sector.

El crecimiento del voluntariado no sólo es un fenómeno argentino. "Es un movimiento internacional", indicó Roitter. Los voluntarios locales cumplen tareas en cooperadoras escolares, clubes sociales o deportivos, hospitales públicos, el área cultural, organizaciones comunitarias, religiosas ovinculadas a religiones, entidades de derechos humanos o medio ambiente y come-dores populares. "La característica del voluntariado argentino es que está vinculado a organizaciones", precisó Nosiglia. Roitter señaló que tor muy desarrollado es Estados Unidos. "Pero hay diferencias sustanciales con los voluntarios argentinos -advirtió el investigador-. Allá, una gran parte son personas que se jubilaron jóvenes y no tienen un rol que cumplir en su estruc-tura familiar. Acá, los abuelos no solo no tienen recursos sino que además, muchas veces se encargan del cuidado de sus nietos. Otro sector importante en Estados Unidos son los jóvenes: en muchas universidades y colegios la tareas solidarias son un tema curricular.



En Buenos Aires, muchas ONG participaron del lanzamiento que se hizo en la Facultad de Derecho. Durante todo el día, las diversas entidades contaron sus experiencias en el trabajo solidario.

comedor de los chicos de la villa

Nahuel Levaggi tiene 21 años, es educador ambiental y estudiante de antropología en la UBA. Vive en Palermo con sus padres y se gana unos pesos para subsistir como profesor de ecología en un jardín de infantes y como guía de la Reserva Ecológica de la Costanera Sur. Desde los 15 años solía viajar al sur para llevar ayuda a comunidades mapuches. El año pasado tomó conciencia de que la necesidad estaba a la vuelta de su casa v se sumó a

una iniciativa que venía andando desde 1996 impulsada por alumnos del Colegio Nacional Buenos Aires, a la que hoy dedica la mayor parte de su tiempo: en un centro cultural que levantaron en la Villa 20, de Lugano, tienen un comedor que alimenta diariamente a 95 chicos y madres, los fines de semana

brindan apoyo escolar y desarrollan una serie de talleres para adultos, de comunicación y lenguaje, pintura y teatro, entre otros. Ahora acaban de conformar una murga, la primera que tiene el barrio. "Saber que vivimos en una sociedad injusta, que las reglas no son las mismas para todos", dice Nahuel cuando se le pregunta qué lo motiva al trabajo solidario. "El eje del proyecto es lograr una mejor calidad de vida a través de la educación. La idea es

que lo nuestro sea el puntapié inicial para que puedan autogestionarse", precisa. Junto a él participan de la iniciativa unas 35 personas más entre estudiantes secundarios y universitarios. Puedo hacer esta tarea porque tengo la suerte de que mis padres me dan techo y comida", dice Nahuel.

"El eslabón más débil"

Por M.C.

"El voluntario es el eslabón más débil en la ayuda a los más desamparados, es el que está en la primera fila de la trinchera tiene muchísima sensibilidad. tiene tiempo y rara vez recibe capacitación. Y como se en-cuentran en situaciones de una demanda enorme, sin poder satisfacerla con sus recursos, ter-mina destrozado", describió a **Página/12** María Cristina Pecci, socióloga y doctora en psicología, del Departamento de Salud Mental del Hospital de Clínicas. Esta sensación de desazón y frustración deriva en lo que ya ha sido bautizado como estrés del voluntario. Para prevenirlo, Pecci se encarga de brindar capacitación y fortalecer a los trescientos voluntarios que trabajan con personas sin techo desde el Servicio Interparroquial de Ayuda Mutua (SIPAM).

"Es frecuente que los voluntarios sientan que no pueden cumplir con todo lo que el otro espera de ellos. Esa situación de frustración por lo general suele producirles una reacción de rabia. Esa fuerza agresiva puede dirigirse hacia uno mismo o hacia el otro. En el primer caso, surgen reproches tales co-mo: 'Es mi culpa que haya tan-to problemas, yo no sirvo para esto, es falta de buena volun-tad"', señaló Pecci. Muchas veces, indicó, esas reacciones impulsan a la persona a trabajar más y más, a autoexigirse demasiado, y al no poder superar la frustración, que es la que im-pulsó esa misma exigencia, se establece un círculo vicioso que pude terminar en un agotamiento psicofísico. "Con todo esto no sólo se deteriora el estado general de salud del voluntario sino que pierde calidad el trabajo con el desamparado", desta-

có la especialista. Cuando la agresión se dirige predominantemente hacia el desamparado, las reacciones serán del tenor: "¡Es un vago y un vivo!", ¡Me está tomando por ton-ta!", "¡Es muy agresivo y un desagradecido!". Para salir de esta situación, Pecci recomienda el apoyo y la reflexión grupal entre los voluntarios.

tobas

viaja, el grupo permanece una sebas. Llevan pizarrones, pupitres, muebles viejos y bicicletas. Uno de es oftalmólogo. Otro se encarga de as para combatir a la vinchuca del e he trabajado en hospitales públinfermos que se mueran de hambre o i y duele mucho. Las enfermedades s no son raras, son muy comunes, alimentación, una gripe o una diamete severamente", cuenta a Pági-, que ayer participó del lanzamiento Rafael Yohal del Año Internacional del Voluntario.

"Es simple, cada vez que vamos nos senti-mos útiles", explica Montagne los motivos que los mueven a dedicar parte de su tiempo a esta acción. Hace seis meses su familia se agrandó. Una mujer toba, con 10 hijos, le entregó en adopción una de sus chiquitas de 6 años. Ahora el cirujano tiene 5 hijos.

Un refugio en la Patagonia

Cuando en 1996 llegó a General Roca el religioso marista y psicólogo Andrés Tocalini, de 31 años, se topó con una realidad cada vez más visible en la ciudad rionegrina: los chicos de la calle que mendigaban, limpiaban vidrios de autos y llevaban carritos por unas monedas fren-



te al principal supermercado. Con una religiosa empezó a acercarse a los adolescentes. Primero trabajó con Cáritas y después sumó al municipio (que puso personal rentado), la Cámara de Comercio (que les dio recursos) y la Universidad (con estudiantes de trabajo social) para llevar adelante el Proyecto Ninquihue, un hogar-refugio para chicos en la calle, y una panadería para capacitarlos y ofrecerles una s lida laboral. La iniciativa ganó ayer el primer premio (5000 pesos) del Concurso Nacional de Experiencias Asociativas, convocado por el Ministerio de Desarrollo Social y en el que participaron 235 proyectos de todo el país. En la casa-refugio viven entre 8 y 12 jóvenes y al-rededor de 60 pasan diariamente por el lugar. "Trabajamos haciendo acompañamiento familiar para que puedan volver a sus casa, tratamos de que puedan continuar con la escuela y que tengan un oficio para armar su propio proyecto de vida y así salir de la calle", explicó a este diario Tocalini, enviado al sur, desde Buenos Aires, por su congrega-ción. "Más que el premio que nos dieron, la mayor gratificación que siento hoy es que Martín, uno de los chicos del refugio, acaba de terminar séptimo grado y otros dos jóvenes obtuvieron su diploma de computación. Eran chicos condenados a la carrera carcelaria, que ahora pueden hacer una historia distinta", reflexionó.

20º Marcha de la Resistencia

desde las 18 hs. del miércoles 6 hasta el jueves 7 a la misma hora

Hoy más que nunca todos a Plaza de Mayo por nuestros detenidos - desaparecidos

Madres de Plaza de Mayo - Línea Fundadora Abuelas de Plaza de Mayo Familiares de Desaparecidos y Detenidos por Razones Políticas

Madres de Plaza de Mayo - Línea Fundadora de La Plata, Tucumán, Villaguay y Mar del Plata Madres de Detenidos-Desaparecidos de Ledesma (Jujuy)

Comisión de Familiares de Desaparecidos Españoles

Adhieren A.P.D.H. - CELS - H.I.J.O.S. - L.A.D.H. -M.E.D.H. - SERPAJ

PLANEADORES

Dos planeadores chocaron avercerca de la ciudad de Ra faela, mientras se disputaba el Campeonato Regional de Vuelo a Vela. Uno de los piidentificado como Néstor José Astesana, murió como consecuencia del choque, mientras que Emilio Celeghin, conductor de la otra aeronave, se salvó al tirarse en paracaídas. El accidente se produjo cerca de las 15. cuando se realizaban las pruebas previas a las competencias, y algunos testigos señalaron que, aparentemente, los hombres no se habrían visto. El vicecomodoro Jorge Reta, vocero de la Fuerza Aérea, atribuyó el hecho a un cambio no previsto en la temperatura del aire, que habría obligado a los aviadores a modificar su rumbo, ya que este tipo de aviones se desplaza gracias a las corrientes de aire calien-Al producirse el choque, Celeghín pudo eyectarse de la cabina de su planeador, pero Astesana quedó atrapado murió cuando su nave cavó a tierra.

La enigmática muerte de un joven estudiante de artes marciales

Hijo de un empresario, iba a una práctica de Nin-Do. Su cuerpo apareció en un río. Cerca, estaba clavado un sable oriental.

Por Carlos Rodríguez

En los bosques de Ezeiza, flotando en un canal que desemboca en el río Matanza, cerca del famoso zoológico de Cutini, fue hallado ayer el cuerpo de un joven estudiante de artes marciales, Juan Oscar Carrari, de 29 años hijo del presidente de la Consul-tora Analogías, cuya muerte aparentemente accidental planteaba algunos interrogantes. A simple vista, el cadáver no presentaba heridas ni golpes y la muerte se habría producido por asfixia por inmersión. El joven, que sufría desmayos y pérdidas momentáneas de la memoria, cayó al canal en un sector donde la profundidad es de apenas 20 centímetros, pero el lodo que forma el lecho se asemeia a las arenas movedizas y el cuerpo estaba semienterrado, prácticamente tapado por el magro curso de agua. "No hay nada que indique que hubo violencia, pero hay que esperar el resultado de la autopsia", dijo a Página/12 el fiscal de la causa, Domingo Ferrari. Llamó la atención el hallazgo, cerca del lugar y clavada en la tierra, de una catana, un sable corvo de tipo oriental que era usado por Carrari cuando practicaba artes marciales.

La desaparición de Carrari había sido denunciada el domingo por la mañana, luego de que un grupo de nueve compañeros, que lo esperaban desde el sábado por la tarde en los bosques de Ezeiza, comprobaran la presencia del automóvil del joven, un Volkswagen Gol, abandonado y con las puertas cerradas, en las proximidades de una playa de es-

en esta edición de Página/30

PROHIBIDO



El cuerpo apareció en un canal que desemboca en el río Matanza Allí hay apenas 20 centímetros de agua, pero se hundió en el lodo.

tacionamiento. Todos se habían reunido allí para realizar prácticas de Nin-Do, pero Carrari había sido esperado en vano durante horas, aunque había salido de su domicilio en la tarde del sábado. Uno de sus compañeros descubrió el automóvil el sábado por la noche, pero la denuncia ante la comisaría cuarta de Ezeiza recién se hizo el día siguiente.

De la búsqueda participaron 60 personas, entre policías de la Delegación Departamental de Investigaciones (DDI) de Lomas de Zamora, bomberos de Merlo y de Ezeiza y compañeros de Carrari. El cuerpo fue reconocido en el lugar por sus familiares, entre ellos su padre, Oscar Carrari, presidente de la conocida consultora, especializada en encuestas de opinión. El cadáver estaboca abajo, con la mano derecha extendida, según informaron fuentes policiales. Los bomberos precisaron que el joven vestía un pantalón y una remera, ambos de color negro y del tipo "ninja", lo que indicaría que venía preparado para participar de las prácticas.

En el cuello llevaba colgadas dos

En el cuello llevaba colgadas dos cadenas de oro, de una de las cuales pendía una alianza, ya que estaba próximo a casarse. Carrari había
sido visto con vida, por última vez,
el sábado a las 17.30, cuando se despidió de su novia y se dirigió en auto hacia Ezeiza. El lugar de encuentro con sus compañeros era un sector conocido como la Reserva Ecológica La Isla. Aunoue eran habi-

tuales los encuentros en el lugar, todo indica que Carrari habría bajado de su auto y caminado en sentido contrario al que correspondía. Cerca de las 20 del sábado uno de sus compañeros vio el Gol abandonado y varios de ellos salieron a buscarlo, pero luego desistieron y recién hicieron la denuncia cuando amane-

El coche estaba intacto, sin señales de violencia, y estaban sin tocar sus efectos personales, dentro de un bolso hallado fuera del auto, cerca del lugar donde estaba clavada la catana. El maestro de Nin-Do Sergio

Búsqueda: A las 20 del sábado uno de sus compañeros vio el Gol y salieron a buscarlo, pero luego desistieron y recién hicieron la denuncia cuando amaneció.

Cides fue quien encontró el auto y el bolso. Los compañeros de Carrari coincidieron en que el joven sufría dolores de cabeza, desvanecimientos y pérdida momentánea de la memoria, lo que había dado lugar a una serie de consultas médicas. Anoche, la comisaría 4ª de Ezeiza confirmó que había sido encontrado otro cuerpo en la misma zona, en estado de descomposición, pero se aclaró que no había vinculación alguna con el caso Carrari.

ESTUDIAN LA MUERTE DE 14 EJEMPLARES

Misterio con delfines

Investigadores de distintos organismos realizaron un encuentro para evaluar las causas de la muerte de los catorce delfines hallados la semana pasada en distintos puntos de la costa bonaerense. Los especialistas, convocados por la Secretaría de Política Ambiental de la provincia de Buenos Aires, explicaron que los cetáceos habrían muerto por alguna de estas tres hipótesis: por haber quedado atrapados en redes de pesca, por un varamiento o por haber sufrido problemas de alimentación.

Los expertos confirmaron que los ejemplares murieron en alta mar, de donde fueron arrastrados hasta la costa por efectos de los vientos y las mareas y que la mortandad no se debió a problemas de contaminación de las aguas. La especie de los delfines muertos es conocida como

"delfín de Fraser" (*Lagenodelphis hosei*), pesan alrededor de 200 kilos y habitan en aguas oceánicas en mandas de cien a mil ejemplares.

nadas de cien a mil ejemplares.
Según informó la Dirección de
Ecología y Recursos Naturales de la
provincia, los especialistas definieron un plan de trabajo que permitirá corroborar algunas de las hipótesis que se barajan, para lo cual realizarán, durante los próximos 15 días, una serie de análisis sobre los
cuerpos de los delfines, estudios de
campo y de variables meteorológicas e hidrológicas.

Las instituciones que participaron de la convocatoria fueron las fundaciones científicas de Mundo Marino y de Mar del Plata Aquarium, las facultades de Ciencias Exactas y Naturales y de Ciencias Veterinarias de la Universidad de La Plata, el Acuario de la ciudad de Buenos Aires y el Zoológico de La Plata.



LA JUSTICIA FRENO EL ARRESTO DE AUGUSTO PINOCHET

El viejo Tata descansa en paz

El viernes, el "Garzón chile-no" Juan Guzmán Tapia continuó el camino de su colega español al dictar el procesamiento y la detención de Augusto Pinochet por los crímenes de la Caravana de la Muerte, que le valieron su desafuero parlamentario a mediados de año. Pero la Corte de Apelaciones de Santiago dejó ayer en suspenso esa orden al aceptar en forma unánime el pedido de "no innovar" elevado por la defensa legal del ex dictador y paralizar la notificación de arresto al achacoso Tata en su residencia de Los Boldos, en Bucalemu. La suspensión del arresto de Pinochet se mantendrá mientras la misma Corte de Apelaciones decida entre hoy y mañana sobre un recurso de amparo (hábeas corpus) presentado por el equipo legal pino-chetista para anular definitivamente el procesamiento de su anciano cliente. Pero las maniobras judiciales del equipo no terminan ahí: el juez Guzmán podría que-dar fuera de la causa del millón, acusado de haber cometido "irregularidades procesales".

La notificación a Pinochet sobre su arresto era inminente y, según fuentes judiciales, debía incluir un "fichaje del reo". Pero la decisión de los tres jueces de la Quinta Sala de la Corte de Apelaciones de Santiago le dio tiempo para seguir tran-quilo en su casa de Bucalemu por al menos unos días más, mientras su futuro inmediato sigue batallándo-se en los tribunales. "En cualquier causa de la importancia de ésta no se puede seguir con los trámites del arresto y del procesamiento mien-tras no se falle sobre el recurso de amparo", explicó José María Eyzaguirre, uno de los defensores. Ahora, la Corte deberá tomar una decisión sobre ese recurso presentado el sábado en base a lo que los aboga-dos de Pinochet consideran un fallo de detención "arbitrario e ilegal". La defensa justifica que la orden del juez fue emitida antes de que el ex dictador fuese interrogado y some-

Claves

◆La Corte de Apelaciones de Santiago suspendió ayer la orden de arresto y procesamiento (dictada el viernes por el juez Juan Guzmán) contra Augusto Pinochet en base a una presentación de sus abogados.

◆El tribunal deberá decidir ahora si da lugar a un recurso de amparo para sepultar definitivamente esa orden. Además debe considerar un pedido de recusación contra el juez Guzmán por "irreguláridades procesales" que podrían dejarlo fuera de la causa.

◆La cúpula militar se reunió ayer con el presidente Ricardo Lagos en su mayor gesto de presión por convocar al Consejo de Seguridad Nacional y lograr una resolución política sobre el futuro del ex dictador.

La Corte de Apelaciones de Santiago suspendió temporalmente el arresto y procesamiento del ex dictador chileno. Antes analizará un recurso de su defensa para sepultar definitivamente esa orden.



Seguidores de Pinochet exigen ante los tribunales que su Tata quede libre de culpa y cargo. Por ahora, el ex dictador sique descansando en libertad en su lujosa casa de Los Boldos

tido a pruebas mentales que verifiquen si se encuentra en condiciones de ser enjuiciado, como establece la ley chilena para cualquier inculpado mayor de 70 años

La decisión de la Corte de Apelaciones sobre el recurso de amparo determinará en primera instancia si el trámite de notificación de la detención sigue o no su curso y si Pinochet será sometido finalmente a arresto domiciliario por tiempo indefinido, según lo dispuesto el viernes por Guzmán. De cualquier modo, tanto los abogados del ex dictador como la parte querellante ya anunciaron que apelarán el fallo ante la Corte Suprema de Chile. La Corte de Apelaciones tendrá que evaluar además al mismo juez Guzmán, a quien el equipo legal del Ta-ta quiere recusar por los "errores" que habría cometido en su exitosa cruzada anti-pinochetista.

Paralelamente, hoy vence el pla-zo para que el magistrado explique a la Corte Suprema los términos de una "carta de apoyo" que envió, a título personal, a Clara Szczaranski, presidenta del Consejo de Defensa del Estado, que a mediados de año se sumó a las querellas contra Pino-chet. La misiva, de puño y letra, expresa su "solidaridad" con Szczaranski ante los ataques en su contra por supuesto "tráfico de influencias" en el ejercicio de su cargo. Sin embargo, la defensa de Pinochet considera que es un gesto en favor de una de las partes y, por lo tanto, como un signo de parcialidad. La carta podría derivar no sólo en una sanción a Guzmán sino también en su alejamiento obligatorio de la causa, que es precisamente el objetivo

de los abogados pinochetistas. Entretanto, la otra meta del entorno pinochetista es correr la decisión sobre el futuro de su Tata de los tribunales hacia el ámbito político. Las últimas presiones en ese sentido corrieron por cuenta de los altos mandos militares, que quieren convocar al Consejo de Seguridad Nacional (Cosena), herencia de la Constitución pinochetista de 1980 para situaciones en que el país vea afectada su "estabilidad interna". Aunqué el Consejo puede ser convocado por dos de los máximos jefes militares, las presiones apuntan a que sea el presidente Ricardo Lagos quien lo haga. Después de anunciar su negativa a hacerlo, ayer Lagos se reunió con los tres coman-dantes en jefe de las Fuerzas Armadas y el jefe de Carabineros. "Si eso pasa por acuerdopolítico, en buena hora", ya había aclarado antes el je-fe de la Armada, almirante Jorge Arancibia.

FOX Y LA DISTENSION DE CHIAPAS

La ley de los indígenas

El provecto de lev que contiene los derechos originarios de 10 millones de indígenas mexicanos, el 10 por ciento de la población total, fue enviado ayer al Congreso por el presidente, Vicente Fox, en cumplimiento de su primera promesa de gobierno. La discusión del proyecto, resumen de los incumplidos Acuer-dos de San Andrés, firmados en 1966 por el gobierno de Ernesto Zedillo y el Ejército Zapatista de Liberación Nacional (EZLN), llevará varios meses, y son previsibles desacuerdos de fondo entre las partes.

La iniciativa, cuya eventual aprobación por las cámaras obligaría a enmiendas constitucionales, fue redactada hace cuatro años por la Comisión de Concordia y Pacificación (Cocopa), integrada por representantes de las principales fuerzas parlamentarias. El EZLN, sublevado el primero de enero de 1994 en el estado de Chiapas, interrumpió hace cuatro años el diálogo con el gobierno saliente exigiendo el cumplimiento de aquellos acuerdos y del proyecto de ley que los sintetiza. Zedillo lo objetó entendiendo que no traduce fielmente los Acuerdos de San Andrés y que su incorporación en la Carta Magna, tal como fueron redactados, podría conducir a re-clamaciones independentistas y a choques civiles por la propiedad de tierras.

Fox ha sido pródigo en iniciativas para distender Chiapas: los 53 retenes militares instalados en las áreas de influencia zapatista fueron retirados y probablemente se aprobará una retirada castrense más amplia. También es previsible la excarcelación de más de 100 activistas del EZLN presos.

LO QUE VIENE

COLOMBIA

Una querra así de grande



En los próximos días Co lombia podría sumirse definitivamente en la guerra total. El largo e infructuoso proceso de paz del gobierno con las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC) se encuentra congelado por decisión de la guerrilla. Frente a esto Bogotá está bajo fuerte presión de revertir una de sus concesiones clave: la desmilitarización de 42.000 km2 de territorio como "zona de distensión" para las nego-ciaciones. El decreto que legaliza esta desmilitarización vencerá mañana y el presidente Andrés Pastrana (foto) deberá decidir a más tardar hoy si la prolonga. Las FARC no se mostraron demasiado flexibles.

PERU

Matrimonio de conveniencias

El líder opositor peruano Alejandro Toledo no le hizo asco ayer a una alianza con el montesinismo político para ganar control de la presidencia del Congreso. Su Perú Posible (PP) se unió ayer a la agrupación Va-mos Vecino (VV) de Absalom Vásquez, un político asociado estrechamente a Vladimiro Montesinos, el siniestro ex aseor de inteligencia de Fujimori. Vásquez pasará a ser el pri-mer vicepresidente del Congreso. Toledo justificó que a su partido le correspondía llegar a la presidencia legislativa cargo por ser la mayor bancada, y que en muestra de apertura se alió con VV por ser esta ahora la segunda fuerza, tras la ruptura de la alianza fujimorista.

MAR DEL PLATA - 8 AL 12 DE DICIEMBRE

No se pierda el Último Fin de Semana



4 días de placer y diversión para Vivir el estilo de Torres de Manantiales

Incluve: Departamento equipado con vista al mar. Recreación dirigida. Playa privada y Carpa en el Club de Mar. Cochera individual v cubierta Desavuno Buffet, Check Out Libre.

Consulte por Dormis y Cabañas en el Club de Mar

Esperamos su liamado al (011) 4372-9360

4 DIAS - 3 NOCHES 3 Pagos de \$74.-* r Persona - IVA Incluide

Base 4 Pers., dptc liv. Com, 2 Dorm.



MANANTIALES Apart Hotel - Spa & Club de Mar Consulte a su Agente de Viajes

ntes 1250 2° - Tel.:(011) 4372-9260/9360 - Fax:(011) 4372-3524 Mar del Plata: Tel./Fax:(0223) 486-1999/2222

Parte de querra

◆ Los choques ayer en Cisjordania y Gaza dejaron a dos pa-lestinos muertos y cinco heridos. Un diplomático israelí fue herido de bala en Jordania.

◆ El premier israelí Ehud Ba-

rak afirmó que estaba abierto a una reanudación de las negociaciones, siempre y cuando disminuya la violencia.

◆ Mientras tanto, el enviado especial de la ONU para Medio Oriente advirtió que existía el peligro de una guerra regional. Subrayó que el bloqueo económico israelí causó una pérdida de al menos 500 millones de dólares para la economía palestina y que la mitad de los palestinos vive con apenas 2,25 dólares por día. Esta pobreza radicalizaría a la población palestina e impulsaría el derrame de la Intifada a países vecinos.

El representante de la ONU en Medio Oriente, Terje Roed-Larsen, advirtió ayer que el bloqueo económico israelí está radicalizando a los palestinos y que esto podría llevar al derrame del conflicto a países vecinos.



Quédense que ahora viene lo peor en el conflicto palestino-israelí

El conflicto palestino-israelí podría escalar rápidamente a una guerra regional, advirtió ayer el representante especial de las Na-ciones Unidas para Medio Oriente, Terje Roed-Larsen, quien instó al gobierno israelí a levantar su bloqueo de los territorios palesti-"La situación en estos momentos no es sostenible. Podría continuar así por algunas semanas más... (pero) podría deteriorar dramática y trágicamente, lo que podría producir derrames regionales, y entonces nos enfrentaremos a una guerra regional." Israel impuso su bloqueo en octubre alegando razones de seguridad, pero los palestinos afirman que es un castigo colectivo que ha aislado a miles de sus fuentes de trabajo.

Roed-Larsen, un noruego, fue una figura clave en las negociaciones se-cretas entre la OLP de Yasser Arafat y Israel que culminaron con los Acuerdos de Oslo de 1993. Actual-

SECRETARÍA DE ECONOMÍA Y HACIENDA - D. Gral. C. Y Suministro

LICITACIÓN PÚBLICA Nº 11/00

Objeto: CONTRAT. DEL SERVICIO

RADIOCÓMUNICACIONES DESTINADO VARIAS

DEPEND. MUNICIPALES Expte № 16255-9-00 Cpo. 01

PRESUPUESTO OFICIAL: \$ 193.800,00 APERTURA: 27/12/00 HORA: 10.00 VALOR

PLIEGO: \$ 969,00 CONSULTA PLIEGO: Hosta 18/12/00 VENTA PLIEGO: Hosta 14/12/00

DEPÓSITOS GARANTÍA DE OFERTA IENTREGA EN TESORERÍA MUNICIPAL:

PÓLIZAIFIANZA: Hosta 20/12/00- DINERO EFECTIVO, Hosta 26/12/00- MONTO DEL

DEPÓSITO: \$ 9.690,00 CONSULTAS. IRÁMITES Y APERTURA EN: Occión Gral. C. y

Suminist. – San Martín 2959, Subsuelo, M.D.P. Tel: 0223-996375

nes son respetadas por ambas partes. Las condiciones de vida de los palestinos están empeorando precipita-damente, y las redes de contención social se están agotando", aseguró. Un "drástico aumento" de la pobreza desde el comienzo de la Intifada ha dejado a casi la mitad de los palestinos con menos 2,25 dólares por día, precisó: "Necesitamos una apertura masiva de los territorios palestinos, y lo necesitamos rápidamente". Destacó que los palestinos habían logrado reducir el desempleo en Cisjordania y Gaza de un 30 por ciento en 1996 a un 12 por ciento el año pasado, pero que ahora había aumenta-do al 40 por ciento -más de 260.000 personas- por efecto del bloqueo. "Tres años de progreso fueron arra-sados en dos meses de conflicto", subrayó. Ya que cada trabajador mantiene a varias personas, Roed-Larsen estimó que más de un millón de palestinos habían sufrido una fuerte disminución de sus ingresos, y señaló que la Autoridad Palestina ya no rios públicos. Según su cálculo, la conomía palestina perdió más de 500 millones de dólares en los primeros 60 días de la crisis, y las pérdidas continúan a un ritmo de 10 mi-

llones por día.
Y estas cifras no incluyen el costo de cuidar a más de 9000 palestinos heridos, ni los impuestos que no se pueden recaudar (que probablemente suman cientos de millones de dólares), ni los daños de infraestruc-tura. El Centro al-Mazen de Derechos Humanos en Gaza afirma que el armamento pesado israelí ya destruyó parcial o totalmente 431 viviendas, 13 edificios administrativos y 14

Pobreza: Un "drástico aumento" de la pobreza desde el comienzo de la Intifada dejó a casi la mitad de los palestinos con menos de 2,25 dólares por día.

establecimientos religiosos en las primeras seis semanas del levantamiento. La destrucción de árboles-que tomará años reemplazar-también ten-drá un efecto prolongado en los medios de vida. El Ministerio de Agricultura palestino estimó que el ejército israelí y los colonos judíos han arrancado más de 44.000 árboles, la mayoría viñedos y otros relaciona-dos a la agricultura. Los israelíes justifican que esas medidas son necesarias para la seguridad, si bien también presionan colateralmente a los

aún más duras, incluyendo profun-También se sugirió que la Corpora-ción Eléctrica de Israel, la cual alebe 4 millones de dólares, podría cortar el suministro de energía. Otros, cia interno Shin Bet, argumentan que una política más dura solamente aumentará la desesperación de los palestinos y alentará ataques contra territorio israelí.

Tachando el bloqueo como "com-pletamente contraproducente", Roed-Larsen enfatizó ayer que "esa política está alimentando la furia y es el instrumento más importante para la radicalización de la población palestina. El peligro ahora es que estas medidas produzcan una nueva generación de palestinos en los que el odio, la furia y el resentimiento perdurarán por décadas". "Esto, en el largo y corto plazo, es la mayor amenaza a la situación de seguridad", sintetizó.

Aver unos 30.000 palestinos asistieron en Gaza al funeral de Awad Selmi, un alto dirigente del brazo ar-mado de la agrupación integrista Ha-masmuerto en una explosión, supuestamente cuando estaba colocando una bomba. Hamas ya juró que vengaría su muerte y rechazó las ne gociaciones como vía para lograr la paz. No obstante estas protestas ma-sivas, Roed-Larsen insistió en que 'es posible reparar el daño y seguir el proceso de Oslo reanudando las negociaciones". Pero reiteró que, "en el frente económico, los pasos más importantes deben ser tomados por

el gobierno israelí". Sus declaraciones vinieron luego de que el grupo israelí Paz Ahora llamara a la inmediata evacuación de los 6500 colonos israelíes en Gaza, seguido por el retiro gradual pero no dilatado de otros 100.000 colonos en áreas de Cisjordania, con alta población palestina. También propuso un intercambio de territorios con la Autoridad Palestina de las áreas en Cisjordania con una alta población judía, como Gush Etzion. La propuesta agrega que se debería ofrecer viviendas alternativas para los colonos evacuados.

* De The Guardian de Gran Bretaña, especial para Página/12.

EL DEMOCRATA

El ring

Por Julian Borger Desde Tallahassee, Florida

El escenario estaba listo ayer para el show final en la Corte Suprema de Florida entre George W. Bush y Al Gore. Los demócratas aseguraron que es su último esfuerzo para ganar la Casa Blanca después de una serie de reveses legales en su impugnación de los resultados de la elección presi-dencial del 7 de noviembre. En Tallahassee, el máximo tribunal estadual hizo lugar a uná apelación con carácter urgente de los abogados de la campaña de Gore, que procurarán forzar un recuento de 14.000 boletas dudosas antes del 12 de diciembre, en la esperanza de superar la ventaja de 537 votos que lleva Bush en Florida. Para ello, deberán probar que el juez de primera instancia que se negó rotundamente a ordenar el recuento estuvo equivocado.

Cuatro semanas después de la elección y con sólo una semana antes de que Florida deba decidir a quién favorecer con sus 25 votos electorales en el Colegio Electoral, la Corte Suprema de Tallahassee fi-jó un apretadísimo cronograma. Pidió que las partes presenten hoy por escrito sus alegatos; mañana tendrán lugar las audiencias. A cada parte se le dará sólo media hora para defender su posición, y se espera una sen-tencia final para el fin de la semana. El vocero de la Corte Craig Waters dijo que de inmediato se dará consideración a este caso, enfatizando: La Corte se toma muy en serio la

expresión de inmediato".

La mayoría de los analistas legales dicen que al equipo de Al Gore se le hará muy cuesta arriba revertir el fallo de un tribunal inferior que el lunes rechazó detalladamente los araumentos demócratas. Entre tanto, la Corte Suprema de Florida debe ampliar, a pedido de la Corte Suprema de Washington, su fallo del 21 de noviembre por el que extendió la fecha límite para terminar los re-cuentos, pero este asunto pasó a un segundo plano ante la urgencia del caso de las 14.000 boletas dudosas.

Preparándose para la batalla final, los abogados de la campaña de Gore señalaron lo que parecen puntos dé-biles en el fallo del lunes del juez N. Sanders Sauls. Y también guarda esperanzas debido a que la Suprema Corte de Florida tiene fama de progresista. Seis de sus siete jueces fueron nombrados por demócratas, y el séptimo debe su designación a un acuerdo bipartidario. Los demócratas se disponen a alegar que el juez Sauls no examinó ni una de las 14.000 boletas dudosas y que este examen era la mejor prueba de la (frustrada) in-tención de los votantes. De la dilucidación de estas boletas, cuyo voto no fue incorporado en conteos y recuentos, depende el resultado de la elección, sostienen los abogados de Go-re. En el caso de que la Corte sentencie en favor de Gore, la pregunta que sigue es si tantas boletas dudosas podrán ser contadas a tiempo. Tampoco está claro quién las va a contar.

Algunos israelíes exigen medidas dizar el aislamiento económico. ga que la Autoridad Palestina le deincluyendo el servicio de inteligen-

SEC. ECON. Y HACIENDA - DCCIÓN GRAL. COMPRAS Y SUMINISTROS LICITACIÓN PÚBLICA Nº 13/00

Objeto: "CONTRATACIÓN DE LA PROVISIÓN DE RACIONES PARA EL HOGAR SCARPATI" (EXPEDIENTE N°17381-4-00 Cpo. 01

PRESUPUESTO OFICIAL: \$ 262.800,00 APERTURA; 28/12/00. Hora; 10.00

VALOR PILEGO; \$ 1.314,00- CONSULTAS DEL PILEGO; hasta 19/12/00 VENTA DEL PILEGO;

DASTA DE SENDENCE DE SENDEN EDICTO. Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil Nº Primera Instancia en lo Civil Nº
41, secretaría única, cita y empla-za por el término de 30 días a he-rederos y acreedores de César Al-berto Peres Garat. Publíquese por tres días. Buenos Aires, 16 de no-viembre de 2000. José Antonio Charlín, secretario. EDICTO, El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Comercial Nº 14, Secretaría Nº 27, sio en calie Avda, Calian 659, pilos 2º de Capullir Ededral (Comercial), cita y emplaza a Sebastián Carlí DNI 10.114,479 y Alica Beatriz Sibiono DNI 10.518,007, para que en el plazo de 5 días comparezca a constitur domicillo y oponer excepciones, si las tuviere en los autos "BANCO BANSUD S.A. CICARFI SEBÁS-TIAN Y OTRO SEJECUTIVO", piuto percebiralendo de designar defensor oficial. El presente deberá purbitarse por dos días en el Bollent Oficial y en Péjanul'2. Duenos Alres, 31 de agosto de 2000, Alberto Daniel Alenda, ascerciatio.

EDICTO. El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil Nº 75, Secretaria única, sito en Av. de los Inimigrantes 1950 PB, hace saber la apertura del juicio sucesorio de Rodolfo Rodríguez Saá, y cita por el términa de treinta dise, a herederos y acreedores del causante, a fin de hacer valer sus derechos en los autos caratulados. "RODRIGUEZ SAA, RODOLFO S/SUCESION AFAITES-TATO". Buenos Aires, 26 de octubre de 2000. María inés Lezama, secretaria.

AL GORE ANUNCIO QUE NO APELARA MAS ALLA DE TALLAHASSEE

va está listo para el último round

En manos de la Corte Suprema de Florida está la decisión final sobre los votos impugnados. Mañana empiezan las audiencias.



Mientras las chances iban sumándose en contra de Gore con cada hora que pasaba, su compañero de fórmula, Joe Lieberman, fue despachado a Capitol Hill para contener cualquier defección de demócratas al borde de un ataque de nervios. Insistió en que estaba seguro de una victoria en el último round en los tribunales y confirmó que su partido considerará al fallo de la Corte Suprema de Florida el punto final de la en todo lo sustancial. contienda, Lieberman declaró: "Siempre dijimos que la Corte Su-

Arbitro: "Siempre dijimos que la Corte Suprema de Florida será el árbitro definitivo de la cuestión", declaró el candidato a vice demócrata Joe Lieberman.

prema de Florida será el árbitro definitivo de la cuestión"

Cruzando la calle, enfrente al edificio de la Corte Suprema, en los edificios de los tribunales inferiores de Tallahassee, se libran unas batallas legales menores pero que pueden ser decisivas. Grupos locales de demócratas en dos condados de Florida. Seminole y Martin, demandan que unos 25.000 votos postales sean exchidos del total del recuento porque las autoridades electorales republicanas completaron ilegalmente los formularios de votación e hicieron así que votos inválidos resultaran válidos. Abogados republicanos pidieron que no se hiciera lugar al caso del condado de Seminole. Argumentaron que no se habían alterado lasboletas sino los formularios y que la ley de Florida había sido cumplida

Los casos de Seminole y Martin podían ser un verdadero salvavidas para Gore, pero el partido demócrata se distanció deliberadamente de las dos querellas, porque su éxito acarrearía una inevitable controversia al dejar sin voto a miles de votantes. Un abogado republicano, Mi-ller Baker, dijo ayer: "El punto más importante sobre este caso es que Gore se distanció. Esto les dice lo débil que es'

Los republicanos montaron ayer un contraataque legal en los tribuna-les federales de segunda instancia en Atlanta, Georgia, argumentando que los recuentos manuales en varios condados eran inconstitucionales per se, al tratar algunos votos de manera diferente que otros. Este caso seguramente establecerá un importante precedente constitucional, pe ro es poco probable que decida la elección.



Preparativos en la Casa Blanca para el próximo presidente Todo indica que su nombre será el que diga la Corte de Florida



El gobernador de Texas, George W. Bush, se comporta ya como presidente en funciones. El vicepresidente Al Gore sigue sin vacilar su curso de apelaciones y nuevas apelaciones

BUSH ACELERA LOS PREPARATIVOS DE LA TRANSICION

Desde Washington

Un George W. Bush confiado dijo ayer que estaba listo para "tomar las riendas" en cuanto se solucione la disputa por la elec-ción presidencial. A su vez, el candidato demócrata a la vicepresidencia, Joe Lieberman, reconoció que la audiencia de la Corte Suprema de Florida esta semana se-ría el "árbitro final" del resultado. Mientras Bush hablaba en Texas, su compañero republicano de fórmula, Dick Cheney, también refle-jaba la convicción de su partido de que la contienda con Al Gore está favoreciéndolos, al decirles a los líderes de su partido en el Congreso en Washington que la transición a la presidencia de Bush estaba "en

marcha y operando".

El deleite republicano ante el fallo del lunes contra la demanda legal de Gore por los resultados de la elección en Florida estaba a la vista de todos, al tiempo que el equipo Bush-Cheney comenzaba a aumentar el ritmo de su embestida por el poder. "El juez dio una opinión completa ayer. Fue una opinión definitiva", dijo Bush cuando llegó al edificio del Capitolio en Austin, Texas. Antes había recibido sus primeros informes directos sobre seguridad nacional de los funcionarios de la CIA, ya que él y Gore fueron informados sobre los acontecimientos de inteligencia internacional la semana pasada. Oficialmente, el equipo de Bush mantiene su decisión de no adelantarse en su reclamo a la Casa Blanca hasta que las cortes de Florida no havan terminado sus sesiones por las demandas de Gore. Bush hasta exageró en aparecer magnánimo hacia su rival ayer, diciéndoles a los reporteros que Gore enfren-taba "una difícil decisión". "Puedo entender por lo que está pasando. Fueron unas semanas muy interesantes para ambos", añadió.

Pero la realidad es que el equipo Bush-Cheney ahora cree que es só-lo cuestión de días para que Gore conceda la elección, considerando contra el vicepresidente en Tallahas-see el lunes. "Nos sentimos muy bien con lo que sucedió", dijo Che ney en el Capitolio, donde discutió la transición y las perspectivas le-gislativas con el titular de la Cámara de Representantes, Dennis Hastert, y otros líderes republicanos del congreso. "Esperamos poder, en breve, seguir con la tarea de prepararnos para gobernar." Esta confian-za se basa en parte en las últimas encuestas de opinión que mostraban

Confianza: La confianza se basa en las últimas encuestas que muestran que el 63 por ciento de los norteamericanos cree ahora que Bush ganó la presidencia.

que el 63 por ciento de los norteamericanos cree ahora que Bush ganó la presidencia. Pero también muestran que el 52 por ciento cree que es muy pronto para que él empiece a nombrar a miembros de su gabinete.

Cheney y Hastert mantuvieron ambos un tono bipartidario. Cheney confirmó que Bush había discutido sobre un posible cargo en el gabinesiana John Breauz, mientras que Hastert dijo que esperaba que ambas cámaras legislativas pudieran unirse en "forma bipartidaria" en un esfuerzo 'para hacer las cosas bien para el pueblo de Estados Unidos". En privado, sin embargo, muchos republicanos son menos caritativos. Gran parte de la discusión entre Bush y Cheney y los congresistas republicanos giró sobre si había suficientes votos en Ca-pitol Hill para que Bush arremetiera con el programa de recorte impositivo que había sido la pieza central de su campaña.

Los demócratas montaron un show de unidad detrás de Gore. "Al Gore y Lieberman gozan de un fuerte apoyo en nuestro caucus, por el esfuerzo que hacen para lograr que cada voto sea contado en Florida", dijo el líder del partido en el Congreso, Dick Gephardt. Lieberman dijo que la Su-prema Corte de Florida, que se reúne mañana, será el "árbitro final" de la disputa. Dijo: "Esta es una situación sin precedentes, pero creo que cada norteamericano y ambos partidos políticos deberían sentirse en es-te momento alentados y orgullosos por la forma en que estamos tratan-

* De The Guardian de Gran Bretaña, especial para Página/12. Traducción: Celita Doyhambéhère

El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil Nº 37 comunica por dos días en los autos "Martini Elena María y otros of-lilipelli de Guarriello Graciela Amalia y otro s/ejecución hipotecaria" (Exp. 102.836/99) que el Martillero Público SAUL RUBEN BRANDENBURG subsatará el día 13 de diciembre de 2000 a las 10.40 hs. en el salón de cale Tra. Grat. Juan Domingo Perón 1233 de Capital Federal, el immueblo sibo según título en la calle Betharran 919, Villa Bosch, Pdo. de Tres de Febrero, Pcia. de Buenos Aires. Nom. Cata: Circ.: IV, Sec.: D, Marz.: 48; Parc.: 8, Matt.: 15.147, Sup. del terreno: 10 m de fite. al SE por 21,83 m de fondo. Sup.: 218,30 m2. Según códula catastral de 1s. 56 Betharran 919, Villa Bosch, Pdo. de Tres de Febrero, Pcia. de Buenos Aires. El bien se encuentra ocupado por Amalia Graciela Filipelli, su esposo Andrés Orlando Guarriello y dos hijos de nombre Oscar Orlando y Lilian Graelda Guarriello. Se trata de una casa con frente sin terminar, compuesta de living corredor, cocina, dos habitaciones, baño, garaje, lavadero y otro baño sin terminar y en sus fondos pequeño al contado, en efectivo y al mejor postor. BASE: U\$\$ 30.550. SENS.-30% COMBIONS 39; SELADO: 178. Arancel a cargo del adquirente según Acondada 24/00 C.S.J.N.: 0,25%. Visitar: 11 y 12 de diciembre de 2000 de 10 a 12 hs. Quien resulte comprador deberá constitur domicillo dentro del radio de Capital Federal (art. 757 opr.) y dentro del jazo de cinco días de aprobado el remate deberá depositar el sado del precio. No procade la compra en comisión el la decientes S.A. «Yobar Roberto Isaa» (25%) el des aprobado el remate deberá depositar el sado del precio. No procade la compra en comisión el la decientes S.A. «Yobar Roberto Isaa» (25%) el del febrero de 1999, en autos "Sarvicios Elficientes S.A. «Yobar Roberto Isaa» (25%) el del febrero de 1999, en autos "Sarvicios Elficientes S.A. «Yobar Roberto Isaa» (25%) el del febrero de 1999, en autos "Sarvicios Elficientes S.A. «Yobar Roberto Isaa» (25%) el del febrero de 1999, en autos "Sarvici

La Copa del golf va tiene su gema

El misterioso Tiger Woods llegó rodeado de quardias de seguridad. Se entrenará hoy a las 6.30. Optimismo argentino.

En medio de un gran opera-tivo de seguridad y rodeado de un gran misterio, la máxima estrella del golf mundial, el estadou-nidense Tiger Woods, llegó ayer al país para participar de la Copa del Mundo que comenzará mañana en el Buenos Aires Golf Club. El número uno del ranking arribó con su Jet ejecutivo privado N804 al aeropuerto de Ezeiza a las 12.50, junto a su compañero de equipo y número dos del mundo David Du-val, y se trasladó en un helicóptero al hotel Intercontinental, donde se alojará durante su estadía en Argentina. Woods, que no se dejó fotografiar, tiene programado compartir miniencuentros proto-colares de golf con el Presidente de la Nación, Fernando de la Rúa, y con su antecesor en el cargo, Carlos Menem.

El golfista ni siquiera se trasladó hasta el interior del aeropuerto para realizar sus trámites migratorios. debido a que los funcionarios de la Aduana fueron los que se acercaron hasta la pista de aterrizaje. También a ese lugar se desplazó el secretario de Deportes de la Nación, Mar-celo Garraffo, para darle la bienvenida al "visitante ilustre", distinción que oficializará en las próximas horas el jefe de Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires, Aníbal Ibarra. La joven estrella será recibida hoy, en su actividad más importan-

Encuentros: Woods tiene programado compartir miniencuentros protocolares de golf con el Presidente de la Nación, Fernando de la Rúa, y con su antecesor, Carlos Menem.

te previa al comienzo del torneo, por el presidente De la Rúa. Previamente, realizará un entrenamiento a las 6.30 de la mañana, el horario que utiliza habitualmente para sus

Además de su compañero de equipo, Woods llegó junto a su novia Joanna Jogoda y a su amigo y también exitoso golfista Mark O'Meara. Pero Woods y sus acom-



Tiger Woods llegó ayer a Buenos Aires en un jet privado. Puede haber encuentro hoy con De la Rúa, Ibarra y Menem.

partamentales de Morón, San Mar-tín y San Isidro se ocuparán de la seguridad en los alrededores del escenario del certamen, y de los restantes participantes. La organización, a cargo de la PGA, dispuso de 500 "marshalls" que controlarán los accesos y el interior del campo.

Estados Unidos debutará contra la Argentina en la jornada inaugural de la Copa, mañana. Ambas parejas serán las últimas en salir al campo, a las 14.30. Ayer, la dupla argentina integrada por Angel Cabrera y Eduardo Romero se mostró ayer

muy optimista. "Tengo mucha confianza en poder ganar el Mundial, no porque me llame Romero sino porque me avalan las estadísticas de todo este año. Tanto el Pato (Cabrera) como yo tuvimos una temporada bárbara", señaló Romero.

'Cuando me hablan si la presión de jugar en la Argentina me puede afectar, yo respondo que presión só-lo sentí en mis comienzos, donde tenía apenas dos pesos en el bolsillo y debía jugar por una bolsa de ciento cincuenta mil", sentenció el

patrocinantes, que armaron va sus

El mayor contribuyente fue Mo-

HABRA 3 MILLONES EN PREMIOS, Y UNO PARA EL GANADOR

La Copa del Mundo de golf moverá, aproximadamente, unos 30 millones de dólares entre premios, promociones y entradas de los espectadores. El patrocinador principal del evento, la compañía informática EMC, invertirá un total de seis millones

nañantes no estuvieron solos en su traslado desde Ezeiza hasta el ho-

tel, sino que fueron acompañados por una nutrida comitiva de recep-

ción que se desplazó en seis autos

azules con vidrios polarizados. Si bien no había público a ambos la-dos del camino, el operativo fue si-

milar al que vivió Boca el último

jueves cuando llegó desde Tokio.

La custodia para quien defende-

rá junto a Duval el título logrado el

año pasado en Malasia se extende-

rá a sus traslados en helicóptero des-

de el hotel hasta el campo del Bue-

nos Aires Golf, bajo la supervisión de personal especializado.

tados Unidos dispuso el arribo anti-cipado de un ex agente de la FBI y

Policía Federal Argentina. Además, otros 150 agentes de las policías de-

Para ello, la embajada de los Es-

par de efectivos bilingües de la

premios para los 48 golfistas –la

del torneo, sino que hay otros 40

stands y carpas de promoción en el dupla ganadora de la Copa se llerecinto del Buenos Aires Golf vará un millón- y los tres restan-tes en promociones y publicidad Club. vicom, que aportó 1,8 millón de dólares por su solar; le sigue en inver-sión la petrolera Repsol YPF, que La EMC no es el único sponsor

pagó 1,2 millón por su presencia. En concepto de entradas se re-caudarán otros tres millones de dólares. Las entradas valen desde 50 pesos (el ticket para una jornada) a 150 (para los cuatro días de la competencia) y se espera una concurrencia diaria de unos 20 mil aficionados: nunca una final de golf concitó en la Argentina más de 10 mil fanáticos. Por televisión, la competencia alcanzará unos 200 millones de teleespectadores en

La cancha de 18 hoyos y par 72 en que se desarrollará la Copa fue remodelada a un costo de 2 millones de dólares. Resulta de la fusión de tres canchas existentes de 9 hoyos cada una, en la que fueron descartados algunos hoyos que no reunían las condiciones necesarias.

che, debido a que considera que River va a ganar los tres partidos que le restan. "Yo no creo que se defina todo mañana (por hoy), para nada", aseguró el técnico de Boca. Según su argumento, "River va a car los nueve puntos que le faltan jugar. Soy un convencido de eso, porque tiene un equipo que está entre los mejores de la Argentina", co-mentó Bianchi. Además de Ne-well's, a River le queda jugar con

Huracán en el Monumental y con Lanús de visitante.

Más allá del escepticismo de Bianchi, los datos históricos marcan que casualmente Independiente es el equipo que sufrió todas las vueltas olímpicas a nivel local del entrenador, tanto en su época de Vélez como ahora en Boca. En 1993, el conjunto de Liniers se aseguró el título sin jugar y recién festejó en la fecha siguiente cuando recibió a Independiente. En el Apertura '95, Vélez consiguió el campeonato tras ganarle 3-0 en Avellaneda, mientras que en el Clausura '96 el empate 0-0 en Liniers posibilitó un nuevo festejo de Bianchi, aunque a esa altura ya no era técnico de Vélez porque se había ido tres fechas antes a la Roma.

HOY PUFDE

Con la posibilidad de conse-guir un nuevo título ocho días después de haber conquistado

la Copa Intercontinental, Boca visitará a Independiente en uno

de los partidos suspendidos de la 14ª fecha. Si el equipo de Carlos Bianchi gana en Avellaneda y Ri-

ver no logra mantener la victoria ante Newell's en los 59 minutos

que restan completar, Boca se ad-

judicará el Apertura con dos fe-chas de anticipación. En caso de

lograrlo, en los últimos dos años

y medio de gestión de Bianchi, Bo-

ca obtendrá más títulos locales

que en los veinte años anteriores.

temáticas. Bianchi vaticinó que el

campeonato no se definirá esta no-

A pesar de las posibilidades ma-

Con Boca la historia se repitió Tanto en el Apertura '98 como el Clausura '99, Independiente presenció las vueltas olímpicas del equipo de Bianchi, casualmente a dos fechas del final. En la Bombo-nera fue empate 00. En cambio, en Avellaneda, Independiente goleó 4-0 y cortó la racha de cuarenta partidos invictos.

Luego de obtener la Intercontinental, Boca tiene la chance de obtener un nuevo título local, el tercero desde que Bianchi se hizo cargo



El escocés Gary Orr estuyo practicando aver en Bella Vista. El torneo comenzará mañana a las 12, Argentina saldrá a las 14.30.

BARRIO NORTE - SEMIPISO 3 AMB. c/ DEP. E/ GUARDACOCHE - BAULERA COMUN

El Jurgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil-Nº 01, internamente a cargo de la Dra. SILVIA A DIAZ. Serentaria Liuncia, a cargo de la Cre. SEDERICO CAUSSE, con asierno en la calle SILVIA A DIAZ. Serentaria Liuncia, a cargo de la Cre. SEDERICO CAUSSE, con asierno en la calle Talcahueno 550, Piso 6º, do Capiral Federal comunica por dos días en autos "CONSORCIO DE PROPIETARIOS LAPRIDA 1349/6/CECTE CONTRO CON

JOSE LUIS ADAN • 4372-2023

CITIBANCO JUDICIAL - CAMARONES esq. TACUARA

El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil Nº 63, secretará única, comunica por dos dase na autos "CITIBANK N.A. C/RODRIGUEZ, ROBERTO DANIEL S/EJECUCIÓN HIPOTECA-RIA", Exp. 97.885/99, que el marillieno Miguel A. M. Soaje subastará el 14 de diciembre de 2000 a las 12.20 hs. en el saión de la calle Pte. Tes. Graf. Perón 12.33 de esta ciudad, el inrueble ubicado en la zona Norte de la ciudad de Buenos Áres, con frente a la calle Camarones 4219, formando esquina con la calle Teucara, matricula 1456.660, N.C. C. 15, S. 79, M. 19a, P. 14, que mide 4,45m de 16. al 17,200 (g. 78/26), Aquas Arg. 5, 90.2 al 15/250 (g. 68), OSN sin deuda al 21/2700 (s. 64), Del informe realizado por el martillero surge que se encuentra ocupado por el demandado projetario y su esposa. Se trata de una casa en esquina, con un porto cubierto de entrada con un cerco bajo de material y rejas, quedando un espacio descubierto para el estacionamiento de un automotro. Se compone de un hall de entrada con escalera hacia la planta alta, un tollette (con ducha), can piso cerámico, líving comedor con piso de parquet, antecocia, lavadero cubierto y cocian. Posee un entre piso con una habitación que da a un babcón tecraza a la celle. La planta alta posee un hall distribuidor que da a un babón tecraza can en esquina esta con esta con esta con esta con escalera hacia la planta a la celle. La planta alta posee un hall distribuidor que da a un babón y a dos dormitorios, uno de ellos da a una teraza sobre los dormitorios. Todo se encuentra en regular estado de uso por falta de mantenimiento, Por acta notarial del 29/500 los coupantes teuron intimados a su descoupación en el placo de diez días, bajo apercibimiento de disponer el lanzamiento por la lucraza pública, si correspondiene. Esta venta se realiza al contado y al mejor posto, base: USS 50,00, seña 30%, cornisión 3% y arrancel (acordada 24/00 0.25%), lodo en diener on efectivo en el acto de la subasta, debiendo el comprador constituir domicillo dentro del radio da la Capalia Federal, bajo aperr

INFORMES: 4374-0173

"Con Macri yo no hablo"

"Yo con el presidente Macri no me hablo", reiteró ayer Juan Román Riquelme, quien agre-"Antes quería quedarme toda la vida en Boca y ahora no sé. Esto es simple, si los dirigentes no fueron capaces o no les interesó arreglarme el con-trato en el último año, no creo que les interese arreglármelo

por 5 o 6 años más", sentenció.
"Ahora yo lo único que quiero es que Boca juegue bien y
ganar el Apertura. No me quiero poner a pensar en irme, pretendo estar concentrado para jugar ante Independiente. Obviamente que me pone muy bien que clubes importantes de Europa se fijen en mí", finalizó.

GANAR SU SEGUNDO TITULO EN OCHO DIAS

sueña con los 8 Fantásticos

Si le gana a Independiente y River no puede vencer a Newell's, en los partidos postergados de la 14ª fecha que se juegan esta noche, prolongará la fiesta magnífica que sus hinchas viven desde hace una semana.



de la dirección técnica del equipo. Sin embargo, el brillante presente contrasta con los veinte años anteriores. En los dos años y medio que lleva este ciclo, ya es más exitoso que en las últimas dos décadas, don-de Boca apenas había ganado el Metropolitano '81 y el Apertura '92 a nivel local, y la Supercopa '89 en algunos títulos menores como la Recopa o la Copa Masters.

En tanto, Bianchi aprovechó la ocasión para pasar algunas facturas. "Felicito a La Red. Bajó el tono cuando yo empecé a hablar de la Fundación, van a hablar conmigo el día del caño". De esta manera, Carlos Bianchi se quejó porque la radio La Red "bajó el volumen" el domingo pasado cuando en la conferencia de prensa comenzó a hablar sobre la fundación que preside en San Marcos Sierra. "Me contaron que cuando me puse a hablar de la Fundación le bajaron el tono. Es increíble. No pensamos en los que no tienen para comer ni para dormir", dijo. Además, aseguró que nunca le dio una entrevista exclusiva al sitio de Internet, Terra. "En ningún momento le di un reportaje, los que vienen todos los días saben muy bien que no concedo una entrevista individual hace más de un año y medio", comentó el entrenador.

RACING

经

Principlani

D. Milito Canobbi

DESMIENTEN ENTREDICHOS

River, el turbulento

Mientras se acerca la instancia definitoria del campeonato, River continúa en medio de turbulencias. El presidente David Pintado minimizó aver las versiones que indicaban un supuesto malestar de la dirigencia con el entrenador: "Con Gallego está todo bien. Yo no hablé de fracaso como escuché por ahí, sólo dije que en River si no se gana o no se sale campeón, lo consideran un fracaso. También comenté que River es el último bicampeón y que todavía, aunque son remotas.



Saviola y Ortega

tiene chances de poder igualar el primer puesto a Boca". En relación con la posibilidad de que Gallego no continúe en el cargo, el máximo responsable del club aclaró que "él seguirá en su puesto, al menos en lo que queda de nuestra gestión política, es decir hasta diciembre de 2001".

Sin embargo, Pintado fue duro con el sistema defensivo del equipo, el cual recibió cuatro goles el domingo pasado ante Almagro: "El funcionamiento de la última línea está muy por debajo de su nivel habitual y así lo demuestran hasta las crónicas periodísticas". Además, el directivo reconoció que se encuentran muy avanzadas las negociaciones para repatriar al volante Leo-nardo Astrada, quien se desempeña en el Gremio de Brasil.

Para evitar que Boca alcance el título esta misma noche, River está obligado a conseguir los tres puntos. De lo contrario, con un empate o una derrota tendrá que esperar el resultado de su máximo rival. No podrá jugar Roberto Trotta por acumulación de tarjetas amarillas y tampoco estará el colombiano Mario Yepes, quien arrastra una suspensión desde la interrrupción del partido. Tampoco estará Ariel Ortega, el autor del gol con que River va ganando 1-0.

El programa para hoy

INDEP IE BUCA
Rocha Córdoba
J. Martinger diserre
Páez. Berműdez
Milito Matellán
Ramiruz Faglan
Pekarjili Enttaglin
Vitail. Traverte
Cambiacon Basualdo
Eluchans Riquelme
Forlán Delgado
Vuoso Palermo

DT: O. Piazza Cancha: Independiente Arbitro: Fabián Madorrán. Hora: 19.50. TV: TyC Max.

RIVER **NEWELL'S** F. Cross Pax Berizz Ponzio Cobelli

DT: A. Gallego DT: J. Ribolzi Arbitro: Juan Pablo Pompei.

Gana River 1-0. Se jugará un tiempo de 30 minutos y otro de 29.

DEPIE	BUCA	LANUS
ocha	Córdoba	Burela
Martin	barra	L. Zubolan
074	Bermuder	Alessandria
lito	Matellári	Daniolo
am(ruiz	Fagian	Ciglic
karhil	Enttaglin	F. Di Alleum
tall	Traverse	Cartion
mbiaom	Basunido	Clote
uchans	Riquelme	S. Gonzalin
orlán	Delgado	A. López
1080	Palermo	Klimowicz

DT: C. Bianchi Cancha: Lanús Arbitro: Roberto Ruscio Hora: 19. Gana Lanús 2-0. Se jugará un tiempo

> HURACAN BELGRANO Ríos Graich Pontiroli o Zerat Lobos Branda Carriza Martina E.Go Топе

de 23 minutos y otro de 22.

DT: C. Babington DT: C. Biasutto Cancha: Huracán. Arbitro: Miguel Jiménez

Hora: 16.

Gana Huracán 1-0. Se jugará un tiempo de 23 minutos y otro de 22.

des, armados, amenazaron en el entrenamiento a los jugadores Germán Denis, Cristian Muñoz v Gabriel Nasta, Pese a los avisos que se dieron, la policía no acudió al lugar. Los barrabra-vas llegaron al club en tres aules dijeron a los tres efectivos de la seguridad del club que vos de la seguridad del club que "no embromaran" y que no le avisaran a la policía, ya que só-lo querían hablar "algunos mi-nutos con los jugadores". Una vez en el campo de juego mostraron que algunos portaban armas en la cintura. Le pegaron un cachetazo a Denis y, antes. sacaron del medio al técnico Miguel Angel Russo, a quien le aclararon que "la cosa es con los jugadores y no con vos". Lue-go de amenazar a los jugadores que el lunes perdieron 5-2 con Argentinos -- "hay que ganar un partido, manga de cagones", se escuchó-, los barras se retiraescucho—, los barras se retira-ron del campo de juego amena-zando a los periodistas presen-tes: "Cuidado con lo que dicen y ojo con las fotos". El entrenador suspendió la práctica, les pidió a los jugadores que se fueran a su casa y dijo no saber si hoy habrá entrenamiento, antes de afirmar que no está seguro de si continuará en su cargo. Los Andes sólo sacó 3 puntos en las últimas 12 fechas y es el más amenazado por el descenso.

Lazio no. Madrid sí

El Lazio perdió 1-0 ante el Leeds United por la Champions League, en un partido que significó la reaparición de Juan Sebastián Verón tras tres semanas de inactividad, después de lesionarse en el último Argentina-Chile. En el otro partido del grupo D, el Real Madrid goleó 4-1 como local al Anderlecht de Bélgica, con goles de Morientes, Figo (de penal), Helguera y Roberto Carlos. En la zona C, Bayern Munich empató 2-2 con el Arsenal, y el Olympique Lyon venció 3-0 al Spartak Moscú.

Maradona "es chiste"

Los técnicos brasileños Mario Zagallo y Evaristo de Macedo y los ex futbolistas Tostao, Jairzinho, Zizinho y Só-crates coincidieron con "un mal chiste" el que Diego Ma-radona sea considerado mejor que Pelé en una encuesta de la FIFA. "Es un chiste. Ni con dos Maradonas Pelé sería su-perado", dijo con indignación Zagallo. Tostao afirmó que Pelé "es el más grande. El argentino fue un artista del balón, un malabarista de circo. Lo que contribuyó a que la elección lo favoreciera fue el hecho de que los jóvenes vieron a Marado-na y no a Pelé".

ľ	Desi	miolo Ale	reinmal /c n	D D) 14-4 4
ľ	1	niicia (12	cional (E-D-	U-P) Matutina
ı	1	0450	8 6775	15 4443
ı	2	7944	9 5424	16 0650
Į	3	7282	10 4361	17 8422
	4	3821	11 5132	18 9216
	5	5116	12 8078	10 0010
	6	4554	13 4272	19 6107
	7	1209	14 7021	20 0998

Qui	iniela Na	cional (J-N-I	N-T) Vespertina
1	6695	8 6591	15 3823
2	7506	9 5687	16 7838
3	9295	10 6799	17 6311
4	0498	11 1537	18 4942
5	7356 8967	12 8599 13 8444	19 9527
7	6171	14 4647	20 2860
Ľ		14 4047	20 2000

S. S.		E.B.(-014	180	A CONTRACTOR			Anta-Anta-Anta-Anta-Anta-Anta-Anta-Anta-		Make Jacob		The Walter
)wi	iniela Bo	maerense	Vespertina	Q	uiniela N	acional (H-W	-Y-Y) Nocturna	Qu	iiniela B	onaerense	Nocturna
	1 2 3 4 5 6 7	1338 7533 8644 4440 6790 9083 1738	8 5053 9 6015 10 1386 11 4403 12 5035 13 9923 14 1163	15 2686 16 3637 17 6096 18 5579 19 7983 20 5558	1 2 3 4 5 6	1175 1765 3105	8 4690 9 9044 10 7171 11 1493 12 6731 13 5786 14 2696	15 8254 16 0615 17 6355 18 1963 19 7700 20 0528	1 2 3 4 5 6 7	9456 9533 9574 0319 0254 9152 2420	8 1765 9 9862 10 2696 11 3488 12 9794 13 8112 14 7471	15 9368 16 6397 17 1899 18 4248 19 4015 20 3219



DANIEL FANEGO, CRISTINA

"Construimos

El proyecto nació

Por Silvina Friera

Si la consigna era promover la duda, el objetivo está cumplido. Daniel Fanego se siente feliz por el crecimiento de su hijo pródigo: Teatro por la Identidad, con la pieza semimontada A propósito de la duda, un proyecto que ideó sólo por cinco funciones en el Centro Cultural Ricardo Rojas, continuó en el Centro Cultural Recoleta, completó la temporada y ya fue visto por más de 8 mil personas. El actor se acomoda en uno de los sillones de Entrecasa del Espectáculo, un viejo local de ropa que fue remodelado como sala teatral, y le comenta a la actriz Cristina Fridman los dramas que tiene cuando le llega la abultada factura de su teléfono celular. Es que medio planeta lo llama con motivo del proyecto.

En estos últimos meses, Fanego se encargó de autogestionar (sin la ayuda de las empresas de telefonía) A propósito de la duda, un espectá-culo-manifiesto sobre el robo de identidades que padecieron los hijos de los desaparecidos, con textos que corresponden en su mayoría a testimonios de HIJOS y Abuelas de Plaza de Mayo. Cobraron estructu-ra escénica gracias a la mano de la dramaturga Patricia Zangaro y contaron con la coordinación artística de Valentina Bassi. Después de las protestas por lo que abona mensualmente por el teléfono, se sumerge en el "buen caos" del presente, como prefiere calificar a lo que le está sucediendo. "Parece que nosotros estamos cooperando con la lucha de las Abuelas –subraya a **Página/12** Fanego-, pero en realidad no es así. Desde el principio lo hicimos como prioridad número uno. Aquí nadie viene a hacer un favor, se viene como si se ganara un millón de dóla-res y el Oscar. Se trabaja al palo. Todos estamos comprometidos, cada

como una serie de cinco representaciones de la obra-manifiesto "A propósito de la duda", compuesta por testimonios de HIJOS y Abuelas de Plaza de Mayo. La adhesión de público, dramaturgos, actores y directores derivó en que se concretase una temporada.
El próximo año habrá

uno en su rol. No hacemos esto de costado o de taquito, asumimos como propia la lucha de Abuelas y esto genera movimiento."

30 piezas itinerantes.

Con más de 300 adhesiones de directores, dramaturgos y actores, como Hugo Arana, Aída Bortnik, Cipe Lincovksy, Claudio Gallardou, Andrea Pietra, Lorenzo Quinteros, Agustín Alezzo, Mauricio Kartun, Tito Cossa, entre otros, el próximo año habrá más de treinta obras cortas, itinerantes ("para que se puedan

Happy Noviembre



RIO GALLEGOS · SANTA CRUZ · ARGENTINA

Simposio de Escultura Contemporánea

HERNAN DOMPE / OMAR ESTELA TULIO ROMANO / SUSANA GUTIERREZ

7 al 15 de diciembre de 2000

Lugar
Parque del Complejo Cultural Santa Cruz

Organiza Secretaría de Cultura • Provincia de Santa Cruz

Auspician





Página/12



FRIDMAN Y EL FENOMENO DE "TEATRO POR LA IDENTIDAD"

un puente generacional maravilloso"

vencionales", apunta Fanego), vin-culadas con la temática de la identidad, los días lunes y martes, con entrada gratuita. El lanzamiento coincide con los 25 años del golpe: será el próximo 26 de marzo, dos días después del comienzo del horror de la dictadura militar. El próximo miércoles 6 de diciembre à las 20, en el marco de la vigésima marcha en el marco de la vigesina macha de la resistencia, A propósito de la duda se presentará por primera vez en la Plaza de Mayo, y el lunes 18 a las 22, en Entrecasa del Espectáculo (Salguero 666), se realizaráuna fiesta para recaudar fondos. "Aunque las producciones tienen que ser sencillas, siempre se necesita una tela, algo para los montajes, pero vamos a tratar de manejar la menor cantidad de plata posible", dice Fanego. Y aclara: "No es sólo una elección económica, es una elección formal frente a un medio que parece imponer que todo tiene que estar muy armado y prolijo. Acá está puesto el oficio de los teatristas en juego, que no cobramos dinero alguno por lo que hacemos". Fridman comenta que se instalarán alcancías que digan "Teatro por la Identidad" en la mayor cantidad de salas posibles, para que la gente que quiera contribuir lo haga voluntariamente.

-¿A qué se debe el crecimiento que está experimentando Teatro por la Identidad?

Daniel Fanego: —Esta propuesta está afianzada en la voluntad espontánea de un grupo de actores autoconvocados, autores, técnicos y dramaturgos. Hemos sembrado y el campo está lleno de lo que hemos cosechado. ¿Qué va a pasar con la cosecha? No sé, ahora estamos volviendo a sembrar. Se sumaron compañeros como Cristina (Fridman). Ya hay una comisión de Teatro por la Identidad formada por 19 personas. Creo que la condición colecti-

Unión: "Hay chicos de escuelas de teatro con actores de otras generaciones. Se reconstruye un puente roto, con gente viviendo a los costados del sistema".

va que tiene esta propuesta es importante. Si uno está instalado en el lugarcorrecto, y creo que *A propósito de la duda* lo está, lo demás es ir llevando las cosas.

Cristina Fridman: –Me parece importante destacar que la iniciativa de Teatro por la Identidad estaba pensada para cinco funciones y que desde el primer día no sólo se llenó la sala (Batato Barea, del C.C. Ricardo Rojas) sino que tuvieron que agregar, todo el tiempo, función tras función. Se armó como un circuito entre los artistas y el público.



El grupo iba a hacer sólo cinco funciones en el C.C. Rojas, pero la reacción del público fue sorprendente. "La gente tenía necesidad de producir esta catarsis con el tema de la identidad", dice Fridman.

Evidentemente, la gente tenía necesidad de producir esta catarsis con el tema de la identidad.

-¿Los sorprendió la respuesta del público?

D.F.: —Sí. Nosotros no teníamos conciencia del efecto que iba a causar. Uno de los objetivos más deslumbrantes de esto es el público que lo ha visto, que es en su mayoría adolescente.

C.F.: —Y la cantidad de gente que se acercó a Abuelas, luego de ver el espectáculo, para buscar información, cuestionándose un montón de cosas. Este año se encontraron siete jóvenes.

-¿Se acercó a ver la obra algún chico o familiar que haya sufrido el tema de la sustitución de la identidad?

D.F.:—Sí, muchos. El día de la última función en Recoleta vino una señora a abrazarme a la cabina y a decirme que había encontrado a su sobrino. Cuando me pasan estas cosas me pongo a llorar. Porque siento que lo dicho tantas veces, el teatro como herramienta social, el actor como reflejo y espejo del hombre, el actor como comunicador social, está pasando.

-Las adhesiones que reciben de los teatristas y la respuesta del público, ¿están generando un nuevo movimiento?

D.F.: —Estoy acostumbrado al rating y a medirlo en la calle por mi profesión televisiva. El otro día iba en el auto y un pibe desde una bicicleta me dice: "Fanego, ¿cómo va Teatro por la Identidad?". Se me puso la piel de gallina. Estoy feliz porque veo que esto se está convirtiendo en un movimiento al que se su-

ma gente de todos los palos. Acá están los alternativos, la vanguardia, el teatro popular y los artistas que hacen televisión y se acercan, conscientes del capital que aportan. Y esto nos da identidad a nosotros, como parte de este pueblo, como actores y teatristas, como seres que tratamos de trascender todo el tiempo en forma colectiva.

C.F.: -Nos toca a nuestra generación, que es la de los desaparecidos, la de la dictadura, ser protagonista de esto, de hacernos cargo de esta movida.

D.F.: —Construimos un puente generacional maravilloso. Hay chicos de las escuelas de teatro con actores de otras generaciones. Se está

Idea: "Teatro Abierto es un pedestal en nuestra memoria histórica. Este es otro movimiento, pero participan muchos de los que estuvieron en Teatro Abierto".

reconstruyendo un puente que estaba roto, dinamitado, con gente viviendo a los costados del sistema. Existe esta alternativa que es buscar a los chicos porque, fiel al método de las acciones físicas, creo que ésa es nuestra acción y nuestro objetivo. Apuesto todo por este proyecto, porque me parece muy valioso. Hasta encontrar a los quinientos chicos apropiados no paro. Si buscamos una metáfora, la mejor es "hasta la victoria siempre".

-¿Esta movida se parece a lo que significó Teatro Abierto en los

D.F.: —Es inevitable hacer algún tipo de comparación. Creo que Teatro Abierto es pedestal de una memoria histórica, fue la trinchera en el plano de lo cultural, que dejó im-

Señora Alemana

Clases y conversación Alemán, Inglés y Francés pregnada las huellas anémicas de nuestra cultura teatral. Creo que éste es otro movimiento, pero participan muchos de los estuvieron en Teatro Abierto. El año que viene pensamos lanzar casi treinta piezas teatrales que van a estar circulando por casi todo Buenos Aires, en teatros oficiales y no oficiales, en espacios convencionales y no convencionales. No somos nada más que los actores. Acá aparece lo colecti-vo, que es cuando todas las fuerzas de una comunidad se organizan yse suman detrás de un objetivo. No sé que huella vamos a dejar y cuánto va a durar. Ojalá nunca deje de ser

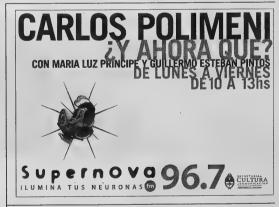
OPINION

Por Andrea Tenuta *

Algo está pasando

e sumé a Teatro por la Identidad porque creo en un futuro mejor. En una de las reuniones de la comisión me encontré con Tito Cossa. Lo miré a los ojos y le dije: "Tito, acá está pasando algo". Para todos los que estuvimos en el movimiento inicial de Teatro Abierto (era chica, pero recuerdo que era muy conmovedor), estar de nuevo en un movimiento teatral es fuerte. No puedo decir que sea un deber participar, porque no siento que me lo impongan, pero quiero afirmar que participar coincide con aquello en que creo en la vida. El teatro ha sido, desde los griegos en adelante, vocero de identidad. Si no empezamos a defenderla, nuestra identidad está en un peligro grave. Teatro Abierto fue un claro pronunciamiento en contra de la dictadura, de la represión y del silencio en el que habíamos vivido. Hoy, después de 17 años de democracia, ya no hay nada nuestro, ni los aviones, ni la luz, ni el gas, ni el teléfono, ni la televisión. Lo único propio somos nosotros. Hicimos este movimiento sintiendo que existir como país con identidad todavía es posible. Acaso sea el único patrimonio tangible que quede. Por eso estoy acá.

* Actriz, y cantante.





El panorama para el 2001

Para Daniel Fanego, Cristina Fridman, Joaquín Bonet, Eugenia Levin y el resto de los 19 integrantes de la Comisión por la Identidad hacer planes es tener futuro. Ahora tienen un lugar en la Entecasa del Espectáculo, una dirección electrónica (teatrodelaidentidad@hotmail.com) y un teléfono (155-314-5591) por el que suman adhesiones y propuestas. En esa tesitura, ya tienen su temporada 2001 a medio cocinar. El teatro Del Nudo, Entrecasa del Espectáculo, el teatro Margarita Xirgu, el Centro Cultural Ricardo Rojas y La Trastienda son algunos de los espacios en los cuales se presentarán las obras de Teatro por la Identidad, los días lunes y martes, a partir del 26 de marzo del próximo año.

Polémica por el impuesto

La Asociación de Productores de la Industria Cinematográfica (APRI) y la Asociación de Pro-ductores Audiovisuales del Mercosur (APAM) advirtieron ayer que "el presupuesto aprobado por la Cámara de Diputados establece que los importes pagados por los espectadores de cine para fomentar la industria nacional sean destinados a otros asun-. Según las asociaciones, "en los últimos años estas medidas fueron saneadas por el Poder Ejecutivo, que reintegró los montos genuinos del cine, sien-do éste el primer gobierno desde 1983 a la fecha que cierra los ejercicios anuales (1999 y 2000) otorgando a los impuestos del cine y video un destino distinto del que marca la ley que los creó" Un comunicado de APRI y APAM afirma que, de aprobar la Cámara de Senadores el proyecto de ley de presupuesto que e encuentra aún en debate parlamentario, "evaluaremos las acciones judiciales que corresponden ante tal gravísima situación".

Un proyecto de turismo cultural al corazón de la comunidad wichi



Los wichis viven en tierras que fueron recuperando a partir de 1986. "No tenemos apoyo: los políticos vienen sólo en elecciones", dicen.

La comunidad indígena del Chaco salteño ideó una manera de hacer conocer su cultura v sus necesidades, mediante tours autogestionados.

Por Mariana Enriquez

La Misión Chaqueña es una comunidad wichi que queda en el chaco salteño, a 400 km de Salta capital, cerca del Impenetrable. Allí viven 2300 personas, en sus propias tierras: las 950 hectáreas que ocupan fueron recuperadas paulatinamente desde 1986, cuando una comisión formada por José Palacios, integrante de la comunidad, consiguió que se las devolvieran los propietarios británicos. Pero aún falta entregar tierras. Los wichis de Misión Chaqueña viven de la caza y la pesca y hacen artesanías. Consiguieron agua potable (aunque tienen un tanque de apenas 20 mil litros), luz eléctrica y todos los chicos van a la escuela. Pero la mayoría no son bilingües y tienen problemas de comunicación. Estar relativamente aislados les trae varios inconvenientes, pero el más importante es que les cuesta más lograr que sus derechos sean reconocidos.

Es por eso que los wichis de Misión Chaqueña se embarcaron en un proyecto de Turismo Cultural e intercambio con la sociedad blanca. totalmente autogestionado. En la charla que dieron para presentarlo en la Subsecretaría de Turismo de la Nación el jueves pasado (el organismo les prestó el salón de actos, pero todavía no brindó apoyo de otra clase), uno de los representantes bilingües de la comunidad, Roberto Díaz, explicó que "trata-mos de salir para ser reconocidos. A lo mejor, si nos damos a conocer, algunas organizaciones se acercan

Centro de Gimnasia

Rítmica Expresiva

Prof. Gerónimo Corvetto Prof. Alejandra Aristarain

Cursos de Trabajo Corporal Expresivo

· Ejercicios Bioenergéticos

Continúan las clases de

• Entrenamiento Corporal para Estudiantes de Teatro

* 4361-7298

para ayudarnos. Queremos asesoramiento para hacernos entender, para empezar a movernos. Lo que más necesitamos no es ayuda de tipo caritativa, de ropa y comida, que no soluciona el problema estructural, de fondo: necesitamos capacitación, generar fuentes de trabajo y comunicarnos con la población no

El proyecto de visita ecoturística que ofrecen los wichis consiste en visitar la comunidad mediante tours: ellos quieren, además, vender sus artesanías directamente a los visitantes, para evitar intermediarios y las lógicas pérdidas. Esos tours se presentan en dos tipos: el primero es una visita de una semana, en ómnibus, y cuesta 275 pesos (en los que están incluidos los pasajes y pensión completa). En esos siete días, los visitantes comparten la vida cotidiana de la comunidad, conociendo a los artesanos, escuchando las narraciones de la tradi-ción oral, escuchando sus reclamos que sobre todo se relacionan con las tierras porque, como explicó Ro-berto Díaz, "no tenemos apoyo del Gobierno: los políticos vienen nada más cuando hay elecciones y parece que viviéramos en otro país, aunque duela decirlo", y sobre todo ayudando a la comunicación.

El segundo tour es más corto, pero más intenso: dura cinco días y se trata de profundizar en la cosmovisión indígena, con visitas al monte e incluso viajes de caza por el Impenetrable y el río. Este viaje es en avión, cuesta 600 pesos y nuevamente se incluyen los pasajes y la pensión. El tope de visitantes es de 18, con un mínimo de 5. Hay que llevar bolsa de dormir o carpa, linternas y platos y cubiertos, porque todavía la vajilla de la comunidad no alcanza para todos. Como ninguna organización oficial o privada auspicia el proyecto, para tener más información o sumarse al contingente que partirá el próximo 16 de diciembre (hay otro que sale el 8 de enero) hay que comunicarse con Roberto Díaz o su esposa Eleonora, en la dirección de mail lewo@ arnet.com.ar o al tel, 4792-1459

hoy elegí canal 7



victor hugo LUNES A VIERNES 7HS. LAS MAÑANAS SON DIFERENTES EN CANAL 7. CAFE, MEDIALUNAS NOTICIAS Y VICTOR HUGO PARA COMENZAR MEJOR CADA DIA.

desayuno

tierra de periodistas salomone montalbán fernández llorente

MIERCOLES 22HS RECORRIMOS LA NOCHE CON LOS TAXISTAS. VISITAMOS A UNA MURGA Y ANALIZAMOS EL PERFIL DE MARQUITOS DI PALMA

código



SE Van a MIERCOLES 23HS.
COMPRAUNA ALARMA. meter en CONSEGUITE UN PERRO. tu casa. okupas



nos estamos viendo.



PIPO CIPOLATTI, VIVIANA GORBATO, TUQUI

Los que dieron el mal paso

Por algún motivo, ellos se incluyeron en la masividad que antes señalaban con el dedo. El que aparece, entonces, es un comenta-rio obligado que suele empezar con la pregunta: ¿Cómo puede ser que...? Y continúa variando los su-jetos de la acción: Pipo Cipolatti, Viviana Gorbato, Tuqui, dignos herederos de uno de los grandes ca-maleones de la historia, Roberto Pettinato, que pasó de tocar el saxo en Sumo a adláter de Gerardo Sofovich. Los que se preguntan "¿Cómo puede ser que el pibe que com-puso 'Pensé que se trataba de cieguitos' o escribió 'El primero te lo regalan/el segundo te lo venden' se siente a la mesa de Sofovich? El ex cínico de Los Twist es uno más en ese frente conservador que en de-rredor de una mesa de bar se soladescargando artillería contra cualquier mirada crítica. Pipo ya había hecho papelones varios en "Rompeportones" y "Petardos", pero mientras eso parecía su degradación artística esto parece su degradación personal. A principio de los 90, lo suyo era un canto a la trans-gresión en "La TV Ataca" y "Hacelo por mí", cuando trabajaba pa-ra Mario Pergolini, con el que se peleó cuando se fue para hacer el bochornoso "Boro boro"

Cipolatti parece sentir culpa de tanto mal paso: trata de que el cos-to de participar de "Polémica en el bar" no sea demasiado alto: no participa en el fraude de las discusiones, ni se presta al juego del mal-tratador y el maltratado. Observa en silencio y se enciende sólo en su momento: usualmente, un relato delirante. Cuenta fábulas de animales que representa con animalitos de juguete. O entabla una complicidad entre el raro y el bruto con Miguel En la senda de Roberto Pettinato, que pasó de Sumo al team de Sofovich, tres personajes alguna vez transgresores muestran sus hilachas.



El ex líder de Los Twist en su nuevo trabajo como chico Sofovich. Tuqui trabaja en una telenovela de Telefé; Viviana Gorbato, en "PAF"

Angel Rodríguez. La carcajada del jefe Sofovich es un signo de aprobación. Verlo junto al discurso neofascista de Oscar González Oro da pena, sobre todo por la compulsión agradarle que parece dominarlo. Yo tengo que comer y no creo que lo que hago sea indigno", dice Pipo, al que una serie de traspiés económicos llevaron a tener que vivir de prestado en la sala de ensayos de su amigo Charly García.

Yo creo en los desafíos", dice Viviana Gorbato, que también se prueba en una pantalla para muchos después de haber cantado loas a la contracultura. "Los medios masivos llegan a muchísima gente v los diarios, sólo a una elite. En el show

periodístico que es la TV, uno puede poner un gramo de verdad. Yo me juego a ese gramo de verdad", se justifica. En "PAF" –por América, de lunes a viernes a las 21 – paga el costo al contado: un debate con el increíble Marcelo Polino, el tono gritado de las argumentaciones ("porque si no sos una estatua" se justifica). De pronto, alguien-tal vez Jorge Rial- le grita: "Vos escri-bís libros basura" y ella debe hacer como que es civilizado no discutirlo. "Si hay alguna gente que entiende lo que digo, me conformo. Vivimos un desempleo terrible y la prensa progre no puede abarcarnos a todos. Pero me gustaría que hubiera más seriedad en las investigacio-

nes", argumenta.
"Mantener la propia voz" para
Gorbato es tratar de introducir algo de crítica y cinismo. Dispara contra la "era Menem" o califica a Guillermo Coppola como un dealer de sus amigos. Casi siempre, empero, es ganada por un cruce de agresiones con Jacobo Winograd, o una discusión cholula con Luis Pedro Toni. Un invitado la descalifica por ser fea. Son los incidentes que, se-gún afirma, le "queman las neuroy la motivan a proyectar una salida a través de Ezeiza: "Este pa-ís no da para más, me voy a los Estados Unidos", amenaza

El de Tuqui es el giro más osado: dejó el puesto de conductor radial transgresor, sacado y tóxico por el de actor televisivo en una tira de la tarde. En "Luna salvaje", de Telefé, el hombre que siempre estaba al borde en Rock and Pop es un me-cánico de barcos amigo de Gabriel Corrado, el galán. Es un confidente que siempre buscaría el bienes-tar de su empleador, por quien siente admiración. También aquí, el raro no deja de serlo deltodo. Está allí para que su personaje tome algo de ese rebelde de bigote tupido y respuestas parcas..., pero no demasia-do. Hay un libreto que debe respetar y que casi siempre está hecho de frases de culebrón tradicional, de esos que esta producción reivindica. ¿Qué fue, en tanto, del que tira-ba palos a los caretas? No fue sólo el encanto del papel sino la tentación de un sueldo generoso lo que motivó este ingreso a la actuación. Un poco antes, había pasado por el mostrador irreverente de "Café Fashion" a donde concedió al humor de los chistes a la medianoche. Fueron los primeros pasos en el ingreso a una TV que, a pesar de la crisis y el descrédito de muchos, garantiza sueldo.

7-DESAYUNO.

0.00 13-FORMAR, EDUCACION A DISTAN-

B.00 7-TELEVISION EDUCATIVA.

11.00 2-GATO DUMAS. 7-TELEVISION REGIONAL

11.30 2-ANIMERICA: "Digimon". 9-AVENTURAS EN PAÑALES. 11-SABOR A MI.

2-AMERICA NOTICIAS. 7-PLAZA SESAMO.

9-AZUL TOON.

11-TELEFE NOTICIAS. 13-EL CHAPULIN COLORADO.

12.30

13-KARLOS ARGUIÑANO EN TU COCI-



Karlos Arguiñano.

12.50 7- BENJAMIN.

13.00 2-ALMORZANDO CON MIRTHA LE-

2-ALMORZANDO CON MIRTHA LE-GRAND. 7-NOTICIERO 7. 9-SABRINA, LA BRUJA ADOLESCENTE. 11-LUNA SALVAJE. 13-EL NOTICIERO DE SANTO.

14.00 7-ESTUDIO PAIS

9-ABRAZAME MUY FUERTE.

11-1, 2, 3, OUT. 13-LOS MEDICOS DE HOY.

2-RUMORES DEL ESPECTACULO. 7-GRAN CINE: "Diamantes: trampa pun ladrón".

un ladrón". 9-VENITE CON GEORGINA. 11-EL SHOW DEL CHAVO. 13-EL PRECIO JUSTO.

15.00 11-GIRASOLES PARA LUCIA. 13-POBRE DIABLA.

16.30 2-MOVETE EN VERANO.

7-DIBUJOS ANIMADOS: "Meteoro" 9-HABLEMOS CON LIA. 11-EL SHOW DEL BLOOPER. 13-TELEPASILLO.

7-LAS TRES MELLIZAS.

10.00 2-GENTE QUE BUSCA GENTE.

7-PULGAS EN EL 7. 9-VAMOS A JUGAR. 11-LOS SIMPSONS. 13-SIEMPRE LISTOS.

19.00 2-AMERICA NOTICIAS. 9-AZUL NOTICIAS. 11-YO SOY BETTY, LA FEA.

20.00 2-POLEMICA EN EL BAR.

7-T Y C DEPORTIVO.
9-CREER O REVENTAR.
11-SUSANA GIMENEZ.
13-TELENOCHE.

21.00 2-PAF. 7-NOTICIERO 7.

9-MEMORIA. 11-VIDEOMATCH 2000. 13-CAMPEONES DE LA VIDA.

13-CAMPEONES DE LA VIDA.
2-DIA D.
7-CODIGO N.
5-LOS BUSCAS DE SIEMPRE.
11-BUENOS VECINOS.
13-EMISION ESPECIAL DE FUTBOL DE PRIMERA.
2-1.00
7-OKUPAS.
9-JA GUIFBRA DE LOS SEXOS.

7-ORDAS.
7-ORDAS.
9-LA GUERRA DE LOS SEXOS.
11-GENTE: LA FIESTA DEL AÑO.
24-00
2- ASI ESTAMOS.

7-MEDIOS LOCOS

9-CAFE FASHION

13-EN SINTESIS.

0.15 13-ESE AMIGO DEL ALMA.

0.20 13-CINE DE TRASNOCHE: "Río azul".

9-AZUL NOTICIAS.

ANNA KARENINA De Bernard Rose. A las 22 por Fox.

La clásica novela de Tolstoi, en su enésima versión cinematográfica, esta vez protagonizada por Sophie Marceau, como la joven y bella aristócrata que lo tiene todo para ser feliz en su rutinario matrimonio, pero se enamora del infalible conde Vronsky (interpretado por Sean Bean). No se puede decir que Madame Marceau, si bien es bella, pueda siquiera compararse con la gran Greta Garbo, la Karenina por excelencia, pero la película no deja de ofrecer una serie de lujosas postales de épo-ca de San Petesburgo.

VeoTVeo VeoTVeoT [Veo]



AL FILO DE LA MUERTE De David Fincher. A las 17.45 Hbo.

Después de la impactante Pecados capitales, el realizador insistió en el terreno del thri-ller oscuro. Michael Douglas encarna a Nicholas Van Or-ton, un millonario de Wall Street. Un hermano le propone, de regalo de cumpleaños, un juego que va revelándose como el más retorcido y terrible de todos los imaginables. Como una telaraña, lo que pa recía una diversión sofisticada va envolviendo al jugador, que perderá la noción sobre qué es real y qué no, hasta un final apocalíptico.



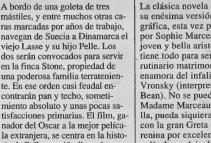
EL AMOR Y LA FURIA De Lee Tamahori. A las 23 por I-Sat.

El director neocelandés concreta un crudo retrato de una familia de origen maorí, la mi-noría étnica que habitaba Nueva Zelanda antes de ser colonizada por los ingleses. Este gru-po aborigen alguna vez supo enorgullecerse de su naturale-za guerrera y ahora integra las capas más postergadas de la sociedad. La familia maorí es la de Beth y Jake Heke, que llevan dieciocho años de casados, cinco hijos a cuestas y una historia cruzada por el desarraigo, la marginación y la



PELLE, EL CONQUISTADOR
De Billie August.
A las 19.20 por Cineplaneta.

mástiles, y entre muchos otras caras marcadas por años de trabajo, navegan de Suecia a Dinamarca el viejo Lasse y su hijo Pelle. Los dos serán convocados para servir en la finca Stone, propiedad de una poderosa familia terratenien-te. En ese orden casi feudal encontrarán pan y techo, sometimiento absoluto y unas pocas satisfacciones primarias. El film, ganador del Oscar a la mejor pelícu-la extranjera, se centra en la historia de Pelle, un niño lleno de preguntas, ansioso por saber y conquistar sus sueños.





SAMUEL JACKSON - JURNEE SMOLLETT • ESTRENO: HOV - 22.00 hs. • Por CINECANAL

Miércoles 6 de diciembre de 2000 Página 27

CableVisión

El mercado es voraz. Los discos "geniales" aparecen una semana v desa parecen para siempre en la siguiente Los ídolos cambian a la velocidad de la luz (o de los lanzamientos de las grandes compañías multinacionales), los adjetivos admirativos brotan con la facilidad de los yuyos y son pocos los espacios dedicados a volver a hablar de aquello que merece seguir siendo tomado en cuenta. Aquí, entonces, una pequeña lista de CDs de diversos géneros que se consiguen en Buenos Aires y que si no han sido escuchados todavía, bien lo merecen. Uno de ellos es Solstice, de 1974, un álbum considerado por Manfred Eicher, fundador y productor de ECM, uno de los más importantes de su catálogo. Allí el guitarrista Ralph Towner demuestra por qué Egberto Gismonti lo considera su maes



tro y desarrolla un tipo de jazz (o de música improvisada) de fuerte signo camarístico, con la complicidad de una toma de sonido ejemplar y de Jan Garbarek en flauta y saxo, Eberhard Weber en contrabajo eléctrico y Jon Christensen en batería. En Sus tangos se puede escuchar al notable Lucio Demare solo con un piano y en For Export Vol. 1 a la orquesta de Troilo en uno de sus meiores momentos. Las Sonatas para violín de Pandolfi, un enigmático compositor que publicó dos series de virtuosísticas (y vanguardistas) sonatas en 1660, están registradas por Andrew Manze y Richard Egarr en un disco magnífico, del sello Harmonia Mundi, que ganó el premio Gramophone en la categoría "barroco instrumental". Los dos discos que hay en plaza de la pianista Hilda Herrera, el de Liliana Herrero dedicado al Cuchi Leguizamón y el que recoge un recital dado por el genial músico salteño en Radio Municipal, más la versión remasterizada del primer disco solista de Paul McCartney ("Junk" vale por todo el CD) completan un buen menú.



1) G. Mahler: Sinfonía Nº 5 (dirigida por Rafael Kubelik)

2) A. Berg: Wozzeck (dirigida por Pierre Boulez)

3) Bill Evans y Tony Bennett

G. Verdi: Simon Boccanegra (dirigida por Claudio Abbado)

5) J.S. Bach: Conciertos Brandeburgueses (por Nikolaus Harnoncourt)

BATEA Las canciones de una ciudad en la que se cruzan todas las canciones

Desde los tiempos con Garfunkel, Paul Simon es uno de los autores más significativos y vuelve a demostrarlo en su nuevo CD.

Por Diego Fischerman

Hay unos pocos compositores de canciones, entre los que han tenido mucho éxito, que logran trascender la figura del compositor de éxito. Y, sobre todo, los tiempos (más bien fugaces) de los éxitos. Dylan, Nilson, Cohen, Ray Davies, McCartney, Lennon (o viceversa), Joni Mitchell, Todos ellos, a pesar de sus estilos diversos, comparten una característica: la de haber to-mado rasgos estilísticos comunes a las producciones de ocasión o a los folklores más o menos urbanos y haberlos llevado hacia otro lado. Pero esa lista no estaría completa sin el nombre del otro integrante (junto a Dylan y Cóhen) de la san-tísima trinidad judeo-norteameri-

Ya desde los tiempos de Tom y Jerry (el primer nombre de Simon y Garfunkel, su dúo con quien luego se convertiría en actor y que este mes llegará por primera vez a Buenos Aires), Paul Simon demostró que su manera de entender la

Urbano: Simon fue el que creó ese verso genial capaz de sintetizar en cuatro breves palabras ("the sound of silence") el verdadero aliento de

ciudad (y las músicas de la ciudad) era absolutamente original. En ri-gor, Simon fue el verdadero inventor de la canción neoyorquina. El que convirtió en ciudadanos esos rurales rasguidos de guitarra trasladados al Village por cierta intelectualidad ligada a la poesía beat; el que creó ese verso genial capaz de sintetizar en cuatro breves palabras



ro aliento de una ciudad.

"Mrs. Robinson", "America",
"The Sounds of Silence", "Scarborough Fair" (con uno de los arre-glos vocales más fantásticos de la música de tradición popular de to-dos los tiempos), "The Boxer", y la enumeración podría continuar. Si-mon & Garfunkel produjeron una cantidad asombrosa de canciones perfectas. Y Simon, una vez solo, no se quedó atrás. Por un lado, fue el descubridor de la world music antes de que la world music existiera. Primero la maravilla de "Still Crazy After All These Years", "El cóndor pasa", con el grupo argentino Urubamba como coprotagonista. Des-pués, el deslumbrante desembarco de músicos africanos en *Graceland*. Más tarde los bahianos de Olodum mezclados con el saxo tenor y el sintetizador de Michael Brecker (en la época en que visitó Argentina y dio un show excelente en River). Después vendría The Capeman, el musical acerca de Salvador Agron, un portorriqueño condenado a muerte en 1959, cuando tenía 16 años, por el asesinato de dos jóvenes. Agron fue perdonado por el entonces in-tendente de Nueva York, Nelson Rockefeller, y fue puesto en libertad en 1979. Murió en el '86, a los 42 años. Simon construyó, con esa



Paul Simon vuelve a deslumbrar con el CD "You're The One". Allí se mezclan ritmos africanos y giros del folk americano.

traordinaria en la que volvían a cru-

zarse lenguajes y tradiciones. En You're The One, su último álbum recién editado por Warner, Simon vuelve con un comienzo digno de sus antecedentes. Primero suena un instrumento indio (de la India) y luego, tras la entrada de su voz cristalina de siempre, una percusión que remite inmediatamente

a Africa del Sur. La canción se lla ma "That's Where I Belong" y es una de las más interesantes de un disco en el que no hay nada que no sea interesante. Los arreglos de calculada riqueza, las melodías siem-pre inspiradas y las letras jamás superficiales muestran a un Paul Simon todavía genialmente loco después de todos estos años.



THIS IS WHAT I DO

B El coloso del saxo tenor si-gue en pie y sigue tocando, además, como los dioses. No hay El coloso del saxo tenor sinovedades en su estilo, pero tam-poco hace falta. Rollins se acerca al salvajismo, a los aires de calipso, al hard bop, al funk o al jazz a secas junto a una banda eficaz (su antiguo colaborador Bob Cranshaw en bajo eléctrico, Clifton Anderson en trombón, Stephen Scott en piano y Perry Wilson al-ternando con Jack De Johnette en la batería). Resulta particularmente atractiva la conjunción del trombón con el poderoso saxo de





Los excelentes Michelle Ma-karski y Thomas Larcher, en este CD que toma su poético nombre de una obra de Goffredo Petrassi, plantean algo infrecuente. El repertorio incluye, además de la composición de Petrassi, la Riconoscenza per Goffredo Petrassi de Elliott Carter, *Due Pezzi* de Lucia-no Berio y *Due Studi* de Dallapiccola (ambas en piano) y las Caprice Variations de George Rochberg alternadas, de manera bastante posmoderna, con una versión desordenada (a lo Rayuela) de la Sonata Nº 7 de Tartini y con el medieval Lamento de Tristano. D.F.



HELAS AVRIL Mala Punica

El Ars Subtilior fue un esti-cuntos lo sumamente complejo y delicado, desarrollado por algunos compositores del norte de Italia y de Francia a principios del siglo XV. Mateo di Perugia fue uno de los más importantes y el argentino Pedro Memelsdorff, al frente del grupo Mala Punica, le rinde un homenaje perfecto: 11 chansons (rondeau, virelai o ballata) en interpretaciones ricas y llenas de se-ducción de la soprano Jill Feldman, el contratenor Pascal Bertin, el tenor Gianluca Ferrarini y un grupo que incluye flauta dulce, fídulas, arpas y chitarrino. D.F.



GARMEN BALIERO Los Años Luz, 2000

Hay un talento para *usar* las palabras, para llevarlas hacia donde quiere, que viene de Chico Buarque o, tal vez, de Leo Masliah. Hay una manera nunca petulante de dar entrada a modernidades armónicas, a frases insis-tentes o a polirritmias inquietantes. Lo que hace Carmen Baliero, compositora, cantante y pianista, son canciones extrañas, bellas e inexplicables, junto a grupos concentrados y mínimos que in-cluyen a Diego Pojomorsky en contrabajo, Clea Torales en saxo y Bárbara Togander en voz, entre otros. **D.F.**

Persevera y veras

La edición de "Mancha Registrada" le permitió al grupo marplatense revalidar el respeto obtenido por su disco anterior... un respeto que consiguió nada menos que a quince años de iniciar su carrera.

Por Pablo Plotkin

Hace rato que la tabla de surf de los Super Ratones se pudre en el armario junto a los primeros discos de los Beach Boys. Aquella es-tética playera –legitimada, de algún modo, por su origen marplatense-les valió un éxito pasajero una década atrás, cuando se mudaron a la Capi-tal a bordo del cover/hit veraniego "Barbara Anne" y vendieron 70 mil unidades de su debut, *Rock de la Pla-*ya. Pasada la ola, fracasaron en la búsqueda de identidad: su escuela de rockabilly, Beatles y Beach Boys se fundió en discos ignorados por el pú-

La resurrección llegó con Autopis-tas y Túneles (1998), donde procesaron la mejor parte de sus influencias, la cargaron con dosis de melan-colía porteña y facturaron uno de los mejores álbumes de un género improbable: brit pop argentino. Con la crítica a favor y luego de un breve lapso de crisis compositiva, el cuarteto le dio forma a su disco 2000: Mancha Registrada, que reincide en la canción pop psicodélica y que tendrá su presentación este sábado en la sala Pablo Picasso de La Plaza.

-El principal cambio de Super Ratones, aparentemente, tiene que ver con la aparición de cierta psi-

codelia. ¿Cómo se dio?

Person (batería y voz): -Hace quince años que estamos juntos, explorando sonidos, ritmos. Se ve que nos agarró una etapa de exploración psicodélica colectiva. Estamos tanto tiempo juntos que vamos todos para el mismo lado.

Fernando Blanco (bajo y voz): Claro, tomamos los mismos ácidos (risas)

-Más allá del chiste, ¿tiene que

ver con experiencias personales?

F.B.: –Algo de eso hay. Pero además, "Please Please Me" o los primeros discos de Beach Boys antes ocupaban un lugar principal en la colección; a medida que se crece, uno escucha más Sgt. Pepper, Pet Sounds, otra clase de discos. El fervor adolescente lo va dejando atrás, mientras busca nuevos horizontes

Pero cuando hacíamos discos más directos sabíamos que algún día nos

P.: - Igual el fervor adolescente no desapareció: lo canalizamos con canciones energéticas. No se perdió la fuerza de un grupo de rock.

F.B.: –Estábamos seguros de que

no queríamos hacer un disco embolante. Hay que encontrar el equili-brio, porque hay discos psicodélicos que requieren un esfuerzo mayor del oyente. No quisimos hacer un disco selecto. Necesitamos un poco de rock'n'roll. El tiempo dirá si gana-

mos esa lucha por el balance.

P.: -Nuestra idea es que la canción sea la protagonista. Así hagas una versión zamba o rock, lo que tiene que quedar es la canción. Una canción de Charly García –por más que la haga Gieco, Mercedes Sosa o él– siempre es la misma. Ese es el truco.

-Siempre se refieren a grupos clásicos. ¿Y los de ahora? F. B.: -A todos nos gusta Radio-

head, como Oasis y Blur. Eso daría una idea brit de nuestros gustos. Pero a él le gusta Tom Petty, por ejemplo, y a mí Dylan, Wallflowers. sensación es que estamos muy lejos de la revolución ocurrida hace años y también muy lejos de la próxima. Formamos parte de una generación de buceadores que se regodean entre la psicodelia rock que empezó en los sesenta, recrudeció en los noventa y seguirá floreciendo en todos lados. Todo el mundo trata de encontrar la nueva revolución, pero va a pasar un tiempo hasta que llegue. Mientras tanto, hacemos canciones y tratamos de divertirnos con la forma

-¿Y los grupos de acá?

F. B.: –Me llama muchísimo la atención que en el 2000 salga un disco de Seru Giran en vivo. Hay un hueco terrible en la gente. Por un lado hay un rock que se volvió ortodo-xo en sus propias leyes, en el que hay que respetar ciertos cánones para ser del palo o lo que carajo sea. Y por otro hay un pop tratando de encontrar cosas nuevas, interesado en cuestiones de formato, y nadie parece dar-les mucha pelota a las buenas canciones, las buenas letras. Es una con-

fusión mediática: actitudo pose. ¿No hay nada en el medio? No digo que eamos la tercera vía, pero tratamos de que nuestras canciones sean historias que valga la pena contar. No nos interesa erigimos en los paladines de la canción, pero el juego que jugamos hoy parte de cuando Lennon venía con la guitarrita y le decía a McCartney "mirá, tengo esto"

-¿Gozaron de otra libertad al grabar Mancha Registrada, luego de ganar cierto prestigio con Au-topistas y Túneles?

P.: -Al principio no sabíamos para dónde agarrar. Hubo un bloqueo grupal de un par de meses.

Ana D'Angelo

Super Ratones, de la tabla de surf a la canción psicodélica "Hacemos canciones y tratamos de divertirnos con la forma.

F. B.: -Nos costó arrancar. Cuando nos propusimos probar empezamos a direccionar el rumbo. La sen-sación fue: "Voy a escribir una canción sin esforzarme, siendo lo más honesto posible". Y salió el primer tema, "Como un fantasma", o sea que me sentía para la mierda. Nos desestructuramos para rearmarnos. Teníamos una crisis de sensaciones.

¿Oué queda hoy de aquellos viejos discos?

F. B .: - Una vez que vivimos éxitos y fracasos, nos sentimos con la autoridad de decir que nadie puede acusarnos de subirnos a ningún caballo de moda. Sabemos lo que es disfrutar arriba y estar abajo. Lo mejor que aprendimos es a autocomplacernos, buscar lo que realmente queremos. A la hora de hacer música no nos importa nada. Lo único que nos cambia el resultado comercial de un disco es el cheque de Sadaic.



Mañana con el diario

De terror. Se viene la segunda parte de The Blair Witch Project y con ella se acentúa el boom de las películas de terror para adolescentes. **Ante todo, mucha calma.** Julián Hernández, lider de Siniestro Total, habla de su vida de rocker cuarentón y de su libro ¿Hay vida inteligente en el rock and roll? Gracias, totales, una vez más. El Tributo bizarro a Soda Stereo se presenta por única (y última) vez. **Y Clara de Noche**, Página Convivir con Virus, F.Mérides Truchas y Todo x 1,99



cines

AL DIABLO CON EL DIABLO Dir.: H. Ramis, con B. Fraser. S/R. Normandie IV. Lavalle 855. Tel.: 4322-1000. A las 13.30, 15.45, 18, 20.20 y 22.45 hs.

AMORES PERROS (México). Dir.: Alejandro González inarriu, con Emilio Echevarria. P/18. Gaumont II. Av. Rivadavia 1635. Tel.: 4371-3050. A las 15.45 y 21.20 hs. AMORES PERROS

CHICOS RICOS
Dir. Mariano Galperin. con Pepe
Monje y Victoria Oresto. P/18.
Complejo "Tita Merello".
Sulpacha 442. Tel. 4322-1195. A
las 15.45 y 20 hs. (Sala "Amelia
Record")

Din: Ralph Zondag-Eric Leighton. S/R. (En castellano). Los Angeles I. Av. Comentes 1770. Tel.: 4371-3742. A las 12.50, 14.20, 16, 17.30, 19 y 20.30 hs.

¿DONDE QUEDA LA CASA DE

LAMEGO TO THE CASE OF THE CA

EL ASADITO
Dir.: Gustavo Postiglione, P/13.
Complejo "Tita Merello",
Suipacha 442. Tel.: 4322-1195. A
las 13.35, 17.55 y 22.05 hs. (Sala "Amelia Bence"). Av. Corrientes 2046. Tel.: 4953 5405. A las 14.30 hs.

EL GRINCH
Dir. Ron Howard, con J. Carrey, S/R.
Arlias Santa Fe II.
Av. Santa Fe 20.1. Fl.: 48237878. A las 13.40, 16, 18.10, 20.20
y.22.40 hs. Sáb. trasn.
Gaumont III.
Av. Rivadavia 1635. Tel.: 43713050. A las 13.40, 15.50, 18.15,
20.20 y.22.40 hs. (En castellano).
Metro I.
Certio 570. Tel.: 4382-4219. A las
13.30, 15.40, 18, 20.20 y.22.40 hs.
Sáb. trasn. 1.15 hs.
Ocean I.

Ocean I. Lavalle 739. Tel.: 4322-1515. A las 13.15, 15.15, 17.40, 20 y 22.25 hs. (En castellano). Sáb. trasn.

EL PADRE (Irán), Dir.: Abbas Kiarostami, S/R. (Iran). Dir.: Abbas Kiarostami. S/H. Metro II. Cerrito 570. Tel.: 4382-4219. A las 13 hs.

EL PROTEGIDO Dir.: M. Night Shyamalan, con B. Willis y Samuel L. Jackson. P/13. Atlas Santa Fe I. Av. Rivadavia 1635. Tel.: 4371-3050. A las 13, 15.10, 17.20, 19.50

y 22.20 hs. Atlas Lavalle. Lavalle 869. Tel.: 4322-1936. A las 13.30, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50 hs. Sáb. trasn.

EL TERCER MILAGRO
Dir: Agnieszka Holland, con Ed Harris y Anne Heche, P/13. Gaumont II. Av. Rivadavia 1635. Tel.; 4371-3050. A las 13.35 y 18.50 hs.

ESCENA FRENTE AL MAR (Japón). Dir.: Takeshi Kitano, S/R.

(Japon). Dir.: Takesia i salat **Cosmos II.** Av. Corrientes 2046. Tel.: 4953-5405. A las 13, 17 y 20.40 hs.

FANTASIA 2000
De Walt Disney, Dir.: H. Buyton. (En castellano), S/R. Los Angeles III. Av. Corrientes 1770. Tel.: 4371-3742. A las 18.10 y 20 hs.

FELICIDADES Dir.: Lucho Bender, con Alfredo Casero. P/13.
Complejo "Tita Merello".
Suipacha 442. Tel.: 4322-1195. A las 13.25, 15.35, 17.50, 20.05 y 22.15 hs. (Sala "Mirtha Legrand").
Premier V.
Av. Corrientes 1565. Av. Corrientes 1565. Tel.: 4374-2113. A las 14. 18.10 v 22.40 hs

Curtis Hansor glas. P/16. America. Av. Callao 1057. Tel.: 4811-3818. A las 13.30, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50. Sáb. trasn.

HIJA DE LA LUZ
Dir.: Chuck Russell, con Kim-Basinger. P/13.
Premier IV.
Av. Corrientes 1565. Tel.: 4374-2113. A las 16 y 20.30 hs. Coean II. Lavalle 739. Tel.: 4322-1515. A las 13.25, 15.45, 18.05, 20.25 y 22.45 hs. Sáb. trasn.

LA CENA
Dir.: Ettore Scola, con Vittorio
Gassman y Fanny Ardant. P/13.
Lorca II. Av. Comientes 1428. Tel.: 371-5017. A las 14.40, 16.40, 18.40, 20.40 y 22.40 hs.

LA LEYENDA DE 1900 Dir.: G. Tomatore, con T. Roth, S/R. orrientes 1565. Tel.: 4374 . A las 14.20, 17, 19.50 y

LA VIDA CONTINUA Dir.: Abbas Klarostami. S/R. Lorca I. Av. Corrientes 1428. Tel.: 371-5017. A las 15.50 y 21.50 hs.

LOS QUE ME AMAN TOMATIONELL TREM (Francia), Dir.: Patrice Chereau, con Jean-Louis Trintignant. P/18. Cosmos II. Av. Corrientes 2046. Tel.: 4953-5405. A las 15 y 22.40 hs.

OS QUE ME AMAN TOMARAN

MI ENCUENTRO COMMIGO
Dir: J. Turteltaub, con B. Willis, S/R.
Los Angeles II.
Av. Corrientes 1770. Tel.: 43713742. A las 12.50, 14.50, 16.50,
18.50 y 20.50 hs. (En castellano).

Dir.; Fabira Bielinsky, con Ricardo Dirir, Daskor Pauls. P/13. Normandie I. Lavalle 855. Tel.: 4322-1000. A las 13.10, 15.35, Tel.: 4322-1000. A las 13.10, 15.35, Tel.: 4322-1000. A las 13.10, 15.35, Tel.: 4374-2113. A las 14.10, 16.20, 18.30, 20.40, 92.250 hs.

OSCAR WILDE Dir.: B. Gilbert, con S. Fry. P/16. Dir.: B. Gilbert, con S. Fry. P/16. Metro III. Cerrito 570. Tel.: 4382-4219. A las 13, 15.40, 18, 20.20 y 22.40 hs.

PRIMER PLANO (Irán). Dir.: Abbas Kiarostami. S/R. Lorca I. Lorca I. Av. Corrientes 1428. Tel.: 371-5017. A las 17.50 hs. Metro II. Cerrito 570. Tel.: 4382-4219. A las 18.50 y 22.55 hs.

QUE ABSURDO ES HABER CRECIDO Din: Roly Santos, con Gustavo Garzón y Leo Masliah. S/R. Premier II. Av. Corrientes 1565. Tel.: 4374-2113. A las 14.20, 16.30, 18.40, 21 y 23 hs.

REVELACIONES Dir.: B. Zamenkin Dir.: R. Zemeckis, con Harrison Ford y Michelle Pfeiffer. P/13. Normandie II. Lavalle 855, Tel.: 4322-1000. A las 12.30, 14.45; 17.20, 19.55 y 22.30 hs. Sáb. trasn.

SED DE MAL.
Dir.: Orson Welles, con Marlene
Dietrich y Charlton Heston. P/13.
Lorange.
Av. Corrientes 1372. Tel.: 43732411. A las 14.30, 16.35, 18.40,
20.45 y 22.50 hs.

SOCIEDAD SECRETA
Dir: Rob Cohen, con Joshua
Jackson y Paul Waller: P/13.
Mormandie III.
Lavalle 855. Tel.: 4322-1000. A las
13.30, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.55
hs. Sáb. trass.

SOLO Y CONMIGO

Dir.: Carlos Lozano Dana, con
Marta González y Lucas Lamarca.

S/R. Complejo "Tita Merello". Suipacha 442. Tel.: 4322-1195. A las 14, 16.25, 19 y 21.40 hs. (Sala "Delia Garcés").

YENDO AL COLEGIO CON PAPA SOBRE MI ESPALDA Dir.: Abbas Kiarostami, S/R. Dir.: Abbas Kiarostami, S/R. Metro II. Cerrito 570. Tel.: 4382-4219. A las 20.50 hs.

shoppings

ABASTO DE BUENOS AIRES (Hoyls General Cinema). Av. Corrientes 3200. Tel.: 4866-4800. EL PROTEGIDO: 11, 12, 13.55, 15.40, 17, 18.30, 20.40, 22 y 23.30 hs. P/13. Viernes 13.40, 18.30 y 23.15 ns. P/13. Viemes, sáb. y miérc. trasn. SOCIEDAD SECRETA: 11.15, 13.30, 18.30 y 23.20 hs. P/13. Viemes, sáb. y miérc. trasn. LA MUSA (Inspiradora): 14.15, 20.30 y 22.45. S/R. SHAFT 20.40, 22 y 23.30 rs. Pri 3. Viernes y sáb. trasn. SED DE MAL: 111,0 13.35, 19.30 y 22.10 hs. Pri 3. Viernes y sáb. trasn. EL GRINCH: 11, 12.30, 13.10, 15, 15.35, 17.30, 18, 20 y 22.30 hs. (En castellano). S/R. Viernes y sáb. trasn. EL GRINCH: 20.30 y 23 hs. S/R. Viernes y sáb. trasn. (¿Alguna duda?): 14.45 y 20 hs. P/13. Viernes, sáb. y mierc. trasn. UNA PELICULA DE MIEDO (Scary movie): 12.15, 16.30 y 18.30 hs. P/16.

JINETES DEL ESPACIO: 15.45 y 20.45 hs. S. LA CENA: LA CENA: 11.15, 16 y 20.45 hs. P/13. LEYENDA URBANA 2: 14, 18.30 y 23 hs. P/16. Viernes, sáb. y miérc. trasn. FELICIDADES: 11.45, 16.15 y 20.45 hs. P/16. Viernes e sét y miérc trasn. trasn.

HIJA DE LA LUZ:
13.25, 18.25 y 23.30 hs. P/13.

SOCIEDAD SECRETA:
11.05, 15.50 y 21 hs. P/13. Viernes LA MUSA (Inspiradora): 13.05 y 22.20. S/R. FIN DE SEMANA DE LOCOS: 11, 13.15, 15.45, 20.25 y 23 hs. P/16. Viernes y sáb. trasn. DINOSAURIO: Viernes, sáb. y miérc. trasn.
ALTA FIDELIDAD:
14.45 y 20 hs. P/13.
FIN DE SEMANA DE LOCOS: 11.15, 13.40, 16, 18.20, 20.45 y 23.15 hs. P/16. Viernes, sáb. y DINOSAURIO: 15.30 hs. (En castellano). S/R. STUART LITTLE (un ration en la familia): 18.15 hs. (En castellano). S/R. FELICIDADES: 11, 15.20, 17.40 y 20 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn. AL IDIABLO CON EL DIABLO: 11.25, 13.45, 16.05, 18.30 y 20.50 hs. S/R NUEVE REINAS: 12.30, 15, 17.30, 20 y 22.30 hs. P/13. Viernes, sáb. y miérc. tras SED DE MAL: 11.15, 13.40, 16, 18.20, 20.45 y 23.15 hs. P/13. Viernes, sáb. y

hs. S/R. AMORES PERROS:

16.15 y 23.20 hs. P/18. **NUEVE REINAS:** 12.55, 17.45 y 22.40 hs. P/13.

ALTO PALERMO.

8362.
EL PROTEGIDO:
13.15, 15.35, 17.55, 20.20 y 22.40 hs. P/13. Sáb. trasn.
EL GRINCH:
13, 15.20, 17.45, 20 y 22.30 hs. (En castellano). S/R. Sáb. trasn:

CINEMARK (Puerto Madero). Alicia Moreau de Justo 1960. Tel.: 4315-3008. FIN DE SEMANA DE LOCOS:

barrios

BELGRANO

BELGRANO
Obligado y Mendoza. Tel.: 4781-6183.
EL GRINCH:
12.45, 14.45, 16.45 y 18.45 hs. (en castelland). 20.45, 22.45 y without southellow. 20.45, 22.45 y without subthitus on castelland. Srf. REVELACIONES:
15.40 y 22.10 hs. P/13.
FIN DE SEMANA DE LOCOS:
13.30, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50 hs. P/16. Viernes y sáb. trasn.

AL DIABLO CON EL DIABLO: 13.10, 15.10, 17.10, 19.10, 21.10 y 23 hs. S/R. Viernes y sáb. trasn. NUEVE REINAS: 13.10, 15.30, 17.50, 20.10 y 22.30 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn.

12.45, 15.20, 17.50, 20.25 y 23 hs. P/16. Viernes y sáb. trasn. EL PROTEGIDO: 12.10, 13.30, 14.45, 16.10, 17.20, 18.50, 20, 21.30 y 22.35 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn.

Viernes y sáb. trasn. EL GRINCH: 12.50, 15.10, 15.50, 17.25, 18.20, 19.45, 21 y 22 hs. (En castellano)

S/H. Viemes y sab. trasn. AL DIABLO CON EL DIABLO: 12.15, 16.45 y 22.05 hs. S/R. FELICIDADES: 14.20 y 19.35 hs. P/13. Viernes y

14:20 y seasons sab. trasn.

REVELACIONES:
12.55, 15.55, 18.45 y 22.15 hs.
P/13. Viernes y sáb. trasn.

NUEVE REINAS:
12.20, 15.15, 17.40, 20.10 y 22.40 hs. P/13. Viernes y sáb. trasn.

GALERIAS PACIFICO, Florida 753. Tel.: 4319-5357. Pl.: \$ 7 (Miérocles todo el día y lunes a sábado 1ra. y 2da. función: \$ 3,50). Sala I ALTA FIDELIDAD: 13.50, 16.10, 18.30, 20.30 y 22.40 hs. Pf.3. Sáb. trasn. 1.10 hs.

Sala II NUEVE REINAS: 13.20, 15.30, 17.40, 20 y 22.10 hs. Sala III NEAS: 13.20, 15.30, 17.40, 20 y 22.10 hs. Sala III

P10. Sab. Itash. 11. Sala III AL DIABLO CON EL DIABLO: 13.40, 15.40, 17.30, 19.20, 21.10 y 23 hs. S/R. Sáb. trasn. 1.10 h.

Sala IV JINETES DEL ESPACIO: 13.30, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50 hs. S/R. Sáb. trasn. 1 h.

PASEO ALCORTA.

Alcorta Tel.: 4806-5665.

Salguero y Alcorta. Tel.: 4806-5665 EL GRINCH: 13.15, 15.45, 18, 20.15 y 22.30 hs. (En castellano). S/R. Sáb. trasn. EL PROTEGIDO: 13.45, 16.15, 18.30, 20.45 y 23 hs. P/13. Sáb. trasn.

P/13, Sab. trasn. **NUEVE REINAS:** 13.15, 15.45, 18, 20.15 y 22.30 hs

P/13. Sáb. trasn. FIN DE SEMANA DE LOCOS: 13.45, 16.15, 18.30, 20.45 y 23 hs. P/16. Sáb. trasn.

castellano), S/H.
EL PROTEGIDO:
13.30, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.40
- P/13. Sáb. trasn.

hs. P/13. Sau. Black LA CENA: 13.20, 15.50, 18.20, 20.40 y 23 hs.

P/13. Sáb. trasn.

AL DIABLO CON EL DIABLO:
13.10.17.40 v.22.40 bs. S/B

13.10, 17.40 y 22.40 hs. S/R. SOCIEDAD SECRETA: 15.20 y 20.20 hs. P/13. Sáb. trasn. AMORES PERROS: 13.30, 16.30, 19.20 y 22.20 hs. P/18. Sáb. trasn.

VILLAGE RECOLETA. Vicente López y Junín. Tel.: 4805-2220, Pl.: \$ 7,50 (Miércoles todo el día y lunes a domingo 1ra. función: \$ 4). Menores: \$ 4. QUE ABSURDO ES HABER CRECIDO:

CRECIDO: 11.30, 13.30, 15.30, 17.30, 19.30, 21.30 y 23.30 hs. S/R. Viernes, sáb

y miérc. trasn. EL GRINCH: 11.30, 12.15, 13.45, 14.30, 16.45, 18.15, 19, 21.15 y 23.30 hs. (En

castellano). S/R.

EL PROTEGIDO:
12, 12.30, 13, 14.30, 15, 15.30, 17,
17.30, 18, 19.30, 20, 20.30, 22,
22.30 y 23 hs. P/13. Viernes, sáb, y

HIJA DE LA LUZ: 13.40, 18.30 y 23.15 hs. P/13.

PATIO BULLRICH.
Libertador 750. Tel.: 48163801/4815-8328.
EL GRINCH:
13.10, 15.20 y 17.30 hs. (En

GENERAL PAZ. Av. Cabildo 2702. Tel.: 4781-1412. FIN DE SEMANA DE LOCOS: 13.30, 15.45, 18, 20.15 y 22.30 hs. P/16. Sáb. trasn. **AMORES PERROS:** 13.20, 16.15, 19.10 y 22.05 hs. 1920, 16.15, 18.10 y 22.03 1s.
P/18. Sáb. trasn.
FELICIDADES:
14.15, 16.20, 18.25, 20.30 y 22.35hs. P/13. Sáb. trasn.
NUEVE REINAS:
13.15, 15.35, 17.55, 20.15 y 22.35hs. P/13. Sáb. trasn.

SAYOY. Av. Cabildo 2829. Tel.: 4781-6500. DI - © 7 /miércoles todo el día y lunes Av. Cabildo 2829: 19...
Pl.: \$7 (miércoles todo el día y lunes a sábado 1era. función: \$3,50).:
YENDO AL COLEGIO CON PAPA SOBRE MI ESPALDA: 14AA: 14.30 hs. P/16. DONDE QUEDA LA CASA DE MI AMIGO?: 18.30 hs. S/R. LA VIDA CONTINUA: 20.30 hs. S/R. PRIMER PLANO: PRIMER PLANS.
22.40 hs. S/R.
LA CENA
(Italia): 14.15, 16.15, 18.15, 20.15 y
22.15 hs. P/13.
HIJA DE LA LUZ:
14.05, 16.05, 18.05, 20.05 y 22.05 ALTA FIDELIDAD: 13.50. 16, 18.10, 20.20 v 22.30 hs

SOLAR DE LA ABADIA. Luis María Campos y Maure. Tel.: Luis Maria 4778-5181.
4778-5181.
EL GRINCH:
12.50, 15, 17.15, 19.30 y 21.55 hs.
12.50, 15, 47.15, 19.30 y 21.55 hs. 12.50, 15, 17.15, 19.30 y 21.55 hs. (En castellano). S/R. Sáb. trasn. EL PROTEGIDO: 13, 15.20, 17.45, 20 y 22.30 hs. P/13.

CABALLITO

CABALLIU

CINEMARK.

AV. La Plata 96. Tel. 4982-7117.
EL GRINCH:
EL GRINCH:
EL POTEGIDO:
11.30, 14.05, 16.40, 19.20 y 22.15 hs.
(En castellario). S/R.
EL PROTEGIDO:
11.30, 14.05, 16.40, 19.20 y 22 hs.
P/13. Viemesy ysish trastn.
AL DIABLO CON EL DIABLO:
15.50, 14.10, 16.20, 18.30, 20.45 y
23 hs. S/R. Viemesy ysish trastn.
LEYENDA UPBANA 2:
12.15, 14.40, 17, 19.30 y 22.10 hs.
P/16. Viemesy ysish. trastn.
NUEVE REINAS:
12.40, 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40
hs. P/13. Viemesy ysish trastn.
FIN DE SEMANA DE LOCOS:
12.01, 14.50, 17.20, 20.10 y 22.40
hs. P/13. Viemesy ysish trastn.

FLORES

RIVERA INDARTE.
Rivera Indarte 44. Tel.: 4612-5500.
UNA PELICULA DE MIEDO
UNA PELICULA DE MIEDO (Scary movie): 13.25, 15.40, 17.50, 20.10 y 22.30 hs. P/16. Sáb. trasn. EL GRINCH: 13.05, 15.30, 17.55, 20.15 y 22.35 hs. (En castellano). S/R. Sáb. trasn. NUEVE REINAS: 12.40, 14.45, 17.10, 19.40 y 22.20 hs. P/13. Sáb. trasn. 12.40, 14.40, ... hs. P/13. Sáb. trasn. EL PROTEGIDO: 12.45, 15, 17.25, 19.55 y 22.25 hs. 12.45, 15, 17.25, 19.55 y 22.25 h P/13. Sáb. trasn. AL DIABLO CON EL DIABLO: 13.15, 17.40 y 22.15 hs. S/R.

VILLA DEL PARQUE

BERNASCONI. Marcos Sastre 2145 y Cuenca. Tel.: 4501-6462. Pl.: \$6 (Lunes a miércoles todo el día y sábado y domingo 1era. función: \$3). Jueves cerrado, NUEVE REINAS: 16.20, 18.50 y 21.30 hs. P/13.

DEL PARQUE SHOPPING. Cuenca 3035. Tel.: 4505-8074. Cuenca 3035. Tel.: 4505-8074. EL GRINCH: 12.30, 15, 17.30, 20 y 22.30 hs. EL PROTEGIDO: 13, 15.30, 18.30, 21 y 23.15 hs. P/13. Sáb. trasn. 1 h.

AVELLANEDA

AVELLANEDA

ALTO AVELLANEDA.

ALTO AVELLANEDA.

Guerris 887. Tiel 4229-0204. Pt. \$7
(Lines a miérosies todo o día y
puese a selbació tra, fundón \$3,50).

EL GRINICH:
1320, 1530, 1745, 20y 22 10hs.
(En castellano), SIR, Sáb, trasn.: 1 h.
HUM, DE LA LUZ.

1325, 1540, 17.55, 20,10 y 22.30
hs. P13. Sáb, trasn.: 1.15 hs.

UNA PELICULA DE MIEDO
(Scary movie): 13, 14.40, 16.40,
1540, 20.40y 22.40 hs. P16.

EL PROTEGIDO:

1540, 15.55, 16.10, 20.25 y 22.40
hs. P13. Sáb, trasn.: 1.15 hs.

NUEVE REINAS.
12.50, 15.10, 17.35, 20 y 22.25 hs.
P11 Sáb, trasn.: 1 h.

AL DIABLO CON EL DIABLO:
1245, 14.40, 16.40, 18.40, 20.40 y
22.40 hs. S/R. Sáb, trasn.: LA PLATA

TEATRO ARGENTINO
(Sala "Alberto Ginastera"). Av. 51
(entre 9 y 10). Tel.: (0221) 429-1797.
DON QUIJOTE,
de León Minkus, Marius Petipa.
Con "Elvira Tarasova" y "Andrei

Batalov" (primeros bailarines del Teatro Kirov). Versión coreog.: Zarko Prebii. Ballet Estable. Dir. de Orquesta: Javier Logicia Orbe. Sábado: 20.30 hs., domingo: 17.30

TEATRO ARGENTINO (Sala "Astor Plazzolla"), Av. 51 (entre 9 y 10), Tel.; (0221) 429-1797. Ciclo "Teatro de Cámara", Jugando con el General, de César Genovesi. Dir.; Daniel Dalmaroni. Viernes: 20,30 hs., domingo: 17-30 hs. La duda, el espino, de Diana Amiama. Dir.; Roberto Aguirre. Sábado: 20,30 hs.

ciclos

AV. Caseros 1750. Tel.: 4305-6653. Ciclo de Cine Nacional. MOEBIUS. Dir.: Gustavo Mosquera, Jueves: 20 hs. Ent. libre.

CENTRO CULTURAL
RECOLETA.
(Microcine). Junin 1930. Tel.: 48031041. DESPUES DE LA
TORMENTA.
DI::Tistân Bauer. Domingo: 15 y
18 hs. Ent. libre.

CENTRO CULTURAL GRAL. SAN MARTIN (Sala "Enrique Mulrio"), Sarmiento 1551. Tel: 4374-1251/52, "Cine Arimé", PORCO ROSSO. Dir.: Hayao Miyazaki. Hoy: 20 hs. Ent. libre.

CINE CLUB CORREO Av. Córdoba 3418, Tel.: 4306-0336 SE JUSTA Y NO TEMAS A NADIE (1977), Dir.; Jutta Bruckner. Viemes: 20.30 hs. Bono contr.: \$ 3 (café y debate).

Av. Corrientes 4940 (2° E°), Tel.:
48.54-6180, LOS PRIMOS (1958),
Dir.: Claude Chabrol, con Jean
Claude Brialy y Gerard Blain.
Sábado y domingo: 19.15 hs. Bono
contr.: \$ 4 (con debate posterior v
caté).

CINE CLUB T.E.A. Aráoz 1460. Tel.: 4854-6671. Ciclo "El actor y el personaje". EL ENIGMA DE KASPAR HAUSER (1974). Dir.: Wemer Herzog, cor Bruno S. Sábado: 20 hs. Bono cont.: \$ 3 (con debate posterior)

CINE CLUB T.E.A. Av. Raúl Scalabrini Ortiz 532. Tel. 4854-6671. Ciclo "La vida y nada más". LA VIDA Y NADA MAS (1989). Dir.: Bertrand Tavernier, o Philippe Noiret. Domingo: 20 hs. Bono cont.: \$ 3 (con debate posterior).

COSMOS es 2046. Tel.: 4953-5405. PAVLINKA (Checoslovaquia-1974). Dir.: Karel Kachina. Ciclo "La pelicula del mediodía". Hoy: 12.30 hs. Ent.: \$ 2.

mediodia". Hoy. 12.30 hs. Ent.: \$ (Sala 1).

3er. Festival Internacional de Derechos Humanos Hoy. 16, 18, 20 y 22 hs. Ent.: \$ 3,50. (Sala 1).

ABISMOS DE PASION (México-1953). Dir: L'uis Buñuel. Cido "Todo Buñuel". Hoy: 19 hs. Ent.: \$ 3, (Sala 2).

MANZANA DE LAS LUCE Perú 272, Tel.: 4342-9930. REBELDE SIN CAUSA (1955). Dir.: Nicholas Ray. Ciclo "Películas ganadoras del Oscar". Hoy: 20.30 hs. Ent. libre.

SALA LEOPOLDO LUGONES Av. Corrientes 1530. Tel.: 4372-2247. 3er. Festival Internacional de Derechos Humanos. Hoy: 16, 18, 20 y 22 hs. Ent.: \$ 3.

VISIONARIO Av. Comientes 1743. Tel.: 4371-8373. 3er. Festival Internacional de Derechos Humanos. Hoy: 16, 18, 20 y 22 hs. Ent.: \$ 3,50.

teatros COLON. Libertad 621. Conmutador: 4378-7100. Inf.: 0-800-333-2656-Colón. IL TROVATORE.

LIBORITA DEL CALLON DE

GRAL, SAN MARTIN (Complejo Teatral de Buenos Aires). Av. Corrientes 1530, Tel.: 0-

800-333-5254. EL MESIAS.

B00-333-2524.
ELI MESUAS.
Bailet Contemporáneo". Basada en el oratorio de Georg Fiederich Haendel. Coreog: Mauricio Walnrot. Metise 2:0-30 hs., sábado y domingo: 17 hs. (Sala: Wartin Coronado"). Pl.: \$ 8.
EL INSPECTOR, el Medio Gógo! Con Gonzalo Urúzberea, Sala Pasía, Alejo Gardi Prinos y ellenco. Adapt. y dir.: Villanueva Cosse. Miérooles, jureves y sábado: 20.30 hs., domingo: 20 hs. (Sala: "Martin Coronado"). Pl.: \$ 8 (miérooles: \$ 4).
LA TEMPESTAD.

LA TEMPESTAD, de William Nakespeare. Con Alfredo Alcón, Horacio Peña, Tor Vilas, Osvaldo Bonet, Eleonomo Drexler, Oscar Ferrigno y elenco. Dir.: Lluis Pakual. Miércoles, juev y sábado: 21.15 hs, domingo: 20 hs. (Sala "Casacuberta"). Pl.: § 8 hs. (Sala "Casacuberta). (miérc.: \$ 4).

LA BOCA LASTIMADA,

de Eugenio Grifero. Con Osvaldo Santoro, Andrea Garrote y elenco. Dir: Laura Yusem. Miércoles, jueves y sábado: 21.15 hs., domingo: 20.45 hs. (Sala: "Curilli Cabanellas"). Pl.: \$ 8 (Miércoles: \$ 4).

DE LA RIBERA (Comple) Teatral de Buenos Aires), Pedro de Mendoza 1821 (La Boca), Tel., 4302-8866. ORQUESTA DEL TANGO de la Ciudad de Buenos Aires. Dir.: Carlos Garcia-Raúl Garello, Carta: Hernán Salinas. Sábado: 18,30 hs. Ent. libre.

PRESIDENTE ALVEAR (Complejo Teatral de Buen olejo Teatral de Buenos . Av. Corrientes 1659. Tel. 4373-4245.

ORQUESTA DEL TANGO
de la Ciudad de Buenos Aires. Dir.:
Carlos García-Raúl Garello, Canta:
Hernán Salinas. Jueves; 13 hs. Ent.

PERFUMES DE TANGO. PERFUMES DE l'ANGU.
Per "Tango x 2 Company". Con
Miguel Angel Zotto, bailarines, la
cantante "Griselda Grenci" y
orquesta. Dir. musical: Jorge
Rutman. Miércoles a sábado: 21 hs.,
domingo: 20 hs. (Miércoles: \$7).

SARMIENTO
Sarvicio Teatral de Buenos (Complejo Teatral de Buenos Aires). Av. Samilento 2715. Tel.: 4808-9479. LA FABULOSA HISTORIA DE LOS INOLVIDABLES MARRAPODI,

ACTOR'S STUDIO
Tte, J. D. Perón 2267. Tel.: 4954-UN TRANVIA LLAMADO DESEO. UN TRANVIA LLAMADO DESEC de Tennessee Williams. Con Dora Baret, Edgardo Nieva y elenco. Di Dora Baret. Viernes y sábado: 21 hs. (Sábado despedida). TUXEDO, NO WAY. Dir.: Omar Nicosia. Viernes: 23.45 hs. Ent.: \$ 10 c/consumición).

ANFITRION
Venezuela 3340: Tel.: 4931-2124.
CATASTROFE,
de Samuel Becket. Dir.: César
Repetto. Jueves: 20 y 21.30 hs. Repetto, Jueves: 20 y 21.30 hs. Ent.; \$6. LA MAYOR, LA MENOR Y EL DEL MEDIO. Dir.: Daniel Marcove. Viernes y sábado; 21 hs. Ent.; \$5. EL CUENTO DE RUBIA Y MOROCHA. Con Susana Margrett y Soledad Sáez. Libro y dir.; Fabián Canale. Viernes: 23.30 hs. Ent.; \$6. QUARK (elementales somos). Misica étrica-percusión. Sábado: 23.30 hs. Ent.; \$5.

ARLEQUINO
(Sala 1). Adolfo Alsina 1484, Tel.:
4382-7775. (Pl.: \$ 10).
ROJO PASION.
Music Hall. Dir.: Jorge Sergiani.
Viamae: 22 hs.. domingo: 21 hs. Viernes: 22 hs., domingo: 21 hs. YO QUIERO HACER REVISTA. Idea y dir.: M. Salcedo, Sábado:

ASTRAL Av. Corrientes 1639, Tel.: 4374 Av. Corrientes 1639, Tel: 4374.

5707. La fiesta del folklore...30

ANOS DEL BALLET SALTA.

COn Ramona Galazza, Los Tuou.

Tuou, Peteoo Carabajal, El Chango

Nieto, Los Cuatro de Córdoba,
Argenino Luna, Los Manosors

Santíagueños, Zarnba Quipildor, Los

de Salta, La Chacareratal Santíagueña

y gran elenco. Hoy, 21 hs.

ASTROS Av. Corrientes 746. Tel.: 4325-5541. DYANGO: "Lo mejor de mi". Sábado:

AUDITORIO ASOCIACION AUDITORIO ASOCIACION BANCARIA Samiento 341. Tel: .4328-5011/17. AMORES DEL ALMA. Libro y dir.: Silvana Silveri. Sábado: 19 hs. Ent.: \$5. WELCOME CHARLIE, de Ricardo Cardoso. Dir.: Luis Oliveto. Sábado: 21 hs. Ent.: \$5.

AUDITORIO BEN AMI Jean Jaures 746. Tel.: 4961-052 HABLEMOS DE NOSOTROS. Elenco de "Teatro Popular Judío Dir.: Elba de Grossi. Sábado: 21 hs., domingo: 18.30 hs.

AUDITORIO HEBRAICA Samiento 2255. Tel.: 4952-5886/7 0:9.53 "Lejana aproximación al dolor". Grupo "La cuarta pared". Libro y dir.: Horacio Rafart. Jueves y viernes: 21 hs. Ent. libre.

AUDITORIO UPB Ciudad de la Paz 1972. Tel.: 4784-9871. (Ent. libre). CUENTOS AL MAS ALLA,

de Alejandro Dolina. Grupo de Teatro "Los del Fondo". Dir.: Damián Benchetrit. Viernes: 21 DON JUAN EN SU TINTA. :: 21 hs

AVENIDA
Av. de Mayo 1222. Tel.: 4381-6662.
JUAN CARLOS COPES
en: "Copes Tango Copes". 50 años de éxitos. Con Johana Copes y el Talalet-Copes Tango Danza".
Invitada: "María Grana". Jueves y viernes: 21 hs., sibado: 21.30 hs., domingo: 20 hs.

BABILONIA Guardia Vieja 3360. Tel.: 4862-0683. TEN (Los diéz mandamientos). Autor, compositor y dir.: Alberto Murióz. Mércoles a domingo: 21 hs. Ent.: \$

BAJO CORRIENTES

Av. Corrientes 1632. Tel.: 4373-8519. LOS INFIELES.
Con Gonzalo Villanueva y Bárbara García Castro. Dir.: Gonzalo Villanueva. Jueves y viermes: 21 hs. (Viernes despedida). Pl.: \$ 5.

BAUEN
(Auditorio). Av. Callao 360 (Bauen
Hotel). Tel.: 4372-6906.
IMPROVISACIONES CON
ESTILO Match de improvisaciónteatro deporte. Dir.: Mosquilo
Sancineto. Viernes y sábado: 23.30
hs. Erit.: \$6.

ANNUL AV, Filvedavia 1350. Tell: 43911656. Humor en cominuado...
MULERES SIGLO XXI. Con
Natalia Carulias. Viernes: 22 hs.
CUIDADO CON LO QUE
DESEES.
Con Viviana Longueira y Carlos
Berraymundo. Viernes: 23 hs.
MARTIN ROCCO: "Natcle me quiere
2000". Viernes: 0 h.
LAS MISS MAS.Con Alejandra
Fidalme y Paola Sensoterra.
Viernes: 1 h.
Vernes: 1 h. BULULU

Viernes: 1 h. EL SHOW DE LOS ÑACA ÑACA. Viemes: 2 hs. BULULECES. Sábado: 22 hs. MATO MILENIO.

erio, Tuqui v Con Carlos Guamerio, Tuqui y Legal. Sábado: 23 hs. VALERIA KAMENET... "En busca de un sketch". Sábado: 0 h. Y UD., CUAL ES?. Humor con Roberto Vallejos. Sábado: 1 h. DOS TIPOS AUDACES. Con José Luis Alfonso y Hugo Fili. Sábado: 2 hs.

NO DIGAN NI PIO II.

Con Sergio Prieto. Sábado: 3 hs

CALLEJON DE LOS DESEOS. Humahuaca 3759, Tell.: 4862-1167. LA MODESTIA. Con Mirtha Busnelli, Andrea Garrote, Héctro Díaz y Alberto Suárez, Autory dir.: Rafael Spregelburd. Viernes: 23 hs. (Despedida).

CARA A CARA
Lascano 2895. Tel.: 4502-6456.
TRAMPAS (No es casualidad que "Terror") y Traisión comisenen con la misma letra). Teatro de terror para adolescentes. Dir.: Juan José Laso. Viernes: 21 hs. (Despedida). Ent.: \$4.

CELCITBolivar 825. Tel.: 4361-8358. (Ent.: Bollvar 825, Tell: 4/351-4/350e, (Lenn-\$5).
VIAJEROS POR SHAKESPEARELU Haller-mortais de Juan Carlos Genély Verbrica Oddó. Viernes: 21 hs, sibado: 20 hs.
MONGAMIA, de Marco Antonio de La Parra. Dir.: Carlos Ianni. Sábado: 22.30 hs., domingo: 21 30 hs. ISATUSTRÁ "Nás Ináblada Isadora", de y por: Gabriel Bianco. Domingo: 20 hs.

CLUB DE TEATRO (Sala "Homero Cárpena"). Rodríguez Peña 262. Tel.: 4371-8242/1685. d242/1685. HORA DE VISITAS. Grupo "Teatro de las Ollas". Libro y dir.: Jorge Paladino. Viernes: 21 hs. Ent.: \$ 5. Ent.: \$ 5. RECORDIS, de Mario Cura. Grupo "Humano de Teatro". Viernes: 22 hs. Ent.: \$ 5. NO DEBE SER DIFICIL., de Esteban Bruzzone. Sábado: 21 hs. Ent.: \$ 5.

CLUB DE TEATRO CLUB DE TEATRO (Bar Concert), Rodríguez Peña 262, Tel.: 4371-8242/1685. ALMAFUERTE en concierto, Sábado: 0 h. Ent. a la gorra. CUENTO CON HUMOR, de Gustavo Eilenberger. Sábado: 1 h. Ent. a la gorra. CANCIONES DE FEDERICO.

Sobre textos y canciones de Federico García Lorca. Domingo: 20.30 hs. Ent.; \$ 5 (o/consumición). DAMANTHAL KLINICKE racuari 1677. Tel.: 4300-787/ EXPERIMENTO DAMANTH de Javier Margulis. Viernes y sábado: 21.30 hs.

DEL CENTRO

Carriento 1249. Tel.: (15) 4062

Samiento 1249. Tel.: (15) 4062-7704/4393-5644. EL ESPERMATOZOIDE ALIENADO. Con "Pablo Misacantano". Para reirse de todo. Miércoles: 21.30 hs., jueves: 22.30 y 0.30 hs., viernes y

sábado: 21, 23 y trasn. 1 h., domingo: 21 hs. (Sala 1). Ent.: \$ 5 (miérc.: \$ 3,50, sábado y jueves: \$7

(miérc. *\$ 3.50. Sabéau y person y \$5). (Sala 1).

AUSENCIAS, de Roberto Fontanarrosa. Grupo "Los Presentes". Viernes: 20.55 hs. Ent.: \$7. (Sala 2).

HAY 'QUE APAGARE FUEGO, de Carlos Gorostiza. Dir.: Miguel Santos. Domingo: 20.30 hs. Ent.: \$6.(Sala 2).

DEL PASILLO (Ent.: \$ 5). VARIETANGO, de Silvia Copello.

Sábado: 21 hs.
UN TAL DRACULA "Una segunda
oportunidad". Con Jorge Capussotti
y Silvia Copello. Libro y dir.: Silvia
Copello. Sábado: 23 hs.

DEL SUR
Venezuela 2255. Tel.: 4941-1951.
VATER UND SOHN.
Con Sebastián Wasersztrom y
Leonardo Singereisky. Sábado: 20 hs. Ent.: \$ 5.

CAMAS EN EL DESIERTO.

Cía "Teatro del Sur", Dir.: Alb

Cía. "Teatro del Sur". Dir.: Alberto Félix Alberto. Sábado: 21 hs. Pl.: \$ 8 ENTRE CAJAS, de Adrián Caran y Osvaldo Peluffo. Sábado: 23.30 hs

Ent.: \$ 10.

LISISTRATA, de Aristófanes. Dir.:

Ricardo Sverdlick. Domingo: 21 hs

Ent.: \$ 7.

DE LA COMEDIA Rodríguez Peña 1062. Tel.: 4812-

4228. SOLO COMO UNA PERRA. SOLD COMO UNA PERRA. Unipersonal de Juan Pablo Geret Dir. Gustavo Puchades. Viernes ; sáhado: 23.15 hrs. Sábado despedida. (Sala 2). Erit. \$ 15. EL COCINERO, de Carlos Nine. Con 'Pablo Alartón' y "La Picado Grueso, Jazz Bard". Dir. Héddor Malemud. Viernes a domingo: 21 hs. Erit. \$ 20 (cena canilla libre y espectáculos). Sala 2;

DE LA FABULA
Aguero 444, Tel.: 4862-6439,
LAS ESPOSAS.
Libro y dir.: Daniel Santos. Viernes
21:30 hs, Ent.: \$8.
EL SHOW DE ROCKY. Comedia cal. Adapt. y dir.: Claudia r. Viernes: 0 h. Ent.: \$ 6. Naser. Viernes. 6 (Próxima semana). RECORDANDO CON IRA, de RECORDANDO "La piedra en John Osborne. Grupo "La piedra el zapato". Dir.: Lorena Romanín Sábado: 20 hs., domingo: 21 hs. Ent.: \$ 8.

EL ANEXO
Rivadavia 878, Tel.: 4250-4383.
NEGRA MATINE: Noches
Testrales de Pelicula*: (Versión
Ibre de film de "Amanda Bó", Con
Darnián Dreizik y Vanesa
Weinberg, Invitados: Carlos
Casella, Rodolfo Prantte
(balárnia), Bejandro Franov-Pablo
Boroziní (miscios), Viemes: 23 hs.
(Despedida). Ent.: \$ 10 (c/consum.)

EL ASTROLABIO

Av. Gaona 1360. Tel.: 4581-0710.
FRANKIE. Inspirada en la novela de Mary Shelley. Compañia teatral "Periplo". Dir: Diego Cazabat.
Sábado: 20.30 hs. Ent.: \$ 8.

EL DOBLE

Aráoz 727, Tel.: Tel.: 4855-2656.

EL COSMONAUTA AGRICOLA,
de René de Obadia. Dir.: Claudio
Martínez Bell. Viernes: 23 hs. Ent.: \$7
BREVE RELATO DE SOLEDAD
COMPARTIDA.

COMPARTIDO.

Con Ignacio Arroyo, Bornina
Polnoroff y elenoo. libro y dir: Sol
Levirtion. Sábado: 21 hs. Ent.: \$6.
HORMIGA. NEGRA,
de Eduardo Gutlernez. Adapt. de
Bemardo Carrey y Lorenzo
Culinteros. Con Silvina Affie, Diego
Caballero, Ernesto Cantero y
elenoo. Dir.: Lorenzo Quinteros.
Sábado: 22.30 hs. (Despedida).
Ent.: \$8.

EL EXCENTRICO DE LA 18 Lerma 420. Tel.: 4772-6092. MARTA Y MARTA. Con Susana Bénocaray y Alicia Palmes Dir Ehira Opatto Viamo Con Susana Behocaray y Alici Palmes. Dir.: Elvira Onetto. Via y sábado: 20.30 hs. Ent.: \$ 10

EL GALPON DE CATALINAS Pérez Galdós 93 (La Boca), Tel.: 4300-5707. EL FULGOR ARGENTINO. "Club Social y ARGENTINO. "Club Social y Deportivo". Por el "Grupo de Teatro Catalina Sur". Dir.: Adhemar Bianch Ricardo Talento. Viernes y sábado: 22 hs.. Ent.: \$ 8 (viernes; \$ 5).

EL PORTON DE SANCHEZ

GANADO EN PIE. Una creación del grupo "La noche en vela". Dir.: Paco Girménez, Viernes y sábado: 22 he Ent. \$ 10 Paco Giménez, visco. 22 hs. Ent.: \$ 10. LA TERCERA PATRIA. Dir.:

EL VITRAL Rodríguez Peña 344. Tel.: 4371-0948. EL VARIETE DEL FARAVUTE. Libro y dir.: E. Tamer. Sábado: 23

Lbro y dir.: E. Tamer, Sabado: 23 hs. (Sala 1).

EL CONVENTIL DE LA PALOMA, de Alberto Vacarezza. Dir.: E. Caballero. Domingo: 21 hs. (Sala 1).

SILENCIO: "destrucción", Libro y dir.: Claudía Kricur-Dardo Dozo. Viernes: 23 hs. (Sala 2).

(Sala 2).

ROJO LAPIZ DE LABIO,
de Victor Roderick. Dir.: Daniel
Perez Guerrero. Viernes: 23
hs. (Sala 3).
LA ROSA DE PAPEL,
de Ramón del Valle Inclán. Dir.:
Alejandro Polledo. Sábado: 23 hs.

(Sala 3). EL CORAZON DELATOR, de E. Alan Poe. Dir.: Guillermo Ghio. Sábado: 1 h. (Sala 3).

ENTRECASA

Color or 666. Tel.: 4866-4766. J. Salguero 666. T ANA PADOVANI NA PADOVANI

"Cuentos a la carta III edición.
lemes: 21.30 hs. Ent.: \$ 12.
loluye un plato de pasta y bebid
L HUMOR DESPUES DE LOS

'30.
Con Carlos Portaluppi, Martín Serre y Marcos Montes. Textos de Fontanamosa. Dir.: Guillermo Ghio. Sábado: 22.45 hs. Ent.: \$ 15. (incluye plato de pasta).

ESCENARIOS México 1152. Tel.: 4862-8727. EL INDIO CAMINA CONTRA EL VIENTO. Con Pablo Solfs. Dir.: Gabriel Wolf. Viernes: 22 hs. Ent.: \$ 6.

ESCUELA
Humberto 1ro. y Balcarce. Tel.: 154065-3965. (Pl.: \$ 5).
AYUDEME, DR. FREUD!, AYODEME, DH. FHEOD!, de Graciela Villalba. Con Lisy Maclean. Dir.: Federico Herrero. Lunes a jueves: 19 hs., viernes: 0.30 h., sábado: 22.30 y trasn.: 1 h., domingo: 20 hs. I-DEN-TI-DAD, de Yolanda Martínez. Dir.: Federic de Yolanda Martinez. Dir.: reus Herrero. Lunes a jueves: 20 hs. viernes: 22,30 hs., sábado: 0 h. viernes: 22:30 hs., sábado: 0 h., domingo: 19:30 hs. EL PSICO Y LOS PACIENTES, de Pier Heller. Dir.: Federloo Herrero. Lunes a jueves: 21 hs., viernes trasn.: 1 h., sábado: 22 hs., domingo: 20:30 hs.

ESPACIO CEMENTO Estados Unidos 1227. Tel.; 4371-7840. (Ent. libre). CLASICO AMORAL.

AMORAL. Escrita y dir.: Emir Omar Chaban Carlos Lorca. 40 actores en un music hall & varieté del siglo que viene. Miércoles: 21 hs.

FRAY MOCHO
Ecuador 380, Tel.: 4865-9835,
DE TROPIEZOS EN TORPEZAS,
Creación grupal, Dir.: Emesto
Michel, Jueves: 21 hs. Viernes:
21.45 hs.

21.45 hs. LA TIA ZAIRA, de Víctor Roderick. Dir.: Gerardo Dispenza. Jueves: 21.35 hs., viernes: 22.40 hs.

JIMENEZ Y SEÑORA DE VISITA,
de Victoriano Ferreyra. Dir.: Daniel
Gantaluppi, Jueves: 22.30 hs.,
Viernes: 21 hs.

Cantaluppi, Jueves: 22.30 hs., Viemes: 21 hs., WORENO, de Alejandro Flynn, Grupo de Teatro Fray Mocho". Diri: Emesto Michel-Zury, Gastlazoro. Sábado: 22 hs. Ent.: \$5.
PAYASOS EN ACCION.
"El Recorte". Dir.: Rolo "Zanahoria" Pootto. Sábado: 23.30 hs. Ent.: \$3. (Unica función).

GARGANTUA
Jorge Newbery 3563, Tel.: 4555-5596, FAUSTO:
"La tragedia de Margarita". Dir.:
Adrián Porcel de Peralta. Viernes y sábado: 21 hs. Ent.: \$ 7.

GOLDEN SHOPPING
Acoyte 52. Tel: 4902-6900. LA
LECCION DE ANATOMIA.
Autor y dir: Carlos Mathus. Viernes:
21 hs., sábado: 22 hs., domingo:
20.30 hs.

LA ALMOHADA Sanchez de Bustamante 728. Tel.:
4835-5197: RESPLANDECIENTE
BELLEZA LA DE ELLA.
Basada en poemas de Néstor
Periongher. Con Violeta Bava,
Melania Stucchi y Miriam Sejeta.
Viernes: 22 hs. Ent.: \$ 7.

LA BIBLIOTECA
M.T. de Alvear 1155, Tel.: 49511365. ANA PADOVANI:
"Mil y un cuentos". Sábado: 21.30
hs. Ent.: \$ 10 (c/consumición).

LA CARBONERA
Balcarce 998. Tel.: 4362-2651. LAS
YEMAS DOBLES, de Luis Cano.
Dir.: Javier Echaniz, Viernes: 21.30
hs. (Despedida). Ent.: \$ 8.

LA COMIQUERIA
Adolfo Alsina 1482. Tel.: 43827775. Sábado: El ray de aporto
elorto, "Felo cuerto", "Se me entro
una..." (23.30 hs.); "Manual para
mujeras reputadas," "Pelando el
termo", "Cumbia de la torilla", "El
bocha de la rana" (0.30 hs.);
"Braguetas sin ley", "Ummy Cotton",
"Virtuales sacerdotzas del sexo".
(1.30 hs.). Ent.: \$ 5.

LA GUARIDA
Jorge Newbery 3519. Tel.: 4554-0141. BENT, de Martín Sherman I1. BENT, de Martín Sherman. n Alex Benn, Gustavo Ferrari, stavo Monje y elenco. Dir.: Alex nn. Viernes y sábados 21.30 hs Gustavo Me Benn. Vierr Ent.: \$ 10.

LA OTRA ORILLA
Tucuman 3527, Tel.: 4862-7718.
CINCO PUERTAS.
"Grupo Teatro Libre": Libro y dir.:
Omar Pacheco. Sábado: 21 y 23
hs., domingo: 20.30 hs. (Domingo: despedida). Ent.: \$10.

LA SCALA
de San Telmo, Pasaje Giuffra 371.
Tel: 4382-1187.
INES VICTORIA SABATINI.
Ciolo 'Udvenes pianistas' Obras de
Beethoven y Schumann. Jueves:
20 hs. Bono contr.: \$ 5.
EMILIANO GREIZERSTEIN
(plano), Viernes: 20 30 hs. Bono
contr.: \$ 5.
OTRAS CANCIONES, OTROS
CANTANTES.
Con Daniel Bazán Lazzarte, Sergio Con Daniel Bazán Lazarte, Sergio García, Fernando Gárriz y Sergio

en cartel



PRIMER ENCUENTRO DE LAS REGIONES

Obras premiadas

Sontero, Idea y coord.: Fernando Gárriz, Viernes: 23.30 hs. Ent.: \$ 7. ELTABETH CANIS (Inezzosoprano)-Perla Wicky (piano). Obras de Schubert. Brhams, Strauss y Mahler. Sábado: 20.30 hs. Bono contr.: \$ 10.

LA USINA Málico 2993. Tel.: 4932-5768. (Ent.:

Méjido 2993. Tell: 3485-0700 (u-\$ 5).

CASA MATRIZ, de Diana
Raznovich, Grupo "Ciencia &
Sudor", con Ana Ter Akopov y
Susana Zoppi. Diri: Eduardo
Pavelic. Sábado: 21 lbs.

DOS A JUGAR-SE. Con Alcira
Sema y María Núñez Casal. Idea
(ir. María Núñez Casal. Idea
(ir. María Núñez Casal. Idea
130 hs., sábado: 22.30 hs.

LIBER/ARTE

"Gala, "Javier Villafañe"). Av.

"Gala, "Javier Villafañe"). Av.

"Gala, "Javier Villafañe"). Av.

CABARET POETICO.
Con Tom Luppo. Miércoles: 23.30 hs. Ent.: \$ 4 (c/consumición).

LOLA MEMBRIVES
Av. Corrientes 1280. Tel.: 4381-

AV. Comentes 1200: 161.300 0076. JUAN ALBERTO BADIA THE BEATS. El homenaje de siglo: "John Lennon, 20 Anniversary": Viernes: 22 hs., domingo: 20 hs.

MANZANA DE LAS LUCES Perú 294. Tel: 4342-9930.

Tres cornedias de Chejov. Vierne 22.15 hs. (Sala "Trinidad Guevara Ent.: \$ 6 (c/copa de vodka o licor) RECUERDOS DEL OLVIDO,

RECUERDOS DEL OLVIDO, de A G. DONdequier Dir.: Norma. Sanz, Sábado: 20.30 hs. (Sala "C la Rancheria"). EL PATIO DE ATRAS, de Carlos Gorostiza. Dir.: Daniel Partucci. Sábado: 21.30 hs. (Sala "Trinidad Guevara"). A QUE JUGAMOS?, de Carlos Gorostiza. Dir.: Andrés Sacchi. Sábado: 21.30 hs. (Sala "Siripo"). Sala "Siripo").

"Siripo"). ETER O GENIOS. (Radio en teatro). Dir.: Marina Morris. Sábado: 23 hs. (Sala "De la

ÆLa kioskera del AbastoØ, Dir.: Ricardo Aldemar. Domingo: 19.15 hs. (Sala "Trinidad Guevara"). AMANECER BAJO LOS

PUENTES, de Javier Ghiglino. Dir.: Franco Guili. Domingo: 20 hs. (Sala "Claustro")

Vie. Lopez 2220. Tel.: 4803-2798. EL HOMBRE DE LA FLOR EN LA BOCA,de L. Pirandello. Con Rodolfo Graziano y Ricardo Alanis. Dir.: Rodolfo Graziano. Viernes y sábado: 20.301 ls., domingo: 19.30 hs. Ent. libre.

Av. Corrientes 860. Tel.: 4326-1335. VALERIA LYNCH

pta. su CD "Algo natural". Viernes: 21.30 hs., sábado y domingo: 20 hs.

PALERMO.
Paraguay 4229. Tel.: 4831-6595.
LA METAMORFOSIS,
de Kafka. Versión de Nástor

Ranchería").

DELMA RICCI.

(Ent.: \$ 6). DE RUSIA CON HUMOR.

Presentación de las obras de teatro y teatro-danza ganadoras en las fiestas regionales organizadas por el Instituto Nacional de Teatro en colaboración con las secretarías provinciales de Cultura. Secreto y Malibú y Ruta ae Cultura. Secreto y Manbu y Ruia 38, de La Rioja (hoy y mañana); Cosa e'mandinga y Nuestra Señora de las Nubes (9 y 10), H, por La Piara de Santa Fe (12 y 13), Señoritas en concierto (15 y 16), Podés silbar (16 y 17). Apertura y homenaje a Osvaldo Calatavud. En el Teatro Cervantes, Libertad 815, mañana a las 20.

20 v 21 Sabatini. Dir.: Graciela Holfettz. Viernes: 21.30 hs., sábado: 20 hs Ent.: \$ 5.

LAS DE BARRANCO,

IL RITORNO

DEL FULESTA

Teatro de obietos

Espectáculo de la Compañía Arriva-

Espectacuto de la Compania Arriva-no dal Mare, de la ciudad de Cervia (Italia), ideado e interpretado por Sergio Diotti y Vladimiro Strinati. Es-crito para actores, títeres y objetos,

narra una historia popular de la re-gión de Emilia Romagna mixturada

con un relato de horror contemporá-neo. Un trabajo para toda edad, con

la actuación de dos juglares típicos de la campiña italiana. Ilustración musical del grupo Bevano Est. En Li-berarte, Corrientes 1555. Unicas

funciones: mañana y el viernes, a las

de Gregorio de Laferrére. Cool Victor Bruno y Ernesto Torchia Domingo: 21.30 hs. Ent.: \$ 4. PATIO DE ACTORES

PROMETEO OLVIDADO, de Laura Yusem y Eugenio Soto. Dir.: Laura Yusem. Sábado: 21 hs Ent.: \$ 10.

San Martín 766. Tel.: 4312-5922 VENUS Y ADONIS, de William Shakespeare. Con Bernard Forteza. Dir.: Sergio Amigo.

Viernes: 23 hs.

LA LISTA COMPLETA, de Jorge
Goldenberg. Con Felisa Yeni, David
Sznek, Daniel Alvarado y elenco.
Dir.: Diego Kogan. Viernes y sábado:
21 hs., domingo: 19 hs. Pl.: \$ 15.

PICADILLY Av. Corrientes 1524. Tel.: 4375-

AV. Comentes 15:4: "AJ76"

EL CASO PINIATARO SANCHEZ.
Con "Pablo Gedrón" y "Carlos
Nieto". Dir: Tory Lestingi, Jueves a
sábado: 22 hs., domingo: 21 hs.
Erit. \$ 15.
GIMENA "La peor". Con "Gimena L.
Riestra". La original (no es imitación).
Sábado: 0.30 hs. Erit.: \$ 10.

MAIPO Esmeralda 443. Tel.: 4322-8238. SANDRA MIHANOVICH en: "Todo tiene un lugar". Viernes y sábado: 21.30. REGINA Av. Santa Fé 1235. Tel.: 4812-

5470.
MENOS QUE CERO
pta.: "Ojos de ciudad"; Bristol
pta.: "Todo lo que ves". Abre: "Leo
Garcia". Jueves: 22 hs. Garcia". Jueves: 22 hs.

DANIEL MELERO.

Abre: "Esteban Castell" ptando
"Sincro". Viernes: 22 hs.

"Sinco", Viemes: 22 hs. SUAREZ
pla. "29:09:00", Giradioses
pta. "Iniciación musical". Sábado:
22 hs.
FRANCISCO BOCHATON
pta. "Pintarne los ojos", Victoria Mili
pta. "Armas". Abre: "Entre Rios"
ptando. "Litoral". Domingo: 21 hs.

SALA ANA ITELMAN Guardia Vieja 3783. Tel.: 4866-2671. EL RESTO. Coreog.: Gerardo Litvak y Pablo Rotemberg. Sábado: 22 hs., domingo: 20 hs. Ent.: \$ 8.

TEATRO CONCERT

Av. Corrientes 1218. Tel.: 43848153/6279. QUIEN ES JANET?
Con Mariana Prommel y Carla
Peterson, Invitados: Claudia
Lapaco, Rita Cortese, Damián
Dreizsik, Pablo Ribot, Vanesa
Weinberg y Fila Plotti. Dir.: Claudia
Fontán, Jueves: 22 hs.

TEATRO DE REPERTORIO Melo 1756. Tel.: 4797-8515.
PORTAL NOCTURNO.NET.
"Alberto Aguero" y su Cia. Tap,
mimo, clown. Sábado: 22 hs.,
domingo: 21 hs.

URIARTE VIEJO I Iriarte 1616, Tel.: 4832-7106. Uniarte 161.C. Tel: 4832-7106.
EL PEATON.
Con Facundo DI Stefano, Juliana
Codino y elenco. Viernes: 21 hs., sabado: 21.30 hs. Enti: \$5.
LA AGONIA DEL CONTADOR DE
CHISTES.
Con Femando Rossaroli y
Alejandro Bresler. Dir.: Esieban
Podetti. Viernes: 23 hs. Enti: \$8.
UNIARTE BREVE.
"Ciclo de obras breves". Dir.: María Oneto, Domingo: 20 hs. Ent.: \$ 5. URIARTE BREVE. "Ciclo de obras breves". Dir.; Virginia Lombardo. Domingo: 21.30 hs. Ent.: \$ 5.

ii

infantiles

GRAL, SAN MARTIN (Complejo Teatral de Buenos Aires). Av. Corrientes 1530. Tel.: 0-800-333-5254. PASO A PASO. Por el "Grupo de Titiriteros del T.M.G.S.M.". Dir.: Carlos Almeida. Sábado y domingo: 17 hs. Pl.: \$ 4. (Sala "Cunill Cabanellas").

CENTRO CULTURAL ADAM

BUENOSAYRES Parque Chacabuco (Alt. Av. Asamblea 1200, bajo la auto Tel.: 4923-5876. (Ent.: \$3).

ABRIL
(Teatro-ciencia ficción), Basado en
el cuento "Como temblabas al
nacer", de Alejandro Quesada. Por
"Elkultura" Dir.; Juan Palacios.
Sábado: 16 hs.
LOS CABALLEROS DE LA
MESA RATONA.

og. y dir.: Yamil Sábado: 18 hs. Libro, coreeg, y din: Yarmi Ostrovsky, Sábado: 18 hs. TRISTAN E ISOLDA. Titeres por el grupo "Tiruyanas". Domingo: 16 hs. SOLTANDO AMARRAS. Grupo "La Fiaba". Din: Marcela Guerty. Domingo: 18 hs.

MUSEO DE LOS NIÑOS Av. Corrientes 3247 (Shopping Abasto). Tel.: 4861-2325. Horarios Martes a viernes: 10 a 20 hs., sábado, domingo y feriados: 13 a 20 hs. Vení a sorprenderte.

ZOO DE BUENOS AIRES Av. Las Heras y Av. Sarmiento. Tel.: 4806-7411. Divertido por naturalezal. Cursos de granja, d reptiles, de fauna y fotografía animal. Festejo de cumpleaños. Martes a domingo: 10 a 18 hs. Pasaporte: \$ 8 (menores de 13 años: gratis).

concert

Bukowski Bar-teatro. Bartolomé Mitre 1525. Tel.: 4372-2843. EL ANGEL. Folclore latinoamericano. Hoy: 21.30 hs. Ent.: \$ 5.

CAFE TORTONI
(Sala "Alfonsina Stomi"), Av. de
Mayo 829. Tel.: 43424328/(15)4915-7780. WALTER
YONSKY YONSKY en: "Tango, matufias y humor". Con Coco Fernández (piano) y Osvaldo Cabrera (bandoneón). Miércoles: 22.30 hs., sábado: 21 hs.

CAFE TORTONI (Bodega). Av. de Mayo 829. Tel.: (Bodega). Av. de Mayo 8 4342-4328. CREOLE JAZZ BAND. Viemes: 23 hs. FENIX JAZZ BAND. Jazz tradicional. Sábado: 23,15 hs. Ent.: \$ 10.

CLASICA Y MODERNA Callao 892. Tél.; 4812-8707 FORTICH JAZZ TRIO: Jorge, Rolando y Alejandro. Miércoles: 21.30 hs.

DE LA CASONA Av. Corrientes 1975. Tel.: 4953-4232. NESTOR ASTARITA TRIO:

Manuel Fraga-Alfredo Remus-Enrique Varela. "Jazz & pastas". Miércoles y jueves: 21 hs. Ent.: \$ 12. (C/bebida y pastas).

EL DESALMADERO Scalabrini Ortíz 670. Tel.: 4855-0329. Peña, comidas típicas. LUIS LEGUIZAMON. Jueves: 22 hs.

LA CASONA DEL CONDE DE PALERMO Honduras 3872. Tel.: 4862-5215. Sonrie, el "Conde" te arna... GUILLERMO GUIDO. Sábado: 23 hs.

LA PLAZA (The Cavern Club). Av. Corrientes 1660. Tel.: 4370-5361. Vta. telef: 4370-5361. Vta. telef: 4323-7200. ROJO FLAMENCO. Dir.: Florenci Pérez Taboada. Invitados: Laura Manzella y Claudio Arias. Sábado: 19.45 hs. (Despedida). Ent.: \$ 10. TORRI, dice: "No me escuchen". Sábado: 22 hs.

NICETO CLUB

Niceto Vega 5510. Tel.: 4779-9396.
SWANK: Phya Anderson (guitarra
y voz), Patar Vidal (piano), Darrián
Nicenson (assoy), Leandro
Hipaucha (contrabajo) y Timoti Cid
(baleria), Jazz de los 5'0 y 60
Jueves: 22 30 hs. Ent.: \$ 10.
TTANIC. Covers de rock jazzeados.
Viernes: 23 hs. Ent.: \$ 10.
REFINADO TOM. Furk-soul.
Sábado: 23 hs. Ent.: \$ 10.

NOTORIUS Av. Callao 966. Tel.: 4815-8473. CECILIA STANZZIONE (voz)-"Daniel Maza" (bajo y voz). Jazz y música latinoamericana. Hoy: 22 hs. Ent.: \$ 5.

TOBAGO
Cigar & Arts Caffé. Alvarez Thomas
1368. Tel.: 4553-5530. MAXIMO
RODRIGUEZ
Quinteto. Jazz. Hoy: 22 hs. Ent.: \$ 5

etc

CENTRO CULTURAL ADAN
BUENOSAYRES
Parque Chacabuco (Alt. Av.
Asamblea 1200, hajo la autopista).
Tel: 4923-5676. (Bono contr.: \$ 9).
NO ME BESABAS?.
Por el Grupo "Krapp". Coreog. y
dir. Luciano Acuita, Luis Biasotto y
Gabriela Caretti. Viernes: 21 hs.
CUMBIA, ANAROUIA VILLEPA,
do Shila Vilker, Monina Bonelli y
José Maria Muscani. Teatro off sólo
para adultos. Dir. Jose María
Muscani. Sabado: 0 h. (Despedida). pen a tourios. Dir. Jose María Muscari. Sábado: 0 h. (Despedida). SEMILLAS DE MEMORIA. Textos y fragmentos de documentos históricos. Con "Ana Wolf". Dramaturgia y dir.: Julia Varley. Domingo: 21 hs. (Unica función).

CENTRO CULTURAL

BORGES Viamonte esq. San Martín. Tel. 4319-5359. GUILLERMO ZARBA GUILLERMO ZARBA
(Quinteto)-"Las Voces Blancas" en:
"Cantante y sonante". Viernes: 21
hs. Ent.: \$5.
JUAN CARLOS CIRIGLIANO

(piano)-"Hugo Pierre" (saxo). Clásicos de Jazz. Sábado: 21 hs. Ent.: \$10. ORQUESTA DE CAMARA MAYO. Dir.: Mtro, Luis Roggem. Obras de

Jr.: Mtro. Luis Roggero. Obrass J. S. Bach y A. Vivaldi. Solistas: Luis Roggero (violin), Claudio Baraviera (cello). Martes: 20 hs. Ent.: \$ 10.

CENTRO CULTURAL
RECOLETA
Junin 1930, Tel: 4803-1041.
BEATRIZ VIVES (cantante), pta.:
"A puertas cerradas". Con Osvaldo
Beimonte (piano). Hoy: 20 hs. Ent.
libre. (Auditorio).

CENTRO CULTURAL GRAL.
SAN MARTIN
Sarniento 1551. Tel.: 43741251/52. (Ent. libre).
SUCKACOLLECTION ELIPSIS.
Feetival de danza. Cia. "Los Festival de danza. Cia. "Los celebrantes". Coreog. y dir.: Vivian Luz. Sábado: 20.30 hs. (Sala

"Emesto Bianco")
SEÑAL DE LOS TIEMPOS.
Música urbana. Sábado: 21 hs.
(Sala "Enrique Muiño").
EL ARRANQUE. Tango. Sábado: 21.30 hs. (Sala "A-B").

CENTRO CULTURAL RICARDO ROJAS (U.B.A), Av. Corrientes 2038. Tel.

ROLANDO GOLDMAN rou Lando GOLDMAN (charango), "Musica en el bar", Viemes: 20 hs. Ent. libro FRACTAL. Una especulación científica. Dir.: Rafael Spregelburd. Sábado: 23 hs. Ent.: \$ 5.

mar del plata

CINES

AUDITORIUM Sala Payró Edifico Casino. T.
4936001 Ciclo joven mirando al Sudeste presenta: Dom. 10 20,00 TA-XI DRIVER, Dir. Martín Scorsese.
Con Robert De Niro, Jodie Foster. Ent.\$1

CULT. PUEYRREDON 25 de Mayo y Catamarca Miérc. 6 20.00 Ciclo de Cine Ruso. Org. Ca-sa de Rusia.\$1

E. CARRERAS
E. Ríos 1828 T 4942753 Sec: Jue.
a Sáb. 18.20, 20.30, 22.30 Dom. A

PROVINCIAL Sala 1 Bv. Marítimo 2554 7

A935445 Sec. 20.00, 22.30 JINE-TES DEL ESPACIO, C. Eastwood, T. Lee Jones, D. Shuterland, T/p. Lun. a Mierc. Platea \$3

PROVINCIAL Saia 2 Bv Maritimo 2554. T 4985445 Continuado: 17.40, Sáb. y Dom. También 14.45 DINOSAU-RIO. Walt Disney. T/p 18.10 COPA-ZON LAS ALEGRIAS DE PAN-TRISTE: Dibujos Cast . Lun a Mie Platea \$3

PROVINCIAL Sala 2: Bv Marfitmo 2554. T 4935445: Sec.: 19.10, 22.40, 60 SEGUNDOS, Nicolas Cage,A/16. Lun a Mie Platea \$3

PROVINCIAL Sala 2: Bv. Marítimo 2554 T. 4935445, Sec. 21.10 CHICOS RI-COS, Pepe Monje, Victoria Onetto A/18. Lun. a Mierc. \$3.

Sala 3: Bv. Marítimo 2554 Sec. 17.00, 18.45, 20.30, 22.20, UNA PE-LICULA DE MIEDO, De Los Hnos. Wayans.A/16. Lun a Mie Platea \$3

TEATROS

AUDITORIUM Sala Payró . Edificio casino T. 4936001 Sáb. 9 21.30 LA SALSA FLAMENCA con Mario Campana y elenco. Dir. Mus.A. Blumetti.

CORRIENTES
Corrientes 1762. T 4937918. Vie 8, 54b 9, 22 00. Dorn. 10, 21.00 lo que parecia Imposible: 30 años después 1.05 GALANES peinan canas: PODOL FO BEBAN, GUILLERMO BREDESTON CLAUDIO GARCIA SATUR, Dir. M. González

CULT. PUEYRREDON 25 de Mayo y Catamarca. Hoy, 21.00 teatro PRACTICA INTEGRA-DA III. Dir. M. Bentivoglio.

MUSICA

COLON
H. Irigoyen 1665 T. 4948571 Mar. 5.
21.00 AVALOND LAND Presenta:
LA DAVZA DEL CIRCULO SAGRADO. Ent. 579, \$25 CENTRO
CULT. PUEYRREDON. 25 de Mayo y Catamarca. Mie, 15.30 PAPELNONOS presentan "Memoria
Reciente del Corazón.

ELVIS
Caté Rock Brown 2639 T.4924529:
Mie, El Aguante al rock Jue, SE-RRAT SABINA y aquellas peque-ñas cosas: Walter Rúa. Dom., 23.00 La noche de Silvio Rodrí-guez. 1/2 noche Nochas de Rolling

ELVIS
Café Rock Brown 2639 T.4924529.
Vie 15, 21.30 VIRUS en Mar del
Plata . Telecom On Tur. Loc en
venta

ORION CAFÉ
Luro y la costa. Vie, 23.00 CECILIA.
Pasión Latina. Sáb, 23.30 FIESTA
DEL TANGO. Zapalita Tango Club
y Cristina Casares la voz de tangoul. Estrella de Mar 2000.

VARIEDADES

AQUARIUM MAR DEL PLATA
M. De Hoz y el Faro 4670700.Diar
10.00 a 22.00.Boll ciera 21.30 Visitas guiadas. Delfines. Lobos marinos. Acuario peces. Delfines. Show
Sky. Cine Tridimensional. Patio Comidas, Estac. Mar. cerrado.

ANAMORA CRUCERO
Dársena B. Puerto. T 4890310.
Sáb./Dom/Feriados. 11.00, 14.00, 16.00 Paseos en Yate. Vea Mar de Plata desde el mar.

COYOTE TEXMED FOOD Av. Constitución 6670 T.4797930: Vie/Sáb. CENA BAILE en vívo MA-RIACHIS. Acceso libre Complejo Sobremonte. Menú Típico \$15 s/Bebida.

EL MAUTE Asador Parrilla Juan B. Justo 5582. Mie, 22.00 NOCHE DE FOLKLO-RE. Res 4812470/7983

ZOOLOGICO EL PARAISO
Acceso a Sierra de los Padres:
Diar., 10.00, Parque botánico zoofógico, Guias especializados. Animaies exóticos. Mirador. T.
4630347. Excurs. Casilla venta Cofón y Bs.As.

INFANTILES

PARQUE DEL FARD
M de Hoz 6000 Faro P. Mogotes T.
4674400, Diar. 10.00 a 20.30 Parque interactivo. Magia, diversión,
personajes inolvidables. Fuertles de los deseos. Barco acróbatas. Fuertles de los deseos. Barco acróbatas. mu-ñecos mágicos. Museo del mar. Si-rena de los sondos. Show visita de Faro. SHOW DE LOS PINTIN. Mie. cerrado.

FESTY JUEGOS
Falucho 1739 T. 4949365 Diar.
10.00 A 21.00 Sáb. Dom. 15.00 Pelotero Inflable, Videos, Plaza Blanda, J. Didácticos, Cuevas de Experimentos, Boliche bailable

Miércoles 6 de diciembre de 2000 Página 31





PEÓN AHORA DESOCUPADO LE PIDE EMPLEO AL ALFIL ESTE LE RESPONDE QUE SORRY QUE SE ACABO.

EL PEÓN AHORA ESPERA A LA REINA, QUIEN SE REFUGIA TRAS EL REY.

INDIGNADO, EL POBRE PEÓN ENCARA AL REY POR UN PUESTO DE TRABAJO. LA AUTORIDAD REAL ES RESGUARDADA DE INMEDIATO POR LA TORRE-DAMA YEL CABALLO-REY.



SIN SALIDA, EL PEÓN NEGRO

SE DEDICA AHORA A ASALTAR

A SUS PARES.

CONTRATAPA

HOY

Tiempo pronosticado Parcialmente nublado. Vientos prevaleciendo del Noroeste. Mínima: 21°. Máxima: 31°.

♠ Inauguración de la Primera Bienal Internacional de Arte de Buenos Ai-res, con Jean Baudrillard, Joseph Kosuth y Richard Vine, entre otras personalidades. En el Museo de Be-llas Artes, Av. del Libertador 1743.

19.00

- Exposición vivencial del libro de cuentos, poemas y pinturas *Tiempo Naranja, Bazar de Arte*, de Gabriela
 Pedro, con música de Pablo Blas.
 En el C. C. Recoleta, Junín 1930.
- Concierto de música hindú de los ◆ Concierto de música hindú de los músicos de Sahaga Yoga, en la Sa-la de Representantes de la Manza-na de las Luces, Perú 272. Gratis. ♦ Charla abierta El público y el tea-tro independiente, con la presencia de Héctor Bidonde, Mauricio Kartun
- y Onofre Lovero, entre otros. En la Scala de San Telmo, Pje. Giuffra (entre Defensa y Balcarce). **Gratis**.

- A Concierto del Grupo Vocal de Cá-mara en el Auditorio de Radio Na-cional, Maipú 555. Gratis.
 A Charla informativa del Foto Club Argentino, en TTe. Perón 1606. In-formes al 4382-8026. Gratis.

20.30

- ◆ Presentación del Trío Novitango en el Museo Larreta, Juramento 2291. Gratis.
- Ballet Salta y sus 30 años con amigos, con la presencia de Los Chalchaleros, Eduardo Falú, Ariel Ramírez y el Trío San Javier. En el teatro Astral, Corrientes 1639.

21.00

- ◆ Ciclo Lecturas y música en el nuevo C. C. Literario, Palais de Gla-ce, Posadas 1725. **Gratis**.
- ce, Posadas 1725. Gratis.

 ♦ Concierto Fiestas Patronales con el Coro de la Alianza Francesa, en la Parroquia Inmaculada Concepción, Av. Liniers 1560, Tigre.

 ♦ Muestra de dibujos y pinturas En el aire de Jorge Molina. En Entrecasa del Espectáculo, Salguero 666.

21.30

 Muestra anual de la Escuela Ar-gentina de Mimo. En la Casona del Teatro de Beatriz Urtubey, Corriens 1979

22.00

TEN

♦ Proyeción de *Morir (o no)* de V.Pais en el marco del Ciclo de Cine español. En Boquitas Pintadas, Estados Unidos 1393.

Por Antonio Dal Masetto

El día 9 de enero del 2000, a las 17, el señor K llega a su domicilio. Mete el auto de trompa sobre la vereda y entra en la casa para abrir el portón del garaje. Cuando abre se encuentra con dos vigilantes: el auto está mal estacionado, obstruye el paso y por lo tanto deben labrarle un acta de contravención. El señor K explica que el auto no se encuentra estacionado sino que está por ingresarlo al garaje. Los vigilantes no atienden razones, no se llega a ningún acuerdo y se labra el acta.

Diez meses después, 15 de octubre, 19.45, un vigilante toca timbre en la casa del señor K y le entrega un telegrama interno del Juzgado Contravencional y de Faltas, donde lo citan para que concurra el día 20. a las 10 de la mañana, a la Defensoría nº 16, Pasaje Carabelas 278. La citación aclara que tiene derecho a elegir un abogado defensor de su confianza o en caso contrario será asistido por un defensor de oficio. El 20 acude al Pasaje Carabe-las, Defensoría nº 16, y espera con otros contraventores, entre ellos varias trabajadoras de la noche con mucha cara de sueño. Habla con el abogado defensor que le fue asignado v con su secretaria. El abogado lo pone al tanto de su situación y le explica que de acuerdo al Nuevo Código de Convivencia ya no deberá presen-tarse en un Juzgado de Faltas sino que será sometido directamente a un juicio oral y público. De todos modos, lo tranquiliza, probablemente esto no llegue a nada porque están sobrecargados de trabajo y son tan pocos los fiscales y son tantas las contravenciones que no dan abasto.

Perplejo, el señor K acude a una oficina que está a la vuelta del Pasaje Carabelas y presta su declaración ante un secretario y cuenta con lujo de detalles la historia del auto en la vereda. Redactada y leída el acta de audiencia art. 41 y requerimiento de juicio abreviado, es firmada por el señor K, su abogado

defensor y el fiscal. Dos días después, al regresar a su casa, un vecino le avisa al señor K que un oficial de Justicia lo anduvo buscando, pasó un par de veces y finalmente tiró un papel por debajo de la puerta. Se trata de una cédula con la fecha del juicio oral y público: 29 de octubre.

Cada vez más perplejo el señor K se entrevista con su abogado defensor quien le informa que lamentablemente la acción judicial siguió su curso y hay que armar la defensa. Le pide que le alcance las medidas del vehículo, la



ción exacta que ocupaba el automóvil, qué espacio quedaba entre el portón del garaje y la trompa de vehículo y así poder determinar si quedaba lugar como para que pasara gente. Sería importante conseguir testigos. El señor K habla con una vecina que pasa buena parte del día barriendo la vereda y con un jubilado que está siempre sentado afue-ra. Le envía la información solicitada al abogado. Inclusive una fotocopia del manual del vehículo con las medidas de éste. El defensor le anuncia al señor K que pedirá al juez un peritaje planimétrico y una fil-mación de la calle, para determinar cuál es el tránsito peatonal.

Días después el señor K ve gen-

te midiendo la vereda y una camioneta con una cámara filmando el frente de su casa. Nueva aparición de un móvil policial para entregar las citaciones a los dos testigos. A K le toca timbre una visitadora social que viene a realizar una evaluación socioam-biental y le comenta que tiene un plazo de 48 horas para elevar su informe y le pide información sobre su estado civil, nivel educacional,

con quién vive

El 29 el señor K carga a la vecina y al vecino y los lleva a un juzgado de 25 de Mayo al 600, tercer piso. Un empleado les toma los datos a todos y les avisa que mientras esperan tienen prohibido hablar entre ellos. También está presente uno de los vigilantes que le labró el acta de contravención aquel día de enero. Ingresan a la sala y esperan la llegada del juez. Están el fiscal y la secretaria que toma nota de todo. Se delibera si será necesario hacer traer por la fuerza pública al vigilante que no compareció. El abogado defensor y el fiscal desisten. Hace su entrada el juez y lo invita a K a declarar. Previa lectura de los hechos le señala las consecuencias en caso de ser declarado culpable. K cuenta lo que pasó. El expediente está sobre el escritorio y tiene ya unos cinco centímetros de alto. El señor K es interrogado por el fiscal que está especialmente interesado en saber si siempre estacionaba el auto de esa manera antes de entrarlo y si por ese lugar solía transitar mucha gente. Luego repregunta el abogado defensor. Pasan los testigos. El juez les explica que el falso testimonio tiene condena de uno a seis años más el doble de inhabilitación. Dura intervención del fiscal buscando contradicciones. Los testigos tienen vagos recuerdos por su edad y el tiempo transcurrido. El fiscal pide un careo por las evidentes contradicciones. El juez deniega el pedi-do. Declara el vigilante, quien no recuerda lo asentado en el acta de contravención que él labró y no tiene mucha idea de cuánto puede medir una vereda. El juez le pregunta que si él, el vigilante, se hubiese acostado sobre aquella vereda entraría entero o los pies le sobresaldrían hacia la calle. El vigilante no acierta con la respuesta. Recuerda que vio pasar una persona delante de la trompa del auto. Repreguntas del abogado defensor.

Acto seguido se proyecta el vi-deo de la filmación. El defensor y el fiscal toman nota de la gente que pasa, que es muy poca. El abogado opina que ya se vio suficiente y el fiscal acuerda. Luego, extendidos sobre un escritorio, se examinan los planos de la calle y la vereda donde está la casa del señor K. Sigue el apasionado alegato del fiscal sobre el dolo evidente cometido por el señor K y reitera su pedido de 32 horas de trabajo comunitario durante un mes, y costas. El defensor, con la misma pasión, alega que es necesario establecer muy bien la dife-rencia entre los términos obstaculizar y obstruir. Terminados los alegatos toma la palabra el juez y co-mienza diciendo que si algo está fehacientemente probado es que el auto estaba sobre la vereda. A esta altura la perplejidad de K empieza a convertirse en pánico y se encomienda a su santo protector.

Más cómodo. Más sencillo. Con un simple llamado compre su pasaje telefónicamente y retirelo en Aeroparque minutos antes de abordar. Sencillo, no?

> Informes, reservas y ventas las 24 horas 5371-1111 www.dinar.com.ar - Consulte a su agente de viajes

Dinar **Excelente Servicio**